Roméo et Juliette (Romeo and Juliet)

#### 1987

Saturday, November 14, 1987 8:00 PM Tuesday, November 17, 1987 8:00 PM Friday, November 20, 1987 8:00 PM Tuesday, November 24, 1987 8:00 PM Sunday, November 29, 1987 2:00 PM Wednesday, December 2, 1987 7:30 PM Friday, December 4, 1987 8:00 PM

#### SFO\_PUB\_01\_SFO\_1987\_06

**Publication Collection** 

San Francisco Opera Archives

# San Francisco Omora

### Roméo et Juliette

PERFORMING ARTS NETWORK PUBLICATION \$1.50

Steve, If fuying me diamonds has always been a mystery, here's a clue. XXJ.

#### Breathtaking! It must be Jose Hess. Stunning diamond jewelry from \$5,000.

Somewhere there's someone who deserves diamond jewelry this special, this beautiful.

Isn't that someone worth it? What makes this jewelry extraordinary is the combination of superb design Jewelry enlarged for detail.

and quality diamonds. Diamonds that have been judged by the 4@'s: Cut, Color, Clarity and Carat Weight. The Jose Hess Collection is featured at fine jewelry stores.

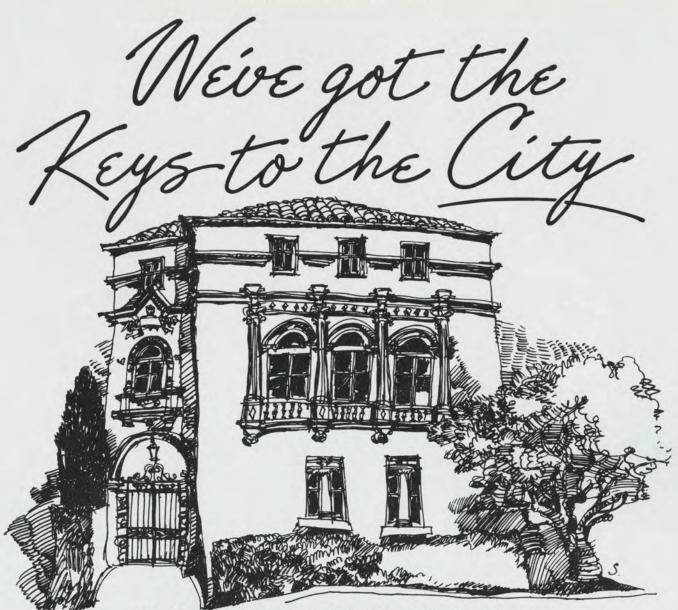
Laykin et Cie aanin at

SAN FRANCISCO UNION SQUARE • TELEPHONE 362-2100

A diamond is forever. © JOSE Hess

-

器



San Francisco has an enviable heritage of fine, larger homes. The City also has a realtor that provides service worthy of these dwellings. McGuire Real Estate. And what's enviable about McGuire is that the personal care, attention to detail and the dedication that accompanies these transactions is extended to every home we sell. You see, at McGuire Real Estate, we've been selling homes in

San Francisco since 1919. We know the business, we know the territory, and we'd like to get to know you.

Because we've got the keys to the city.

929-1500 / 921-5555



AN INVESTMENT YOU CAN LIVE WITH

#### More Than A Tradition

The cool heat of natural black cultured South Sea pearls gently embraced by waves of diamonds and 18 kt. gold. Necklace, ring and earrings... from Mikimoto.





#### SHREVE & CO.

**JEWELERS SINCE 1852** 

200 POST STREET, SAN FRANCISCO SUN VALLEY – STONERIDGE MALL – WALNUT CREEK HILLSDALE MALL – VALLCO FASHION PARK – CORTE MADERA – STANFORD

# San Francisco Opera

Terence A. McEwen, General Director

### Roméo et Juliette

#### **FEATURES**

- 26 *Roméo et Juliette* by Jeremy Commons Introduction to the "other" Gounod favorite, not heard at the San Francisco Opera since 1951.
- 54 Other Romeos, Juliets by John Schauer Survey of some of the other settings of the Shakespeare story, from Bellini to Bernstein.
- 62 Company Profiles: John Galindo Getting acquainted with San Francisco Opera's house manager, a familiar sight on all opera performance nights.



Editor: Koraljka Lockhart Art Director: Frank Benson Editorial assistant: Robert M. Robb ISSN 0892-7189 Editorial offices: San Francisco Opera, War Memorial Opera House, San Francisco, CA 94102 Telephone: (415) 861-4008

National Gallery of Art, Washington, D.C.

SAN FRANCISCO OPERA MAGAZINE is a Performing Arts Network Publication, Gilman Kraft, President. Publishing and Sales Representation Theater Publications Inc., Michel Pisani, President, Florence Quartararo, Vice-President. Advertising Sales Representation Helen Parnisi. National Sales Representation Performing Arts Network, Irwin Fries, National Sales Director.

COVER:

Pablo Picasso, 1881-1973 *The Lovers*, 1923

**Chester Dale Collection** 

Oil on canvas, 511/4 x 381/4 in.

Reproduced by kind permission



SAN FRANCISCO OPERA MAGAZINE—110 Gough Street, Suite 402, San Francisco, CA 94102, telephone (415) 554-0441; and its affiliates comprise the PERFORMING ARTS NETWORK, INC. which also includes PERFORMING ARTS MAGAZINE Los Angeles edition—2999 Overland Avenue, Suite 201, Los Angeles, CA 90064, telephone (213) 839-8000. PERFORMING ARTS MAGAZINE San Diego edition—DCA Media, Inc.,3680 Fifth Avenue, San Diego, CA 92103, telephone (619) 297-6430. PERFORMING ARTS MAGAZINE Houston edition—2472 Bolsover, Suite 279, Houston, TX 77005, telephone (713) 524-3883; PERFORMING ARTS MAGAZINE Dallas edition—Diversified Media Reps. P.O. Box 121568, Arlington, TX 76012, (817) 265-5336. Regional Representatives: New York—PERFORMING ARTS NETWORK, INC. 19 West 12th Street, New York, NY 10011, telephone (212) 242-1940; Chicago—Warden, Kelley, Allen & Opfer, Inc., 2 North Riverside Plaza, Chicago, IL 60606, telephone (312) 236-2757; Detroit—Flavin/Kelly Associates, 2655 Woodward, Suite 175, Bloomfield Hills, Michigan 48013, (313) 335-5050.

1987 SEASON

Sir John Pritchard, Music Director

#### DEPARTMENTS

- 16 1987 Season Repertoire
- 35 Artist Profiles
- 41 Cast and Credits
- 42 Synopsis
- 69 Services
- 71 Box Holders
- 73 NEA Challenge Grant
- 74 Donor Benefits
- 75 Corporate Council
- 76 Medallion Society
- 81 Supporting San Francisco Opera



Tully M. Friedman and Reid W. Dennis

# From the Chairman of the Board and the President

We are pleased to welcome you to the 65th annual season of the San Francisco Opera and this year's selection of 10 masterworks from the international operatic repertoire. This fall, the curtain will rise on six productions totally new to our audiences, which will provide us with opportunities to experience familiar works through a new perspective.

The generosity of many donors has brought the 1987 operas to our stage, and members of the San Francisco Opera Board of Directors have contributed in a major way: *The Magic Flute* will be presented thanks to a gift from Bernard and Barbro Osher; *Fidelio*, through a muchappreciated grant from the L.J. Skaggs and Mary C. Skaggs Foundation as well as Mr. and Mrs. Reid W. Dennis; *La Traviata*, thanks to a generous gift from Louise M. Davies.

Several of the year's revivals are likewise brought to us by an illustrious group of sponsors: *Salome*, through a generous gift from Mrs. George Quist; *Nabucco* was made possible in part by a grant from the Koret Foundation; *The Queen of Spades* is being presented, in part, through a sponsorship from the people at Chevron. Our opening night opera, *The Barber of Seville*, is given in honor of Mary Rosenblatt Powell.

Special recognition is also due the Pacific Telesis Foundation for underwriting our Royal Family of Opera series, as well as Mr. and Mrs. William Rollnick for contributing the cost of Supertitles for six of our productions.

We are deeply grateful to all our donors, since their generosity furthers and enriches everyone's operatic experience.

It is always a special pleasure to recognize our governmental funding sources, and this year we again salute the National Endowment for the Arts and the California Arts Council for their unwavering support. We would also like to extend our long-standing appreciation to the Hotel Tax Fund, Mayor Dianne Feinstein and Chief Administrative Officer Rudy Nothenberg, whose support and encouragement have once again been demonstrated to an important extent.

As in previous years, we extend our deepest gratitude to the San Francisco Opera Guild, the Merola Opera Program, and the War Memorial Board of Trustees for their ongoing support.

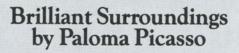
The Board of Directors of the San Francisco Opera Association is happy to announce the addition of nine new members to its roster: Mr. J. Dennis Bonney, Mr. David M. Chamberlain, Mr. James F. Crafts, Jr., Mrs. Mark Hornberger, Miss Sylvia R. Lindsey, Mr. John C. McGuire, Mr. Alfred S. Wilsey, Mrs. Alfred S. Wilsey, and Mr. Osamu Yamada. Our ranks have also been honored by the designation of two new Directors Emeriti: Mr. Cyril Magnin and Mrs. Nion R. Tucker.

This year's increased subscriber response is indeed a reason for rejoicing. However, as we always hasten to point out, ticket sales cover only slightly over half of our expenses. We appreciate the support all of you have given us in the past, and we encourage you to continue supporting us and increase your contributions whenever possible, thus enabling us to continue in bringing you this fascinating, enlightening, uplifting—but highly costly—art form that is opera.

> Reid W. Dennis, Chairman Tully M. Friedman, President

You are cordially invited to visit a McGuire showroom accompanied by your interior designer or architect. In San Francisco, 151 Vermont Street at 15th, (415) 986-0812. In Los Angeles, Pacific Design Center, Space B542, (213) 659-2970.

VC



(23)

3

A

630)

Paloma Picasso's striking choker and cuff bracelet with diamonds in eighteen karat gold. Choker, \$9,700. Cuff bracelet, \$9,300.



SAN FRANCISCO • 252 GRANT AVENUE • 94108 TO ORDER CALL 415-781-7000 • ©T & CO. 1987



#### General Director's Message

At the beginning of the 65th annual season of the San Francisco Opera, I am pleased to note that so many of you have responded in such a positive way to our season announcement: by subscribing. In fact, the audience response has been far stronger than in many previous years. In welcoming new and renewing subscribers, I find it gratifying to know that our patrons have found the 1987 selection of operas, as well as the roster of artists, to their liking.

This year's repertoire includes six productions which will be seen for the first time on our stage. Of these, three are brand new additions to our production inventory: *The Magic Flute, Fidelio,* and *La Traviata*. These new productions represent further accomplishments in the quest I embarked on in 1982, that of rebuilding our operas from the standard repertoire. Three more operas will be seen in productions that are new to us: *Tosca*, from the Lyric Opera of Chicago; *The Tales of Hoffmann*, from the Greater Miami

Opera; and Romeo and Juliet, from the Metropolitan Opera. A group of some of today's most outstanding designers have created these productions, among them David Hockney, who will add his own special magic to that of Mozart's Magic Flute; John Conklin (1985 Ring) with a beautiful new Traviata; and John Gunter, one of Britain's most brilliant designers, with a dramatic new Fidelio. Two major figures from the international world of opera will be introduced to our audiences: Michael Hampe, of Salzburg Festival and Cologne Opera fame, who directs Fidelio; and Rossini authority Alberto Zedda, who conducts his own acclaimed critical edition of The Barber of Seville. I would also like to note in passing that two operas are returning to our fall schedule after a prolonged absence: Romeo and Juliet after 36 years, and The Tales of Hoffmann after 38.

During our 65th season, we will continue to present to our audiences new artists in exciting debuts, and will also bring back some of the most beloved personalities from seasons past. Our own young singers from the San Francisco Opera Center will again be significantly represented, several of them in key roles.

Our Company championed Supertitles ever since they were first conceived, so we are extremely pleased to note that they won such an overwhelming vote of confidence from our patrons, and are glad to be able to bring them back in all ten operas of the season.

Our "live" opera performances on the Opera House stage will be complemented this year by the Company's return to the airwaves, with a selection of 10 exciting broadcasts from recent years.

Welcome to our 1987 season!

# THE PRIVILEGED CLIENT.

A subsidiary of Shearson Lehman Brothers Inc. An American Express company THE BOSTON COMPANY HAS A SIMPLE APPROACH TO PERSONAL INVESTMENT BANKING:

Serve every client as if that client were our *only* client.

BECAUSE WE KNOW YOU ALWAYS HAVE A CHOICE.

SO OUR PERSONAL INVESTMENT BANKERS MAKE IT THEIR MISSION TO CONFIRM YOUR CHOICE, EVERYDAY. TO *ANTICIPATE* YOUR NEEDS, AS WELL AS RESPOND TO THEM.

FOR INVESTMENT MANAGEMENT, PERSONAL LENDING, RESIDENTIAL MORT-GAGES, OR OTHER FINANCIAL SERVICES, WE HAVE A PERSONAL INVESTMENT BANKER TO MEET YOUR REQUIREMENTS.

THE BOSTON COMPANY NOW SERVES FINANCIALLY SUCCESSFUL INDIVIDUALS WITH THE HIGHEST POSSIBLE LEVEL OF PERSONAL SERVICE THROUGH OUR REPRESENTATIVE OFFICES IN LOS ANGELES, NEWPORT BEACH, SAN FRANCISCO, AND PALO ALTO.

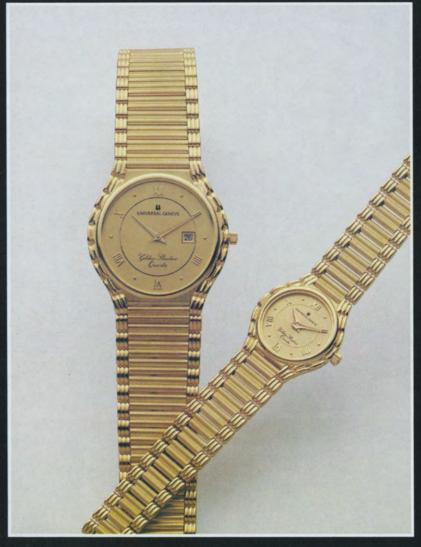
SO CONTACT US AT 1-800-CALL BOS (1-800-225-5267, EXT. 483).

AND ENJOY THE SUBSTANTIAL ADVAN-TAGES OF BEING A PRIVILEGED CLIENT.

#### THE BOSTON COMPANY Boston Safe Deposit and Trust Company

An Equal Housing Lender. 🍙

# UNIVERSAL GENEVE



#### THE "GOLDEN SHADOW DUET"

A fine watch has a way of defying the passage of time ... from the handmade eighteen karat gold bracelet to the technology of thin Golden Shadow Quartz movement.

UNIVERSAL GENEVE is the distinction between being Dressed and being Elegantly Dressed!



The Gift Center Suite 181 888 Brannan Street • San Francisco, CA 94103 • (415) 864-3959

### San Francisco Opera

Terence A. McEwen, General Director

#### **ADMINISTRATION**

Sir John Pritchard, Music Director

Julie LeVay

Director of Development

Sarah Billinghurst Artistic Administrator

**Clifford** Cranna

Musical Administrator

Gisela Fränken Controller/Treasurer

Anthony B. Turney

Director of Administration

Andrew Meltzer Resident Conductor/Musical Adviser

Tom Illgen Sales/Public Relations Director

**Robert Walker** 

Business Manager/Director of Planning

Matthew Farruggio Production Supervisor

**Christine Bullin** Manager, S.F. Opera Center

John Priest

Technical Director

Thomas J. Munn Lighting Director/Design Consultant

Ian Robertson Chorus Director

Koraljka Lockhart **Publications** Editor

		OFFICE OF THE G	RATIVE STAFF GENERAL DIRECTO	DR			
	Vivien Baldwin Assistant to the Artistic Admir	Lin	Assistant to the General Director Linda Jaqua		Tessa Bergen Coordinator of Artists Services		
		ACCOUNTING AN	D DATA PROCESS Sylvia Leung inistrative Assistant		rs Gery And		
		Gordon Taylor Data Processing Manager		ie Carter Programmer			
Judith Loura Assistant Director of Development/Grants	Victoria O'Hara M Research Coordinator	lolly Roth Rosem Writer Associate	OPMENT arie Stock e Director of elopment De	Nancy Stryble Assistant Director o velopment/Support Sy		Molly Waste Assistant Director of opment/Individual Gifts	
Susan Alden Acknowledgements Sec	retary Winifred Arbe Secretary to th Board of Directo	e Patron Services/	Fund Drive Se		Iershman Ma rocessing dinator	Arianne A. Welmers Secretary to the Director	
			MINISTRATION				
Judith Nitchie Assistant to the Business Manager	Anna Randolph Personnel Assistant	Steven White Librarian	Mickey Fret Supply Coordinator/M		John Lohi	Abbe Feigenberg Reception	
Dusiness ivianager	Meigs Ingham Merchandise Manager	MERCH. Elizabeth Wilson Retail Sales Manage		elle Harmer	Alba A. Surle	25	
Adrian R. Fischer Advertising Manager	Thomas W. Giulian Projects Manager			John Schauer Staff Writer		beth Lynch elations Associate	
			N TICKETS Eliza McNutt	Richard Street			
Michael Thek Box Office Manager/Treasurer		BOX Marcella Base	BOX OFFICE Marcella Bastiani Bill Mathews Lyle Assistant Treasurers Ruth Van Slyke Marie Zahler		Marilyn Wilson Telephone Sales		
		Ruth Full Diyk	. ividite Zumer				
Pillsbury, Madison & Sutro Legal Counsel			Deloitte Haskins & Sells Certified Public Accountants		Coleman Souter Kirk Frederick Graphics Graphic Design		
		Kurt Herbert Adler,	, General Director Emer	itus			
Craig Rutenberg Head Coach		Russ Walto	SAN FRANCISCO OPERA CENTER Russ Walton Business Manager/Development Officer		Olivia Sears Assistant to the Manager		
0		Chris Kohler			Tom Randolph		
	OPERA PROGRAM	Operations Coordinator		stern Opera T	UFATER		
Alice Cunningham Executive Director	Joan Juster Assistant to the Director	Patrick Sum Music Dire	mers Debra Gi	rard Cathe	rine Reilly ion Manager	Jack Gwinn Technical Director	

Marian Reyes

Anne Terrell

Viusic Directo

ompany Manager

Kelly Pruitt

Production Manager Michael Clark

Production Assistants

13



#### Music, Production and Technical Staff

Ernest Fredric Knell Associate Chorus Master CHORUS

Louis Magor Elizabeth Appling Boys Chorus Director Girls Chorus Director

Edward Corley Librarian

**John Fiore** 

Mark Haffner

Susanna Lemberskaya

ASSISTANT FOR ARTISTS

Philip Eisenberg **MUSICAL STAFF** 

Kathryn Cathcart Jeffrey Goldberg Ionathan Khuner **Robert Morrison** 

Joseph De Rugeriis Svetlana Gorzhevskaya Christopher Larkin Craig Rutenberg

LANGUAGE COACHES

Elena Servi Burgess Susanna Lemberskaya Patricia Kristof Moy Nora Norden BALLET

Marika Sakellariou Ballet Mistress

PRODUCTION Production Stage Manager

Jamie Call\* Stage Manager

Christopher Hahn Rehearsal Administrator

**REHEARSAL DEPARTMENT** Mark Coughlan Chris Kohler Valentina Simi\*

ASSISTANT STAGE DIRECTORS

**PRODUCTION ASSISTANTS** 

Laurie Feldman Dagmar Thole

> Christopher Bergen Supertitles Administrator

Jerry Sherk

Fred Frumberg Paula Williams

Jim Campbell\*

Ching Ming Fu\*

Gina Pitowski\*

Peter McClintock

Barbara Donner\* Peter McClintock

#### SUPERNUMERARIES

Ted Foster Director

COSTUMES

Jennifer Green Costume Director

Walter Mahoney Costume Shop Manager

Mary Kate Keefe\* Estella Marie Fred Mlejnek Matthew Nash Karen Ohlmann Cutters

WARDROBE DEPARTMENT

Geoffry M. Craig Suzanne M. Stassevitch

WIG AND MAKEUP DEPARTMENT

Jim Quinn

Assistant Lighting Designer

Paul Alba Wigmaster

#### **TECHNICAL DEPARTMENT**

Debra Bernard Larry Klein **Glenn** Plott Associate Technical Director Assistant Administrator Assistant Technical Director Pierre Cayard Jay Kotcher Michael Kane David Dwyer Scenic Construction Scenic Artist Master Carpenter David Tyndall Lvnn McKee Ivan J. Van Perre Master Electrician Assistant Electrician Master of Properties LIGHTING

Associate Lighting Designer SOUND

> Chris Wood Head Soundman

Marilyn Mercur Producer

**OFFICIAL PHOTOGRAPHERS** 

Robert Messick David Powers Ron Scherl Marty Sohl

MASTER ELECTRICIAN FOR THE WAR MEMORIAL OPERA HOUSE William Freeman

\*San Francisco Opera debut

**Roger** Gans

Sound Designer and Consultant

The San Francisco Opera is a member of OPERA America and the Central Opera Service. Kawai is the official piano of the San Francisco Opera.

Pianos provided and serviced by R. Kassman.

The San Francisco Opera is supported by much-appreciated grants from the San Francisco Hotel Tax Fund, the California Arts Council and the National Endowment for the Arts.

(Staff listing continues on page 67)

Assistant Carpenter Michael Willcox

Assistant Propertyman

BROADCASTS

Joan Arhelger



THE TUXEDO SUIT. IN WHITE WOOL CREPE WITH SATIN INSET ON SLEEVES; \$920. FIFTH AVENUE DRESSES.

THE TUXEDO. QUINTESSENTIAL NIGHTELEGANCE. SHAPED. "WHITENED" TO PERFECTION. C.H. BY CAROLINA HERRERA.



#### San Francisco Opera

Terence A. McEwen, General Director

#### **Opening** Night

Friday, September 11, **7:00 The Barber of Seville** Rossini Mentzer\*, Neves; Power\*\*, Capecchi, Ghiaurov, Nucci, Anderson, Gudas, Delavan Zedda\*/de Tomasi/Siercke/Arhelger

This revival of The Barber of Seville is given in honor of Mary Rosenblatt Powell.

Saturday, September 12, 8:00 Salome Strauss Jones, Dernesch, Manhart\*; King, Devlin, Bender\*, Skinner, Potter, Pittsinger\*, Volpe\*, Pederson, Dennis Petersen, Harper, Anderson, De Haan, Coles Pritchard/Lehnhoff/Munn/Hoheisel/ Munn

The 1987 revival of Salome is sponsored by a generous gift from Mrs. George Quist.

Tuesday, September 15, 8:00 Salome Strauss

Wednesday, September 16, **7:30 The Barber of Seville** Rossini

Friday, September 18, 8:00 Salome Strauss

Saturday, September 19, 8:00 New Production

**The Magic Flute** Mozart Csavlek\*\*, Serra, Parrish, Voigt, Cowdrick, Christin; Araiza, Malis, Langan, Kelley, King (September 19, 22, 25), Harper (September 30; October 6, 8, 11), Pittsinger, Stewart, Wunsch\*

Layer/Cox/Hockney/Munn

San Francisco Opera gratefully acknowledges the generous gift from Bernard and Barbro Osher to underwrite this new production.

Sunday, September 20, 2:00 The Barber of Seville Rossini

Tuesday, September 22, 8:00 **The Magic Flute** Mozart

Wednesday, September 23, 7:30 Salome Strauss

Thursday, September 24, 8:00 The Barber of Seville Rossini

Friday, September 25, 8:00 The Magic Flute Mozart

Saturday, September 26, 8:00 The Barber of Seville Rossini

#### 1987 Season

Sunday, September 27, 2:00 Salome Strauss

Tuesday, September 29, 8:00 The Barber of Seville Rossini

Wednesday, September 30, **7:30 The Magic Flute** Mozart

Friday, October 2, 8:00
The Barber of Seville Rossini

Saturday, October 3, 8:00 Salome Strauss

Sunday, October 4, 2:00 **Tosca** Puccini Stapp; Mauro, Fondary\*\* (October 4, 7, 10, 16, 22), Pons (October 25), Garrett, Pederson, Dennis Petersen, Delavan, Volpe Bradshaw/Farruggio/Pizzi/Schlumpf/ Arhelger This production is owned by the Lyric Opera of Chicago.

Tuesday, October 6, 8:00 The Magic Flute Mozart

Wednesday, October 7, 8:00 **Tosca** Puccini

Thursday, October 8, 8:00 The Magic Flute Mozart

Saturday, October 10, 8:00 Tosca Puccini

Sunday, October 11, 2:00 The Magic Flute Mozart

Tuesday, October 13, 8:00 New Production Fidelio Beethoven Connell\*, Parrish; McCracken, Bender, Nentwig, Plishka, Stewart, Davis\*, Pederson Pritchard/Hampe\*/Gunter\*/Arhelger

San Francisco Opera gratefully acknowledges the generous grants from the L.J. Skaggs and Mary C. Skaggs Foundation and Mr. and Mrs. Reid W. Dennis to underwrite this new production.

Friday, October 16, 8:00 Tosca Puccini

Saturday, October 17, 8:00 New Production La Traviata Verdi Miricioiu, Begg\*, Donna Petersen; Araiza, Pons, Skinner, Garrett, Pittsinger, Davis Sir John Pritchard, Music Director

Meltzer/Copley/Conklin/Walker\*/ Munn/Clara\*

This new production of La Traviata is a gift from Louise M. Davies.

Sunday, October 18, 2:00 Fidelio Beethoven

Tuesday, October 20, 8:00 La Traviata Verdi

Wednesday, October 21, 8:00 Fidelio Beethoven

Thursday, October 22, **7:30** Tosca Puccini

Friday, October 23, 8:00 La Traviata Verdi

Saturday, October 24, 8:00 Fidelio Beethoven

Sunday, October 25, 2:00 Tosca Puccini

Tuesday, October 27, 8:00 Fidelio Beethoven

Wednesday, October 28, **7:30** La Traviata Verdi

Friday, October 30, 8:00 Fidelio Beethoven

Saturday, October 31, 8:00 Nabucco Verdi Zampieri\*\*, Richards, Voigt; Cappuccilli, Plishka, Winter, Volpe, Harper Arena/Freedman/Munn/Montresor/ Munn

The 1987 presentation of Nabucco is sponsored, in part, by a grant from the Koret Foundation.

Sunday, November 1, 2:00 La Traviata Verdi

Tuesday, November 3, 8:00 Nabucco Verdi

Wednesday, November 4, 8:00 La Tràviata Verdi

Thursday, November 5, 7:30 Fidelio Beethoven

Saturday, November 7, 1:00 La Traviata Verdi

Saturday, November 7, 8:00 Nabucco Verdi

Tuesday, November 10, 8:00 Nabucco Verdi

### Ve know how arrogant it sounds, but the odds are overwhelming that this will be your Scotch.

Sooner or later, a devoted friend or a trusted bartender will pour you a taste of The Famous Grouse.

You may shut your ears to the facts that it's Scotland's own

favorite brand...that it's soaring in London, world capital of Scotch...that it's the prized

buy in duty-free shops...that it's here, thank goodness, in America. You may even shut your eyes to the modest message on the label: FINEST SCOTCH WHISKY.

You will not, thank heaven, be able to turn off your own discerning, decisive, impeccable taste.

Whereupon, score another for The Grouse.

THE FAMOUS GROUSE<sup>®</sup> Scotland sends its best.

Remember special occasions by sending a gift of The Famous Grouse anywhere in the continental U.S. where allowed by state law. Call toll-free **1-800-CHEER UP**. The Famous Grouse,<sup>®</sup> Blended Scotch Whisky, 86 Proof, © 1987, Imported by Heublein, Inc., Hartford, CT. Wednesday, November 11, 8:00 **The Tales of Hoffmann** Offenbach Dahl\*, Gustafson, Johnson, Quittmeyer (November 11, 15, 18, 21, 25, 28), Bruno (December 8, 11), Young; Domingo (November 11, 15, 18, 21, 25, 28), TBA (December 8, 11), Morris (November 11, 15, 18, 21, 25, 28), Krause (December 8, 11), Howell, Egerton, Harper, Skinner, Pittsinger, Delavan, Davis Plasson/Mansouri/Schneider-Siemssen/ Munn

This production is owned by Greater Miami Opera Association.

Friday, November 13, 8:00 Nabucco Verdi Bumbry, Richards, Voigt; Cappuccilli, Plishka, Winter, Volpe, Harper Arena/Freedman/Munn/Montresor/ Munn

Saturday, November 14, 8:00 **Roméo et Juliette** Gounod Swenson, Renée\*, Donna Petersen; Kraus, Dickson, Howell, Rouleau, Dennis Petersen, Munday, Anderson, Ledbetter\*, Volpe Plasson/Uzan/Deiber/Gérard\*/Munn

This production is owned by the Metropolitan Opera.

Sunday, November 15, 2:00 The Tales of Hoffmann Offenbach

Tuesday, November 17, 8:00 Roméo et Juliette Gounod

Wednesday, November 18, 8:00 The Tales of Hoffmann Offenbach

Thursday, November 19, **7:30** Nabucco Verdi

Friday, November 20, 8:00 Roméo et Juliette Gounod

Saturday, November 21, 8:00 The Tales of Hoffmann Offenbach

Sunday, November 22, 2:00 Nabucco Verdi

Monday, November 23, 8:00 **The Queen of Spades** Tchaikovsky Crespin, Evstatieva, Cowdrick, Donna Petersen, Patterson, Ganz; Ochman, Noble, Raftery, Dennis Petersen, Skinner, De Haan, Pederson, Wunsch, Delavan

Tchakarov\*/Coleman/O'Hearn/Munn-Arhelger/Sulich

The 1987 presentation of The Queen of Spades is sponsored, in part, by a grant from the people at Chevron.

Tuesday, November 24, 8:00 **Roméo et Juliette** Gounod Swenson, Renée, Donna Petersen; Shicoff, Dickson, Howell, Rouleau, Dennis Petersen, Munday, Anderson, Ledbetter, Volpe Plasson/Uzan/Deiber/Gérard/Munn

Wednesday, November 25, **7:30** The Tales of Hoffmann Offenbach

Friday, November 27, 8:00 The Queen of Spades Tchaikovsky

Saturday, November 28, 8:00 The Tales of Hoffmann Offenbach

Sunday, November 29, 2:00 Roméo et Juliette Gounod

Tuesday, December 1, 8:00 The Queen of Spades Tchaikovsky

Wednesday, December 2, 7:30 Roméo et Juliette Gounod

Friday, December 4, 8:00 Roméo et Juliette Gounod

Saturday, December 5, 8**The5Queen of** Spades Tchaikovsky

Tuesday, December 8, 8:00 The Tales of Hoffmann Offenbach

Wednesday, December 9, **7:30** The Queen of Spades Tchaikovsky

Thursday, December 10, 8:00 Family Performance La Traviata Verdi Renée, Cowdrick, Ganz; Wunsch, Potter, Ledbetter, Munday\*, Pittsinger, Davis Fiore/Copley/Conklin/Walker/Munn/ Clara Friday, December 11, 8:00 The Tales of Hoffmann Offenbach

Saturday, December 12, 2:00 Family Performance La Traviata Verdi

Sunday, December 13, 2:00 The Queen of Spades Tchaikovsky

\*\*American opera debut \*San Francisco Opera debut

All performances are in the original language with English Supertitles. Supertitles for *The Barber of Seville*, *The Magic Flute*, *La Traviata*, *Fidelio*, *The Tales of Hoffmann* and *Roméo et Juliette* provided by a generous and most appreciated gift from William and Eloise Rollnick.

Repertoire, casts and dates subject to change.

Box Office and telephone sales: (415) 864-3330.



Presents Opera for Young Audiences

La Traviata

Verdi/in Italian with English Supertitles

Tuesday, October 20, 1:00 Wednesday, October 28, 1:00

#### Jess Thomas: A Singer and His Roles

The Archives for the Performing Arts invites you to view its exhibition documenting the distinguished career of Bay Area tenor Jess Thomas—currently on display in the War Memorial Opera House Museum. Among the first winners of the San Francisco Opera Debut Auditions, Jess Thomas soon became one of the world's top-ranking singers—hailed as the outstanding Wagnerian tenor of his day. This exhibition, presented in celebration of Mr. Thomas's sixtieth birthday, traces the singer's career, from his early training here in the Bay Area, to his triumphs in the great opera houses and festivals around the world.

The War Memorial Opera House Museum is located on the south mezzanine (box) level, adjacent to the Opera Boutique.

#### Hermès. Sparkling collection in silk.



In San Francisco, Available exclusively : The Hermès Boutique at I. Magnin, Union Square, and in November, Hermès at One Union Square. Visit The Hermès Boutique closest to you, or call 1-800-441-4488, ext. 216.



© 1987, Jean Lassale Inc. 640 Fifth Ave., NY, NY 10019

hahur FINE JEWELRY SINCE 1883

245 POST STREET (415) 392-1200 \*Suggested Retail Price



We specialize in meeting the unique financing needs of the luxury home, apartment, condominium, second home and cooperative buyer.

Please call James H. Herbert II, Gordon R. Taubenheim, or Katherine August for a personal consultation.

## FIRST REPUBLIC

221 Pine Street, San Francisco, CA 94104 (415)392-1400 San Francisco Los Angeles Escondido Del Mar La Mesa

#### San Francisco War Memorial Performing Arts Center

War Memorial Opera House Owned and operated by the City and County of San Francisco through the Board of Trustees of the War Memorial.

The Honorable Dianne Feinstein Mayor, City and County of San Francisco.

TRUSTEES Claude M. Jarman

President Thomas E. Horn Vice President Alan D. Becker

Fred Campagnoli Mrs. Joseph D. Cuneo Mrs. Walter A. Haas, Jr. Sam K. Harrison Krikor G. Krouzian Mrs. John Ward Mailliard III Mrs. George R. Moscone Darrell J. Salomon

Thelma Shelley Managing Director Elizabeth Murray Assistant Managing Director

#### San Francisco Opera Guild

Mrs. Mark R. Hornberger President

Mrs. Patricia Mangan Vice President - Administration Miss Eileen Wong Vice President - Chapters Mrs. William Poland Vice President - Development Mrs. Philip Grossi Vice President - Education Mrs. Philip A. Brandmeier Vice President - Fund Raising Mrs. James Duryea, Jr. Secretary Mrs. Rush M. Manbert Treasurer Mrs. Charles Gillespie Member-at-Large Mrs. Hugo M. Friend, Jr. Ex-Officio Member Mrs. Mark O. Kasanin Ex-Officio Member Mrs. John Renshaw San Francisco Opera Liaison

> Stephen M. Smith Executive Director

Barbara McClure Administrative Assistant Beresford Amoroso Secretary

#### San Francisco Opera Association

#### **OFFICERS**

REID W. DENNIS, Chairman TULLY M. FRIEDMAN, President THOMAS TILTON, Executive Vice President BERNARD OSHER, Vice President and Treasurer WILLIAM W. GODWARD, Vice President MRS. GORHAM B. KNOWLES, Vice President WALLACE KAAPCKE, Secretary

#### **BOARD OF DIRECTORS**

MR. SAMUEL H. ARMACOST MR. WALTER M. BAIRD\* MR. JOHN M. BASLER MRS. JOACHIM BECHTLE MRS. G. GORDON BELLIS\* MR. J. DENNIS BONNEY MR. JOHN M. BRYAN DR. RONALD E. CAPE MR. IOHN B. CELLA, II MR. DAVID M. CHAMBERLAIN MRS. CARLTON C. COOLIDGE MRS. WARREN J. COUGHLIN\* MRS. JAMES F. CRAFTS, JR DR. ALEXANDER D. CROSS MRS. JOSEPH D. CUNEO MRS. RALPH K. DAVIES MR. HARRY de WILDT MR. REID W. DENNIS\* MR. RAY DOLBY MR. MYRON Du BAIN\* MRS. LENNART G. ERICKSON MR. R. GWIN FOLLIS† MR. TULLY M. FRIEDMAN\* MR. ALFRED FROMM MRS. GORDON P. GETTY MR. WILLIAM W. GODWARD\* MR. RICHARD J. GUGGENHIME\* MR. PRENTIS COBB HALE\* MRS. RICHARD C. HAM MRS. WILLIAM H. HAMM, III MRS. WILLIAM R. HEWLETT MR. REUBEN W. HILLS, III' MR. ROBERT G. HOLMES MRS. MARK HORNBERGER MISS MARILYN HORNE MRS. GEORGE HUME MR. PHILIP M. JELLEY\* MR. WALLACE KAAPCKE\* MRS. GORHAM B. KNOWLES\* MR. SCOTT C. LAMBERT MR. ROBERT C. LEEFELDT MRS. RUDOLPH A. LIGHT

MISS SYLVIA R. LINDSEY MRS. EDMUND W. LITTLEFIELD MR. RICHARD B. MADDEN MR. CYRIL MAGNIN† MRS. JOHN W. MAILLIARD, III MR. TERENCE A. McEWEN MR. IOHN C. McGUIRE MRS. JAMES K. McWILLIAMS MR. JOHN R. METCALF MRS. LAWRENCE V. METCALF MR. OTTO E. MEYER MISS DIANE LYNN MORRIS MR. BERNARD OSHER\* MRS. GEORGE OTTO MR. EVERT B. PERSON MR. WILLIS J. PRICE MRS. HARRIET MEYER OUARRÉ' MRS. GEORGE QUIST MR. CARL E. REICHARDT MRS. JOHN P. RENSHAW' MR. ARTHUR ROCK MR. WILLIAM D. ROLLNICK\* MRS. MADELEINE H. RUSSELL MR. JAMES H. SCHWABACHER MRS. JOHN E. SELLS MRS. L.J. SKAGGS MRS. MURIEL McKEVITT SONNÉ MRS. RICHARD L. SWIG MR. THOMAS TILTON\* MRS. NION R. TUCKER† MR. BROOKS WALKER, JR MRS. RICHARD C. WALKER MRS. EDMOND C. WARD MRS. PAUL L. WATTIS\* MR. CLEM WHITAKER, JR.\* MRS. RODNEY WILLOUGHBY MR. ALFRED S. WILSEY\* MRS. ALFRED S. WILSEY MR. OSAMU YAMADA MR. ALDEN YATES'

\*Member, Executive Committee †Director Emeritus



# san francisco

1987-88 Royal Family of Opera Series



Mezzo-soprano MARILYN HORNE IN CONCERT WITH THE SAN FRANCISCO **OPERA ORCHESTRA** Sunday, December 6, 1987 · 8:30pm

\$40/\$40/\$30/\$25/\$18/\$15/(Box Seat) \$50



Soprano **APRILE MILLO** AND

Mezzo-soprano DOLORA ZAJIC

IN CONCERT WITH MEMBERS OF THE SAN FRANCISCO OPERA ORCHESTRA Monday, May 2, 1988 · 8:30pm

\$ 32/\$ 32/\$ 26/\$ 21/\$15/\$12/(Box Seat) \$40



Soprano LEONA MITCHELL IN RECITAL

Saturday, May 21, 1988 · 8:30pm \$20/\$20/\$16/\$14/\$11/\$8/(Box Seat) \$25



The Royal Family of Opera Series is underwritten by a generous grant from the PACIFIC TELESIS FOUNDATION

All performances in the War Memorial Opera House.

To Charge by Phone Call: & (415) 864-3330

#### Artists

#### ARTISTS

- Heather Begg\* Donna Bruno Grace Bumbry **Judith Christin** Elizabeth Connell\* Kathryn Cowdrick Régine Crespin Etelka Csavlek\*\* Tracy Dahl\* Helga Dernesch
- Kevin Anderson Francisco Araiza David Bender\* Renato Capecchi Piero Cappuccilli Mark Coles Michael Rees Davis\* John David De Haan† Mark Delavant Michael Devlin Stephen Dickson Plácido Domingo Francis Egerton Alain Fondary\* Eric Garrett Nicolai Ghiaurov

Maurizio Arena **Richard Bradshaw** John Fiore

**Basil** Coleman

John Copley

John Cox

Sara Ganz Nancy Gustafson Mary Jane Johnson **Gwyneth** Jones Emily Manhart\* Susanne Mentzer\* Nelly Miricioiu Susan Neves Cheryl Parrish

Stefka Evstatieva

Paul Gudas Daniel Harper **Gwynne Howell** Frank Kelley James King Alfredo Kraus Tom Krause Kevin J. Langan Victor Ledbetter\* David Malis Ermanno Mauro James McCracken Lendon T. Munday\* James Morris Franz Ferdinand Nentwig **Timothy Noble** 

CONDUCTORS

Friedemann Layer Andrew Meltzer

John Pritchard Emil Tchakarov\* Alberto Zedda\*

Michael Hampe\*

Lotfi Mansouri Bernard Uzan

Nikolaus Lehnhoff

Susan Patterson<sup>†</sup>

Donna Petersen

Madelyn Renée\*

Leslie Richards

Luciana Serra Olivia Stapp

Deborah Voigt<sup>†</sup>

Mara Zampieri\* Leo Nucci

Cristiane Young<sup>†</sup>

Wieslaw Ochman

Monte Pederson

Dennis Petersen

David Pittsinger\*

Thomas Potter<sup>†</sup>

J. Patrick Raftery

Joseph Rouleau

Philip Skinner<sup>†</sup>

Thomas Stewart

Douglas Wunsch\*†

Neil Shicoff

Peter Volpe\* **Ouade Winter** 

Patrick Power\*

Paul Plishka

Juan Pons

Susan Quittmeyer

Ruth Ann Swenson

#### STAGE DIRECTORS

Giuseppe de Tomasi Matthew Farruggio Gerald Freedman

Michel Plasson

PRODUCTIONS DESIGNED BY

John Conklin Rolf Gérard\* John Gunter\*

#### David Hockney Thomas J. Munn Robert O'Hearn

Pier Luigi Pizzi Günther Schneider-Siemssen Alfred Siercke

**COSTUME DESIGNERS** 

Tobias Hoheisel Beni Montresor Martin Schlumpf David Walker\*

CHOREOGRAPHERS Marika Sakellariou

Adela Clara\*

\*San Francisco Opera debut

**†**Adler Fellow

Vassili Sulich

CHORUS

Joan Beal **Julianne Booth** Roberta Irene Bowman Hilda Chavez Marcie Conant Dottye Dean Joy Graham-Korst Ann Hughes Eileen Haas

Christina Jaqua Dallas Lane Pamela Dale Littell Sharon Maxwell Tamaki McCracken Ann Moreci Irene Moreci Rose Parker Sue Ellen Scheppke Shelley Seitz-Saarni Claudia Siefer Ramona Spiropoulos Allison Swensen Page Swift Delia Voitoff Lola Watson Pamela Cooper-White Susan Witt Lia Eliopoulos Zeissig

\*\*American opera debut

#### Daniel Becker-Nealeigh David Burnakus Ric Cascio David Cherveny Edward Corley Joseph Correllus Jim Croom Frank Daniels William L. Davis Robert Delany

Kathy Anderson Candida Arias-Duazo **Beverley** Finn

John Beauchamp William Carroll L. John de Kelaita Peter Girardot

Susan Anderson Katherine Brazaitis Madeline Chase Phoebe Ciaffi Renée DeJarnatt

Peter Alfano **Richard Ares** Victor Banis Stephen Bartlett-Ré Franklin Bauer Steve Bauman Bob Belt **Brett Bennett** John Bogan Bruce Brown **Rick Campbell** Stewart Clark David Clover Don Correira Roger Davidson Terry DeMoss **Timothy Dials** Kermit DuVal David Elkind Peter Felleman Kenneth Fox

Caren Anderson Jennie Bemesderfer

Trevor Bjorklund Aram Bloom Brendan Bosch John Bradley Aaron Burke **Conal Byrne** Jen Chang Brian Clark

Peggy Davis Carolyn Houser

**Bobby Aames Rockne Boger** 

1987 Season

Henryk De Rewenda Todd Frizzell Paul Gudas Cameron Henley Gerald Johnson Ken Johnson **Eugene** Lawrence Kenneth MacLaren Kenneth Malucelli Frederick Matthews

#### EXTRA CHORUS

Lisa Louise Glenister Lola Lazzari-Simi Cecilia MacLaren

John L. Glenister Gerald Hennig Dennis Iones Conrad Knipfel

#### **SUPERNUMERARIES**

Robin Hodgkin Valerie Klingenberg Holly Morrison, Nancy Petrisko **Burgess** Shiu

Mickey Frettoloso Eugenio Gamez Phil Gibson John Gilbert Kyle Glenn **Richard Goldman** Albert Goodwyn **Bill Higgins** Mark Huelsmann Joseph Kelley Michael Kossman David Larson Gregory Lawrance Martin Lewis William Martin Oren McEwen Matthew Miller Ian Mishkin Paul Newman Barry Nielsen Chris Noll

**GIRLS CHORUS** Mira Dittmer Gretchen Ernster

#### **BOYS CHORUS**

Cameron Crisman Michael Dobson **Richard Harper** Brian Hiefield Ross Jensen Adam Lipski David Liu Gabriel Pinkerton

#### DANCERS

Leda Meredith **Robin Peluso** Debra Rose

**Dudley Brooks** Peter Childers John Ferrare

James Meyer Raymond Murcell Daniel Pociernicki **Robert Price** Kenneth Rafanan Tom Reed Sigmund Seigel Jere Torkelsen **Bill Tredway** Don Tull

Anna Marie Riesgo Bonnie Shapiro Sally Winnington

**Gregory Marks** Eugene G. Naham Robert Romanovsky Karl O. Saarni Clifton Word

Carolyn Waugh

Sally Warren

Susan Weiss

Laurel Winzler

**Richard Pallowick** Michael Pesavento **David Peters** Tom Purcell Steve Rades

Bill Randol Paul Ricks Steve Rosen Michael Schoenig Steve Siegelman Art Simon Ray Souza **Jim Stranberg** Max Subervi Scott Swanson Alvin Taylor Allen Tusting Alex Weibezahn Rick Weil Gary Wendt-Bogear Joe Willis Bruce Woodward

Andrea Massey Abigail Ramsden

Daniel Raznick Jeffrey Rice Benjamin Rudiak-Gould Paul Ryan Benjamin Salsbury **Colin Trevorrow** Kalei Wenner

Kathryn Roszak Katherine Warner

Daniel Ray John Vardakastanis

#### San Francisco Opera Broadcasts

After a hiatus of four years, San Francisco Opera will be back on the air with 10 operas selected from the more than 50 productions mounted since 1982. The broadcasts will be heard nationwide over the WFMT Fine Arts Network beginning Saturday, September 19, at 11:00 a.m. (Pacific Time). In San Francisco, the broadcasts will be carried by KKHI (1550 AM/95.7 FM). For times and stations outside the Bay Area, consult your local listings.

- Sep. 19 OTELLO (1983) M. Price: Domingo, Carroli: Ianowski
- Sep. 26 KHOVANSHCHINA (1984) Dernesch; Noble, Bailey, Lewis, Howell, Salminen; Albrecht
- Oct. 3 MANON LESCAUT (1983) Freni: Mauro, Sardinero, Capecchi, MacNeil; Arena
- Oct. 10 JENUFA (1986) Beňačková, Rysanek; Ochman, Rosenshein; Mackerras
- Oct. 17 DON CARLOS (1986) Lorengar, Toczyska; Shicoff, Titus, Llovd, Rouleau; Pritchard
- Oct. 24 LE NOZZE DI FIGARO (1986) Te Kanawa, Rolandi, Quittmeyer; Ramey, Devlin; Tate
- Oct. 31 EUGENE ONEGIN (1986) Freni, Walker; Allen, Gulyás, Ghiaurov; Bradshaw
- MACBETH (1986) Nov. 7 Verrett; Noble, Tomlinson, Popov; Kord
- Nov. 14 LA GIOCONDA (1983) Slatinaru, Paunova, Nadler: Bonisolli, Manuguerra, Kavrakos; Meltzer
- Nov. 21 FALSTAFF (1985) Lorengar, Quittmeyer, Horne, Swenson; Wixell, Titus, MacNeil; Arena

The operas are produced by Marilyn Mercur; executive producer, Robert Walker. Clifford Cranna is the announcer for the series, and Chris Wood is the audio engineer, with technical supervision by Roger Gans.



#### San Francisco Opera Orchestra

1st VIOLIN

Zaven Melikian Concertmaster Adolf Bruk Assistant Concertmaster Ferdinand Claudio William E. Pynchon Assistant Principal William Rusconi Agnes Vadas Lev Rankov Barbara Riccardi Robert Galbraith Janice McIntosh Leonid Igudesman Julia Skiff

2nd VIOLIN Virginia Price-Kvistad Acting Principal Martha Simonds Associate Principal Eva Karasik Lani King Gerard Svazlian Tien Wen Tu James Dahlgren Stefan Hersh Joseph Edelberg

VIOLA Rolf Persinger Principal Alison Avery Associate Principal Lucien Mitchell Sergei Rakitchenkov Jonna Hervig Natalia Igudesman Patricia Wells

**CELLO** David Kadarauch *Principal* Thalia Moore *Associate Principal* David Budd Nora Pirquet Victoria Ehrlich Judiyaba

BASS Charles Siani Principal Jon Lancelle Associate Principal Steven D'Amico Shinji Eshima Philip Karp

FLUTE Alan Cox Principal Julie McKenzie James Walker

PICCOLO James Walker Thomas B. Heimberg, Orchestra Manager Mary Hargrove, Assistant

#### OBOE

James Matheson *Principal* Deborah Henry\* Raymond Dusté

ENGLISH HORN Raymond Dusté

**CLARINET** Philip Fath *Principal* Joanne Burke Eisler Gregory Dufford

BASS CLARINET Gregory Dufford

BASSOON Rufus Olivier Principal Jerry Dagg Robin Elliott

CONTRABASSOON Robin Elliott

HORN William Klingelhoffer Principal David Sprung Principal Carlberg Jones Brian McCarty Paul McNutt

**TRUMPET** Carole Klein *Acting Principal* Ralph Wagner Timothy Wilson

TROMBONE McDowell Kenley Principal Donald Kennelly John Bischof

TUBA/CIMBASSO Robert Z.A. Spellman

TIMPANI Elayne Jones

PERCUSSION Richard Kvistad Principal/Associate Timpani Raymond Froehlich

HARP Anne Adams Principal Marcella DeCray

LIBRARIAN Lauré Campbell

\*Principal for Salome and Nabucco

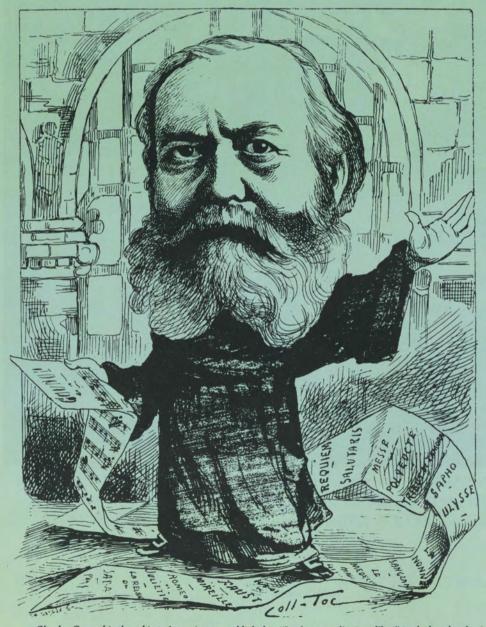
"Tax-free income from Nuveen. Now that's music to my ears."

For more complete information on Nuveen Tax-Exempt Unit Trusts, including charges and expenses, call your broker or adviser for a prospectus. Read it carefully before you invest or send money. Or call 800-221-4276. (In New York State, call 212-208-2350.)

NUVEEN Tax-Exempt Unit Trusts

John Nuveen & Co. Incorporated Investment Bankers

## Roméo et Juliette



Charles Gounod is the subject of a caricature published in "Les hommes d'aujourd'hui" in the last decade of the composer's life.

#### **By JEREMY COMMONS**

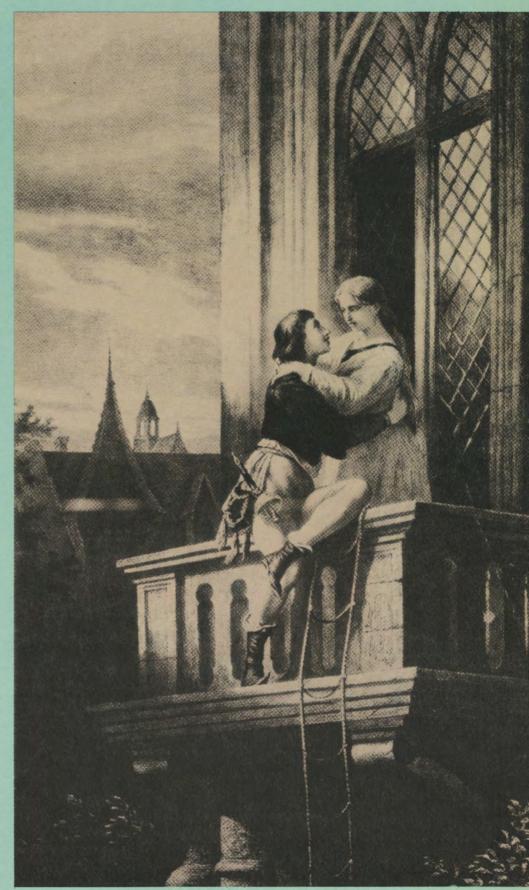
Gounod was strongly attracted to great literary subjects. Faust is based on Goethe; Mireille on Frédéric Mistral's Miréio, the most important work resulting from the 19th-century revival of Provencal language and literature: and Roméo et Juliette on Shakespeare. The decision to compose Mireille came only four years after Mistral had published his poem, but the other two subjects lay turning over in Gounod's mind for many years before he actually wrote the operas. Goethe's Faust, we know from his autobiography, became his constant reading when he first discovered it at the age of 20. And though Shakespeare's play may have come to his attention in a rather different way, it, too, occupied his thoughts intermittently over several decades.

There had already, of course, been a number of operas and musical works composed on the subject. Berlioz, in particular, had written his great dramatic symphony, *Roméo et Juliette*, in 1839. And Berlioz, as Gounod himself tells us, was one of the heroes of his student days:

Berlioz was one of the most profound emotions of my youth. He was

Jeremy Commons, a New Zealander, teaches English literature and Music at Victoria University at Wellington. A lecturer and broadcaster on Italian and French opera, he is also involved with a number of N.Z. operatic organizations, in addition to his work for the London-based company, Opera Rara. He has written numerous recording notes for Joan Sutherland and Richard Bonynge. 15 years older than I: he was 34 at the time when I, a youngster of 19, was studying composition at the Conservatoire, under the guidance of Halévy. I remembered the impression that Berlioz and his music made on me. He would often rehearse his compositions in the concert hall of the Conservatoire. Scarcely would Halévy have finished correcting my lesson than I would hastily quit the class and go and efface myself in a corner of the concert hall. There I would become drunk with that strange, passionate, convulsive music which revealed such new and richly colored horizons to me. On one particular day I was present at a rehearsal of the Roméo et Juliette symphony, then unpublished, which Berlioz was going to perform for the first time a few days later. I was so struck by the breadth of the grand finale of the 'reconciliation of the Montagues and the Capulets' that I came away, carrying with me, absolutely complete in my head, the superb passage of Friar Laurence: 'Jurez tous par l'auguste symbole.' Several days afterwards I went to see Berlioz, and, sitting down at the piano, I played him the passage complete. He opened his eyes wide and looked at me fixedly: 'Where the devil did you get that from?' 'From one of your rehearsals,' I replied ....

If the first seeds of tonight's opera were thus sown by Berlioz, the initial fruits began to appear very soon thereafter, long before there was ever any question of writing the opera we know today. For at the age of 21 Gounod won the Prix de Rome, and set off to spend two



The Roméo et Juliette balcony scene as it appeared on the poster for the opera's 1867 premiere at the Paris Théâtre-Lyrique.

# BLACK, STARR& FROST

SHORT HILLS, NJ • TUCSON, AZ • SAN FRANCISCO, CA • GREENWICH, CT • STAMFORD, CT • BOCA RATON, FL • FT. LAUDERDALE, FL PALM BEACH, FL • PLANTATION, FL • BETHESDA, MD • NEW YORK, NY • PLANO, TX • FAIRFAX, VA • MCLEAN, VA • BELLEVUE, WA



(eventually two and a half) idyllic years at the Villa Medici, the French Academy in Rome. Every student—every Prix de Rome winner—was expected to send home to the authorities at the Conservatoire regular *envois*, or "dispatches" in the form of compositions, as evidence of his progress. And one of those that Gounod sent in 1842 was a series of fragments from the second act of a *Romeo e Giulietta*, the words, in all probability, taken from the Italian libretto which Felice Romani had written for Nicola Vaccai and later revised for Bellini.

The decision to write a full opera on the subject came many years later, in 1865. By this time Gounod was an established composer, and was regularly engaged at the Théâtre-Lyrique, the third of Paris's opera houses, opened in 1851 as an alternative and a rival to the two houses of the "establishment," the Opéra and the Opéra-Comigue. He had already written four operas for this theater: Le Médecin malgré lui (1858), Faust (1859), Philémon et Baucis (1860) and Mireille (1864). Roméo et Juliette, first performed on April 27th, 1867, was destined to be the last in the line-though not the last opera he wrote. It was also, at its premiere, the most successful of all his operas, indeed the only one which enjoyed an immediate success right from the start.

*Mireille*, his previous opera, had been composed in Provence, in a sunburnt landscape beside the Mediterranean, rich with scents of lavender and thyme, far from the noise, the interruptions and the grey skies of Paris. So conducive to composition had he found this Provençal landscape that he returned there to write *Roméo et Juliette*, renting a little villa at Saint-Raphaël, walking each day for two or three hours, either beside the sea or into the sun-drenched interior, his album always beneath his arm and steadily filling with musical sketches. Camille Bellaigue, who later saw this album wrote of it:

Beneath the binding of discolored but still sweet-smelling leather, between the guard-flaps of aged watered silk, upon paper yellowed with time, the finely-drawn little notes have faded. Nearly everything is there, from the madrigal to the scene in the tomb. Here is the page where, for the first time, Roméo's voice joins with that of Juliette, here is the page where the skylark has sung. One can see very well from this how Gounod worked, or



Facsimile of Gounod's manuscript score for Roméo et Juliette, showing a part of the lovers' final duet in the Tomb Scene.

rather how he created. The balcony duet, that is to say the second act in its entirety, was written at a single stretch; the vocal line, without interruption or erasure, accompanies the words and sometimes even goes beyond them. The words are sometimes missing from beneath the final notes, as if at these times the music sprang not from the text but from the emotion. Here and there, an indication and, so to speak, a first jotting of

harmony or instrumentation, witness of the agreement already established in the imagination of the composer between the several elements of his total work ...

Ideas came easily; Gounod was happy; the opera grew apace. In one of his letters, he wrote:

You cannot imagine how the calm of this existence lets one think and helps one to think. This is what I call



Caroline Miolhan-Caroalho, the soprano who created the role of Juliet in Paris in 1867, is shown in a costume from the same opera.

work—something that is impossible for me in the heart of Paris. Whatever one does there, the detail grates and grinds you to dust: you do not have 'the silence of the spirit.' Here nothing stops me, I go forward, I am always going forward, without anything occurring to break the egg which reflection is ceaselessly incubating, and whose hatching would be incessantly compromised in the midst of the innumerable encounters of city life. Talking of eggs, would you like me to tell you how many I have already? Let us count:

1. The whole of the introduction to the first act;

2. The Scherzo of Queen Mab;

3. The first 'duetto galant' between Roméo and Juliette when they meet at the ball;

4. The off-stage chorus of monks which opens the third act;

5. Friar Laurence's melody that follows, with a reprise of a new song for the monks and Friar Laurence.

... Apart from two themes which I had in Paris (that of the dance and that of the little duet between Roméo and Juliette), all the rest represents the work of four days; five, counting

today. But these four or five days are worth forty or fifty in Paris.

Search as one will, one will find no trace in the published score of the fourth and fifth of Gounod's "eggs." We shall have more to say of this in due course, but let us pursue our story chronologically. Gounod was an extremely sensitive, highly-strung artist, as is witnessed by another of his letters written at this time:

At last, I have it, this bedeviled duet of the fourth act [Our Bedroom Scene]. Ah! how I should like to know if it is truly it! I think it is. I see them clearly, both of them; I hear them. But have I seen them rightly, heard them correctly, these two lovers? If they could only tell me themselves and signal to me YES! I read over this duet, I re-read it, I listen to it with all my attention. I try to find it bad; I am afraid to find it good and to deceive myself! And yet it has fired me! I still feel consumed by it! It is born of sincerity. All in all, I BELIEVE IN IT. Voices, orchestra, all elements play their part in it. The violins grow passionate; the claspings of Juliette, the anxiety of Roméo, his intoxicated embraces, sudden outbursts of four to eight bars in the midst of all this struggle between love and imprudence-all this, it seems to me, is to be found there. We shall see.

Like so many sensitive artists, Gounod found composition a prostrating experience. At the end of a month, during which the usually brilliant Provençal weather had unexpectedly deteriorated and come to prey upon his spirits, he was in a state of nervous collapse. His wife arrived from Paris and, in concert with his doctor, took him home to their country house at Saint-Cloud. Two weeks were needed for his recovery; then it was back to work once more ...

Eventually finished, the score of *Roméo et Juliette* was delivered to Léon Carvalho, the manager of the Théâtre-Lyrique, in August of 1866. And at that point, as Gounod knew full well from previous experience, he had to begin facing problems of another kind.

Carvalho was a man whose ideas of artistic merit were strictly tied to calculations of theatrical effectiveness and boxoffice appeal. Moreover, there was a power behind his throne in the form of his wife, Caroline Miolan-Carvalho, the leading French operatic diva of her day, a



The legendary Jean de Reszke (1850-1925), a famed Romeo of his day, sports a rather curious attire for the role.

soprano whose agility and brilliance of technique made her the darling of her public. Gounod would indeed have been ungrateful if he had not welcomed her willingness to create his Juliette-she had already been his first Marguerite, his first Baucis, and his first Mireille-but at the same time he knew that he could not expect her to accept all his ideas unquestioned-without, indeed, offering suggestions, and making demands. A prima donna with a shrewd knowledge of her own strengths and abilities, she required of all the composers who wrote for her that they tailor their music to suit her needs. In Faust she had scored a great success with her waltz-song, the "Air des bijoux" and after the first tepid reception of Mireille she had demanded that another, "O légère hirondelle," be inserted there. She now made it known that yet another exemplaire would be required in Roméo et Juliette. Gounod obliged, and wrote her the valse-ariette, "Je veux vivre dans le rêve."

Surprisingly, here as on earlier occasions, Gounod seems to have been uncertain whether he wished to write an *opéra* (that is to say, a work sung throughout with the various items linked by recitatives) or an *opéra comique* (a work in which passages of spoken dialogue link the items). Faust was first given as an opéra comique, but in the year following the premiere Gounod revised it, bringing it closer to "grand" opera by suppressing the dialogues and composing recitatives in their place. Mireille shows the process in reverse. First presented as an opera that was sung throughout, its scant success caused it to be dropped after only ten performances. Carvalho refused to revive it unless it was revised, and one of the changes he insisted on was that it be recast as an opéra comique. It is extraordinary that Gounod's uncertainty should have continued right up until the time of Roméo et Juliette. He even toyed with the idea of composing this new opera in both forms. Some theaters, he believed, would prefer it that way, others another. What prevailed upon him to change his mind we do not know, but when eventually it was performed, it was sung throughout. And that would seem to be the only way it has ever been given.

The preparation of the opera was difficult for other reasons, too. Apparently Carvalho went off to Italy, hoping to find a suitable tenor for the part of Roméo, but returned empty-handed. Negotiations to secure Victor Capoul, then at the first height of his popularity at the Opéra-Comique, were thwarted by the unwillingness of the Opéra-Comique management to release him. Eventually Gounod stepped forward and explained probably with more diplomacy than truth-that he had always really wanted Michot, one of the Théâtre-Lyrique's own tenors and a regular interpreter of Faust. Whatever the truth of the matter, it was Michot who created the role.

If ever there was a propitious year in which to launch an opera in Paris, it was 1867. Despite growing tensions with Prussia abroad, this, at home, was the year of the Exposition Universelle. The French capital was in a holiday mood, and the new boulevards of Baron Haussmann were thronged with crowned heads, with dignitaries, with the *crème de la crème* of Europe.

Yet, while Paris gave itself up to pleasure, Carvalho and his company grew tense with apprehension. Originally it had been intended, by way of "curious innovation," to allow the public and the press to attend the dress rehearsal, the former paying 20 francs each for their seats but the press admitted free. Then, when none of the preparations seemed to be going



American soprano Emma Eames made her Paris debut in 1889 as Juliet, having been personally chosen by the composer for the role.

right, it was decided that all rehearsals should be held behind strictly closed doors. Confirmation of this comes from the press of the day, for, as Armand Gouzien wrote in the Revue et Gazette Musicale de Paris, "the rehearsals had been enveloped in such mystery that the journals that lie in wait for backstage indiscretions had scarcely been able even to signal in advance some of the pieces to the curiosity of their readers." At the dress rehearsal, on April 26, the singers were nervous. Some costumes did not look well, and not all fitted. Everyone began to ask whether the first night should not be postponed, especially since-by what seemed a most unfortunate coincidencethe date clashed with a grand ball being given by M. Rouher, a minister of state. Carvalho alone-to whom we owe these details-was for pressing ahead. He waited until Gounod and the singers had gone home, all of them fully convinced that there would be no performance on the morrow, then called together his technical staff and exacted from them a solemn guarantee that all would be ready. Throughout the night the theater workshops hummed. Carvalho himself prepared and sent press releases, and printed and posted theater bills. When Gounod awoke the following morning, it was to find himself committed beyond the point of no return.

The event, when at last the appointed hour came, justified Carvalho's temerity. The whole of the beau-monde and the musical world came to the opera, and when it finished at 11:45 p.m.—Carvalho had bribed his stagehands to get it through by midnight—they all went on to M. Rouher's ball, each to add his voice to the one topic of conversation: the resounding success of *Roméo et Juliette*.

Not, in fact, that it had been a success from start to finish ... At that first performance the first two acts were received "tepidly:" it was only at the finale of the Street Scene-with Stephano's mischievous and much-applauded chanson and the spectacular and realistically produced duel scene-halfway through the opera, that is to say-that a general enthusiasm had taken hold of the audience, increasing still more with the bedroom duet between the two lovers. and thereafter maintaining itself more or less consistently through to the end. This enthusiasm, the Revue et Gazette Musicale de Paris tells us, grew even greater at the



Russian tenor Dimitri Smirnov cut a dashing figure as Romeo in 1920.

second performance, and "nearly gained an act and a half on that of the first."

The reasons for the slow start on the first night may be gleaned from the original reviews. Michot, who apparently had neither the figure nor the appearance for an elegant, youthful Roméo, made up for it with a pleasing voice; but he was manifestly tired. He mistook, moreover, the manner in which to interpret his first madrigal-duet with Juliette, not realizing that its delicately mannered formality was the only way in which Roméo's sense of stunned wonderment could shyly express itself, and ruining the effect by declaiming it passionately right from the start. It was a mistake, we are told, that he rectified at the second performance. As for Barré, who sang Mercutio, his "feeble interpretation" of the "Ballade de la Reine Mab," one of the most witty, fleet-footed and finely-scored pages of the whole score, made it all but misfire entirely.

There were, however, compensations even in these early stages of the performance. The austere Prologue, in which all the characters of the opera appear, grouped motionless, to tell us of "Two households, both alike in dignity," already impressed for its lyrical declamation and for what were then its unusual harmonies. Capulet's air, "Allons, jeunes gens," which today seems the most conventional and least inspired page in the opera, was so well performed by Troy that it was encored. And Madame Miolan-Carvalho sang her valse-ariette with "a rare perfection" which assured it "the success of virtuosity which it deserved"even if it was pointed out that it was modeled very closely on Arditi's salon song, "Il Bacio," which was then all the rage.

If the Garden Scene failed to make its full effect at that first hearing, it was again because Michot was too exhausted to do justice to his cavatine, "Ah! lève-toi, soleil," and presumably also to the duet which followed. And the reason the Wedding Scene displeased was again because of a mistake of interpretation: Cazaux, who took the part of Frère Laurent, "over-zealous in telling the two lovers to kneel, adopted the manners and gestures of a Torquemada, inviting, with all the gentleness of a sworn torturer, two subjects at the mercy of the boot or the funnel to make their revelations." In the opinion of Armand Gouzien, whom we are again quoting, "greater calm and unction would give this scene its true character." Any singer worth his salt, one might add, would realize that ardor here belongs to Roméo, and, after the pronunciation of the marriage vows, to Juliette: Frère Laurent should take his cue from the fugue, gravely serene and restrained, which opens the scene.

With great clear-sightedness those first critics, right from that very first performance, realized that the essential strength of the opera lies in its duets-in its progression of duets-for the two protagonists. They are four in number. The first, in the Ballroom Scene, is, as already mentioned, patterned and formal, a "duetto galant" as Gounod called it, though it becomes rather more impassioned as it proceeds. The second, in the Garden Scene, is a very close and sensitive setting of the words, which in turn are a remarkably faithful rendering of Shakespeare. To achieve this fidelity, and at the same time to suggest that this love is very continued on p.52

# Midnight Oil.

WELLS FARGO PERSONAL BANKER' ENRICHMENT TRAINING RETIREMENT PLANNING WORKSHEET 1. If you retired today what monthly income would meet you needs; Monthly income needed (today's dollars) 2. Number of years until retirement 3. FV of total monthly income, estimating 4. Lump sum necessary to provide for \_\_\_\_\_ years of retirement Pmt = answer to #3 %i = market interest + 12 = # of years × 12 6. Monthly payment necessary to achieve lump 5. Present funds available PV = present funds available NV = present runus available
IV = lump sum necessary
IV = # of years to retirement × 12
Si = market interest + 12 sum goal CPT or Due Pmt uld like to open a PROBLEM :

Your Wells Fargo Personal Banking<sup>™</sup> Officer is a loan and savings professional, trust representative, IRA resource, troubleshooter and confidant—all sitting at the same desk. Ready to solve financial problems.

It didn't happen by accident. It meant giving up a lot of nights and weekends to prepare for the Wells Fargo Personal Banking Officer Exam. But the result is a PBO who is extraordinarily wellinformed about yields, bonds, interest, taxes, IRAs, loans, margins and more.

Wells Fargo began its Personal Banking Officer program 10 years ago. Today we have over 600 PBOs, each *certified* by Wells Fargo Bank after extensive training and a final exam as rigorous as any in the business. You can ask almost any question about finances

and get an intelligent answer. But your PBO is equally adept at making your day-to-day banking transactions a lot easier.

If your income, assets and aspirations are higher than average—and you'd like to keep them that way—you need your own Wells Fargo Personal Banking Officer. For an appointment, simply call 1-800-458-2583.



WELLS FARGO PERSONAL BANKER

#### Down under par.

The hazards of business abroad are unique to each country. And the seasoned traveler must find a way around them.

But when you fly United to the South Pacific, a smooth trip all the way is one thing you can take for granted. You'll enjoy great food, great drink, and Friendly Skies service — the best in international travel.

United to Sydney, Melbourne, and Auckland, too. It'll leave you relaxed and ready for just about anything.



TORYO • OSAKA • HONG KONG • SEOUL • TAIPEI • SYDNEY • MELBOURNE • BEIJING • SHANGHAI • AUCKLAND • SINGAPORE • MANILA AND BANGKOK.

#### ARTIST PROFILES

#### ROMÉO ET JULIETTE



RUTH ANN SWENSON

Soprano Ruth Ann Swenson sings the title role of Juliette in Gounod's Roméo et Juliette, a part she recently sang for the first time at the Portland Opera. The young singer made her Company debut as Despina in the 1983 Summer Season Così fan tutte, a role which she has also sung to great acclaim with the Geneva Opera in 1985. A 1983 and '84 Adler Fellow with the Opera Center, she appeared in Showcase productions of Harbison's Full Moon in March (1982), L'Ormindo and The Rape of Lucretia (1983) and has sung the role of Belisa in Susa's The Love of Don Perlimplin (1985), the part she created at the work's world premiere at the 1984 PepsiCo Summerfare in New York. During the 1985 San Francisco Opera Summer Season she sang Ännchen in concert performances of Der Freischütz and returned that fall to sing Dorinda in Orlando and Nannetta in Falstaff. In 1985 she made her Seattle Opera debut as Adina in L'Elisir d'Amore and during that year also replaced an ailing colleague in the title role of Martha for Portland Opera, winning critical acclaim after learning the role in a matter of days. Highlights of her 1986-87 season included the role of Susanna in The Marriage of Figaro for Portland Opera, debuts with Netherlands Opera as Nannetta in Falstaff, with Canadian Opera as Ilia in Idomeneo, with Long Beach Opera in the title role of The Ballad of Baby Doe, and a Salzburg Festival debut in a production of Schoenberg's Moses und Aron directed by Jean-Pierre Ponnelle. Miss Swenson's orchestral engagements include appearances with the Philadelphia Orchestra, the Buffalo Philharmonic, the San Francisco Symphony and a future engagement of a Viennese evening with the Minnesota Orchestra and Edo De Waart. Other assignments for the 1987-88 season include a debut as Euridice opposite Marilyn Horne in Gluck's Orfeo in Paris, a return to the Geneva Opera as Norina in Don Pasquale, and a debut with the Metropolitan Opera in the Park as Adina in L'Elisir d'Amore.



MADELYN RENÉE

American soprano Madelyn Renée makes her San Francisco Opera debut as Violetta in the family performances of La Traviata and as Stephano in Roméo et Juliette. A native of Boston and a student of the Juilliard School, she has made a number of important debuts in the past few seasons including her Metropolitan Opera debut as the Priestess in Aida; the Vienna State Opera as Musetta in La Bohème and as Siebel in Ken Russell's new production of Faust; the Paris Opera in La Bohème; Opéra-Comique in La Belle Hélène; the Berlin Opera in Don Giovanni, and Teatro La Fenice in Venice in the title role of Mozart's Zaide. She also bowed at the Budapest Opera as Musetta and at the Bilbao Opera as Micaëla in Carmen. Earlier this season Miss Renée added several new roles to her repertoire including the title role of The Merry Widow, which she performed in Palermo; Adina in L'Elisir d'Amore in Budapest, and Violetta in Bulgaria. Her recent British concert debut was with the Halle Orchestra singing "Les Chants d'Auvergne." She has appeared at the Salzburg Festival for the past three seasons and has recently undertaken her first recording assignments, performing Aida conducted by Lorin Maazel and Lohengrin conducted by Sir Georg Solti. She made her unexpected Bay Area debut last September when she stepped in for the ailing Joan Sutherland as part of a concert tour with Luciano Pavarotti, in a program which was later televised live from Madison Square Garden.

Mezzo-soprano Kathryn Cowdrick returns to San Francisco Opera as the Second Lady in *The Magic Flute*, as Paulina in *The Queen of Spades*, as Flora in the family performances of *La Traviata*, and as Stephano in *Roméo et Juliette*. She made her 1985 Company debut as Mlle. Dangeville in *Adriana Lecouvreur* and has since been seen here as an Orphan in *Der Rosenkavalier*, Meg Page in the family performances of *Falstaff*, Lola in *Cavalleria Rusticana*,



KATHRYN COWDRICK

Mrs. Nolan in The Medium, Siebel in Faust, Karolka in Jenufa and Rosette in Manon. As a participant in the 1984 Merola Opera Program, Miss Cowdrick received the Gropper Memorial Award at the program's Grand Finals and appeared as Meg Page at Stern Grove and as Tisbe in La Cenerentola at Villa Montalvo. She went on to perform the title role in Western Opera Theater's national touring production of La Cenerentola, and was named an Adler Fellow with the Opera Center for 1985-1986. Other Opera Center credits include Prince Orlofsky in Die Fledermaus on tour with the San Francisco Opera Center Singers, and two roles in the Center's 1986 Showcase: Zaida in Rossini's The Turk in Italy and Genevieve in The Long Christmas Dinner. A professional speech therapist, Cowdrick received much of her musical training at Juilliard's American Opera Center. In 1983 she appeared in Barber's Antony and Cleopatra at the Spoleto Festival in Charleston (a production that was recorded and received the 1985 Grammy Award), and in Madama Butterfly at the Spoleto Festivals in Charleston and Italy. Other engagements include Marcellina in The Marriage of Figaro with the Carmel Bach Festival and the Vancouver Opera, as well as a recent appearance as Rosina in The Barber of Seville for the Netherlands Opera. Future engagements include her Carnegie Hall debut with the Opera Orchestra of New York in a concert presentation of Jenufa.

In her 21st season with San Francisco Opera, mezzo-soprano **Donna Petersen** sings three roles this fall: Annina in *La Traviata*, Gertrude in *Roméo et Juliette*, and the Governess in *The Queen of Spades*. She most recently appeared here as Filipyevna in *Eugene Onegin* last fall, a role she previously sang with the Company in 1971. Among her more than 30 roles with the Company are the Innkeeper in *Boris Godunov*, Sister Mathilde in *Dialogues of the Carmelites*, Mother Goose in *The Rake's* 



DONNA PETERSEN

Progress, Marcellina in Le Nozze di Figaro, Mrs. Ill in The Visit of the Old Lady, Mrs. Sedley in Peter Grimes, Grimgerde in Die Walküre (a role she has performed in seven different San Francisco Opera stagings), Mary in Der Fliegende Holländer and Ada Hawkes in the 1976 world premiere of Andrew Imbrie's Angle of Repose. Miss Petersen has toured extensively with Western Opera Theater, has sung numerous seasons with Spring Opera Theater and appeared with the San Diego Opera and the Guild Opera of Los Angeles. In 1974 she made her highly successful debut as Mrs. Sedley in Peter Grimes at the Lyric Opera of Chicago, a role she repeated there in 1977. She also appeared in Chicago as Mrs. Benson in Lakmé in 1983. Concert engagements include performances with the San Francisco Symphony, Oakland Symphony, the Los Angeles Philharmonic, the Honolulu Symphony and the National Symphony Orchestra of Mexico City, as well as 25 concerts in Australia, and additional concerts in England, Vienna, Venice, Winterthur and Ljubljana. Miss Petersen is a Knight of the Royal Order of Dannebrog, presented to her by Queen Margrethe II of Denmark in 1976.

Spanish tenor Alfredo Kraus returns to San Francisco Opera this season to sing Roméo in Gounod's Roméo et Juliette. He was heard here last year in the title role of Faust and in 1985 in the title role of Werther. Born in Las Palmas, Kraus made his 1956 professional debut in Cairo as the Duke in Rigoletto. In the following three years he scored major successes in Venice, Turin, Barcelona and Lisbon (where he appeared in La Traviata opposite Maria Callas). He bowed at Covent Garden as Edgardo opposite Joan Sutherland's Lucia in 1959, and made a triumphant debut at La Scala as Elvino in La Sonnambula the following year. He made his American debut at the Lyric Opera of Chicago in 1962, singing Nemorino in L'Elisir d'Amore, and was first heard at the Metropolitan Opera as the Duke in Rigoletto during 1966. The 1966-67 season saw his



ALFREDO KRAUS

San Francisco Opera debut as Arturo in I Puritani (again with Miss Sutherland); subsequent Company credits have included Verdi's Duke, the title role of Faust and Nemorino. Renowned as a master of the bel canto style, Kraus has won accolades in Don Pasquale, L'Elisir d'Amore, Lucrezia Borgia, La Favorita, La Fille du Régiment, Il Barbiere di Siviglia and I Puritani. In the French romantic repertoire he is identified with such roles as Faust, Gounod's Roméo, Hoffmann, Werther, Des Grieux in Manon, Nadir in Les Pêcheurs de Perles, and Gerald in Lakmé. In 1983 he appeared at the Lyric Opera of Chicago in Massenet's Manon with Renata Scotto and was seen on nationwide telecasts of the Met's centennial celebrations and in Lucia di Lammermoor with Miss Sutherland, who also appeared with him in critically acclaimed performances of La Fille du Régiment. His recent assignments have included La Traviata, Les Contes d'Hoffmann, Werther and Rigoletto in Barcelona, Lucia di Lammermoor in Vienna and Parma, where he also recently sang Faust; La Fille du Régiment in Paris and Roméo et Juliette and Manon at the Met. Kraus has made numerous complete opera recordings including Werther, Roméo et Juliette, and Manon (all three with Maestro Plasson), Lucia di Lammermoor, Les Pêcheurs de Perles, La Bohème, Rigoletto and Così fan tutte. Earlier this year, Kraus was awarded the title of Kammersänger at the Vienna State Opera.

New York-born tenor **Neil Shicoff**, who opened San Francisco Opera's 1986 season in the title role of Verdi's *Don Carlos*, returns to the Company as Roméo in Gounod's *Roméo et Juliette*. The artist made his first appearance here in 1981 as Edgardo in *Lucia di Lammermoor*. His professional operatic debut took place in 1975 as Narraboth in *Salome* at Washington's Kennedy Center. Shicoff first bowed at the Metropolitan Opera in 1976 as Rinuccio in *Gianni Schicchi* and has since performed there as Rodolfo in *La Bohème*, the Duke in *Rigoletto*, the Italian Tenor in *Der Rosenkavalier*, Lenski in *Eugene Onegin* 



NEIL SHICOFF

and in the title role of Werther. His recent European engagements have included Eugene Onegin and Roméo et Juliette, both in Paris; L'Elisir d'Amore, La Bohème, Faust and The Tales of Hoffmann in Hamburg; and Manon and Adriana Lecouvreur in Munich. The tenor's itinerary for last season included appearances as Lenski in Eugene Onegin at La Scala; Roméo at the Met; the title role of Les Contes d'Hoffmann in Munich and at Covent Garden; Faust in Tulsa and Edgardo in Lucia di Lammermoor in Chicago. His appearances this season include La Bohème and Hoffmann at the Met; Carmen in Seattle and Faust in Chicago. Shicoff scored a great personal triumph at the 1978 Aix-en-Provence Festival when his portrayal of the title role of Werther was telecast throughout Europe. His rendition of the "Kleinzach" scene of The Tales of Hoffmann was seen on the internationally televised Metropolitan Opera's 100th Anniversary Concert. His portraval of Rodolfo at Covent Garden was also televised and has been recorded on video. Shicoff's recordings include the complete Macbeth, Rigoletto and, most recently, The Tales of Hoffmann. A frequent concert artist, his orchestral engagements include Elijah with Seiji Ozawa and the Boston Symphony in Boston and at Tanglewood, as well as the Dvořák and the Verdi Requiem.

Baritone Stephen Dickson returns to San Francisco Opera as Mercutio in Roméo et Juliette. He made his 1982 Company debut as Prince Yeletsky in The Queen of Spades, and returned in 1985 as Albert in Werther. His professional debut took place in a 1976 production of Albert Herring with the Opera Theatre of St. Louis, where he has returned for numerous assignments since. He bowed at Santa Fe Opera in 1977 as Guglielmo in Così fan tutte, a role he has since repeated at the Teatro Colón in Buenos Aires. During the 1979-80 season he made his European debut as Papageno in The Magic Flute at the Grand Théâtre de Nancy. He has also appeared in Monte Carlo, Nice, Lyon, and Paris. He made his Glyndebourne debut in 1980 as Papageno,



STEPHEN DICKSON

the vehicle of his 1981 Metropolitan Opera debut. In 1980, he appeared as Ford in New York City Opera's The Merry Wives of Windsor. The next year, he bowed with the Lyric Opera of Chicago as Dr. Falke in Die Fledermaus and with the Pittsburgh Opera as Silvio in Pagliacci. That same year he was seen on a live telecast from the White House hosted by Beverly Sills. Dickson has also performed with the opera companies of Houston, Fort Worth, Washington, D.C., Baltimore, Omaha, Philadelphia and Wolf Trap. In 1983 he appeared in a Jean-Pierre Ponnelle production of Così fan tutte with L'Orchestre de Paris conducted by Daniel Barenboim, repeating the assignment in 1986. He appeared at the 1983 and '85 Aix-en-Provence Festivals, singing Papageno in *The Magic Flute* as well as Arlecchino in Ariadne auf Naxos. The 1987 season has included a debut with Munich Opera as Silvio in Pagliacci, appearances with the Metropolitan Opera as Arlecchino and with New York City Opera as Valentin and Papageno, the latter being a role he also performed with New York City Opera on a "Live From Lincoln Center" telecast this past October.

British bass Gwynne Howell sings Crespel in The Tales of Hoffmann and Friar Laurence in Roméo et Juliette. He made his Company debut in 1978 as King Henry in Lohengrin and the Commendatore in Don Giovanni and returned in 1984 as Dosifei in Khovanshcina. Born in Wales, he made his professional operatic debut as Monterone in Rigoletto with the Sadler's Wells (now English National Opera) in 1968. He made his Covent Garden debut during the 1970-71 season, appearing in Salome under Sir Georg Solti and made his first appearance at Milan's La Scala during a visit by London's Royal Opera, with whom he performed in Peter Grimes. A regular member of the Royal Opera, Howell has appeared at Covent Garden in such productions as Luisa Miller, Rigoletto, Don Carlos, Un Ballo in Maschera, La Bohème, Die Meistersinger, Aida, Samson et Dalila, Tannhäuser and Don Giovanni,





**GWYNNE HOWELL** 

among others. His first American engagement was the part of Jesus in Bach's St. Matthew Passion in 1974 with the Chicago Symphony under Solti. In 1977 Howell made his American opera debut with the Chicago Lyric Opera as Pogner in Die Meistersinger, a role he repeated along with that of Lodovico in Otello for his Metropolitan Opera debut in 1985. Other engagements that season included Lucia di Lammermoor and La Donna del Lago at Covent Garden, Samson et Dalila in Chicago and concerts in Munich and London. Last season included Parsifal and Howell's first Hans Sachs in Die Meistersinger with the English National Opera, a return to Covent Garden for Parsifal, Eugene Onegin, Fidelio and Salome; and Boris Godunov in Toronto. Most recently, he has appeared in Simon Boccanegra in Marseilles and with the English National Opera.

Joseph Rouleau returns to San Francisco Opera as Capulet in Roméo et Juliette. The Canadian bass made his Company debut last season as the Grand Inquisitor in Verdi's Don Carlos. He made his Canadian opera debut with the Montreal Opera Guild in Un Ballo in Maschera in 1951 and returned in 1956 to sing Philippe II in Don Carlos. His United States debut was with New Orleans Opera in 1955 as Colline in La Bohème, followed by the King in Aida and the Comte des Grieux in Manon. Rouleau's international career was launched with his debut at Covent Garden in the 1957 productions of La Bohème and The Magic Flute. Since then, he has bowed at all the leading opera houses of Europe including those of Paris, Hamburg, Munich, Rome, Geneva, Strasbourg and many others. His travels have also taken him to South Africa, the Teatro Colón in Buenos Aires, Rio de Janeiro, Chile and numerous festivals including those at Edinburgh, Aldeburgh, Wexford and Glyndebourne. Rouleau has made several tours to Israel and the Soviet Union to perform in Boris Godunov, Faust, Il Barbiere di Siviglia and Don Carlos. 1984 marked his Metropolitan Opera debut as the Grand Inquisitor and he repeated the



JOSEPH ROULEAU

role there last year as well as that of Ramfis in Aida. Other recent engagements have included La Forza del Destino in Calgary and Vancouver, Il Barbiere di Siviglia, La Bohème and Bizet's Les Pêcheurs de Perles in New Orleans, and Rigoletto and Otello in Montreal. Upcoming performances include Mephisto in The Damnation of Faust in Quebec and the title role of Boris Godunov in Montreal. His repertoire includes leading bass roles in Lucia di Lammermoor, Turandot, La Sonnambula, Simon Boccanegra, Don Giovanni, Billy Budd and Pelléas et Mélisande. Among Rouleau's many recordings are Semiramide with Joan Sutherland, Roméo et Juliette, L'Enfance du Christ, Hamlet, Stravinsky's Renard, a recital of French opera arias and Les Abîmes du Rêve, a song cycle written for Rouleau by J. Hétu. His television films include a CBC-TV documentary on his career and a video recording of Don Carlos. In 1977 he was honored with the Order of Canada award. In addition to his performing career, Rouleau is active as a professor of voice and has been director of the opera studio at the University of Quebec in Montreal since 1980.

Dennis Petersen is the First Jew in Salome, Spoletta in Tosca, Tybalt in Roméo et Juliette and Chekalinsky in The Queen of Spades. The Iowa-born tenor made his Company debut during the 1985 Season, appearing in five productions-Adriana Lecouvreur, Werther, Falstaff, Un Ballo in Maschera and Der Rosenkavalier-and returned in the summer of 1986 for Il Trovatore. Last fall Petersen appeared as Don Basilio in Le Nozze di Figaro and Kunz Vogelgesang in Die Meistersinger. In January, Petersen made his debut with the Vancouver Opera in Le Nozze di Figaro and in March sang the title role in Offenbach's Christopher Columbus in the work's New York premiere with the Opera Ensemble of New York. This past spring saw several debuts including Petersen's first Tamino in Die Zauberflöte with the Cedar Rapids Symphony in April; Beethoven's Ninth Symphony with the Fort Wayne Symphony and the Charlotte Symphony



DENNIS PETERSEN

Orchestra; and Jacquino in *Fidelio* with the New Jersey Symphony and the Baltimore Symphony. This past summer, Petersen was an artist-in-residence at the University of Iowa, where he performed Alfredo in *La Traviata*. Later this year he will sing the Fox in *The Cunning Little Vixen* with Vancouver Opera.



**KEVIN ANDERSON** 

Tenor Kevin Anderson appears this season as an Officer in The Barber of Seville, The Third Jew in Salome, Gastone in La Traviata and Benvolio in Roméo et Juliette. The Illinois native made his San Francisco Opera debut during the 1985 Fall Season, appearing in Lear and Turandot, and returned in the summer of 1986 for Il Trovatore. A graduate of the University of Wyoming, he participated in the Merola Opera Programs of 1983 and '84, during which he appeared in productions of The Tales of Hoffmann, Madama Butterfly and Falstaff. He toured for two seasons with Western Opera Theater, portraying Goro in Madame Butterfly and Ramiro in La Cenerentola. He has also toured with the San Francisco Opera Center Singers as Nemorino in The Elixir of Love. Anderson was a member of the Santa Fe Opera Company Apprentice Program in 1982, and in 1984 he made his Michigan Opera Theater debut with the company's 1984 continued on p.48





# San Francisco's #1 Mercedes-Benz Shopping Center



Lease or purchase with convenient financing Let us help you make a most affordable investment! The lowest price in the Bay Area is right here!



# European Motors Ltd. (authorized MBZ Dealer)

950 Van Ness at O'Farrell ● 415-673-2000 We're the dealer to deal with — Call us today for details! The 1987 presentation of Roméo et Juliette is made possible by a generous gift from Mr. and Mrs. Alfred S. Wilsey.

Opera in three acts by CHARLES FRANÇOIS GOUNOD Text by JULES BARBIER and MICHEL CARRÉ After the drama by WILLIAM SHAKESPEARE

# Roméo et Juliette

### CAST

Tybalt, Capulet's nephew Paris, Juliette's suitor Capulet, a Veronese nobleman Lady Capulet Juliette, Capulet's daughter Montague, a Veronese nobleman Roméo, Montague's son

Mercutio (

Benvolio (

Victor Ledbetter Joseph Rouleau Susan Weiss Ruth Ann Swenson Paul Newman

Dennis Petersen

Alfredo Kraus

(Nov. 14, 17, 20) Neil Shicoff (Nov. 24, 29; Dec. 2, 4)

Stephen Dickson Kevin Anderson

Donna Petersen

Lendon T. Munday

Gwynne Howell

Madelyn Renée\* (Nov. 14, 17, 20, 24, 29) Kathryn Cowdrick (Dec. 2, 4)

The Duke of Verona Peter Volpe

Roméo's friends

Friar Laurence

Gertrude, Juliette's nurse

Stephano, Roméo's page

Gregorio, a Capulet servant

Ladies and nobles of Verona, street performers, soldiers, servants

\*San Francisco Opera debut

TIME AND PLACE: 14th century; Verona, Italy

- PROLOGUE The tomb of the Capulets
- ACT I Scene 1: A ballroom in the Capulet house Scene 2: Juliette's garden

### INTERMISSION

ACT II Scene 1: Friar Laurence's cell Scene 2: A street

### INTERMISSION

ACT III Scene 1: Juliette's chamber Scene 2: The tomb

Supertitles for *Roméo et Juliette* provided by a generous and most appreciated gift from William and Eloise Rollnick.

Supertitles by Jerry Sherk, San Francisco Opera.

Latecomers will not be seated during the performance after the lights have dimmed. The use of cameras and any kind of recording equipment is strictly forbidden. The performance will last approximately three and one-half hours.

Conductor Michel Plasson

Stage Director Bernard Uzan

Designer Rolf Gérard\*

Lighting Designer Thomas J. Munn

Sound Designer Roger Gans

Chorus Director Ian Robertson

Choreographer Marika Sakellariou

Musical Preparation Jeffrey Goldberg Christopher Larkin Kathryn Cathcart Craig Rutenberg Joseph De Rugeriis

Prompter Joseph De Rugeriis

Assistant Stage Director Paula Williams

Stage Manager Jamie Call

Fight Sequences J.R. Beardsley

This production is owned by the Metropolitan Opera

Miss Swenson's costumes executed by Dale Wibben

First performance: Paris, April 27, 1867

First San Francisco Opera performance: October 4, 1923

SATURDAY, NOVEMBER 14 AT 8:00 TUESDAY, NOVEMBER 17 AT 8:00 FRIDAY, NOVEMBER 20 AT 8:00 TUESDAY, NOVEMBER 24 AT 8:00 SUNDAY, NOVEMBER 29 AT 2:00 WEDNESDAY, DECEMBER 2 AT 7:30 FRIDAY, DECEMBER 4 AT 8:00

## Roméo et Juliette/Synopsis

### PROLOGUE

The chorus tells of the tragic feud that divides the houses of Montague and Capulet in 14th-century Verona and of the star-crossed lovers, Roméo and Juliette, offspring of these warring families.

#### ACTI

Scene 1—At a masked ball in the house of the Capulets, where guests have gathered to celebrate Juliette's birthday, the host, presenting his daughter, urges his friends to enjoy the festivities. A young Montague nobleman, Roméo, accompanied by his light-hearted friend Mercutio, comes to the party of his hereditary enemy in disguise. Roméo senses impending misfortune. On hearing this, Mercutio flippantly warns him that it is probably a premonition sent by Queen Mab, the queen of lies, who disturbs dreams. All Roméo's misgivings are dispelled, however, when he sees the beautiful Juliette. Gertrude, the girl's nurse, compliments her on her engagement to Paris, a young man of Verona, but Juliette's mind is only on the gaiety of the party. When the guests go off to dance, Roméo detains Juliette, who sweetly accepts his courting. Their flirtation is interrupted by Tybalt, Juliette's hot-tempered cousin, who recognizes his enemy's voice. As Roméo and Mercutio try to leave, Tybalt challenges them. Capulet, however, orders the young men to continue with the evening's festivities. As the masked intruders depart, the guests resume their dancing.

Scene 2—In the shadows of Juliette's garden, Roméo hides under her moonlit balcony, comparing the girl's beauty to the light of the sunrise. Longing for Roméo, Juliette steps onto the balcony. Roméo makes his presence known and the two lovers swear eternal devotion. They are briefly interrupted by a group of Capulets, searching for a Montague page seen on the grounds, and then by the nurse, who tells Juliette to go to bed. Juliette returns, and the lovers tenderly bid farewell until the next day.

#### ACT II

Scene 1-In Friar Laurence's cell, Roméo confesses that he

loves Juliette, the daughter of his enemy. Though the friar is alarmed at his news, he blesses their union when Juliette arrives with her nurse.

Scene 2—Stephano, Roméo's page, searches for his master. Outside the Capulet mansion he sings a taunting serenade to rouse the house. A group of Capulets, headed by Gregorio, burst upon the scene. Mercutio and his friend Benvolio arrive just then, followed by Roméo. The peace-seeking Roméo declines Tybalt's challenge to a duel, at which Mercutio declares that he himself will defend the honor of the Montagues. A fight breaks out and Mercutio is mortally wounded; with his dying breath, he curses both the Montagues and the Capulets. In a fury of revenge, Roméo slays Tybalt. The Duke of Verona comes upon the bloody scene and Roméo is banished from the city. Though lamenting his violent act, he vows that he will defy all danger to see his Juliette again.

### ACT III

**Scene 1**—That night in Juliette's bedroom, the two lovers express their undying love. They finally accept the coming of dawn, and Roméo reluctantly leaves. Gertrude, Capulet and Friar Laurence arrive to inform the girl that in respect of Tybalt's wishes, she is to be married at once to Paris. As Capulet leaves to greet the wedding guests, the friar gives the desperate bride a sleeping potion which will make her appear dead until she can be rescued from her grave by Roméo. He leaves and she bravely summons the strength to drink the potion.

Scene 2—The grief-stricken Roméo, believing his bride to be dead, visits the tomb where she lies in her family's burial vault. In despair, he takes a vial of poison and drinks it. Juliette stirs from her sleep and the lovers express joy in their reunion. But Juliette's joy turns to horror when she learns that Roméo is dying. Finding a dagger, Juliette stabs herself, and with a prayer that heaven will forgive them, the lovers expire in a final embrace.

# Roméo et Juliette

Photos taken in rehearsal, except as noted, by Marty Sohl. The role of Roméo was taken by that part's cover, John David De Haan.



Ruth Ann Swenson



Madelyn Renée, Stephen Dickson

(below) Alfredo Kraus





Dennis Petersen, Victor Ledbetter





Gwynne Howell

Ruth Ann Swenson

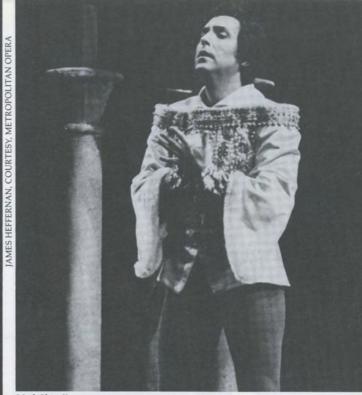


Ruth Ann Swenson



(below) Ruth Ann Swenson, John David De Haan



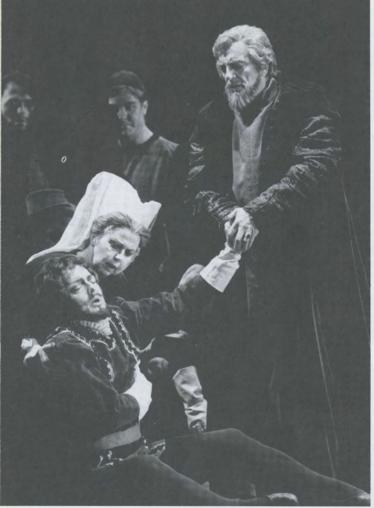


Neil Shicoff



(below) Ruth Ann Swenson, John David De Haan

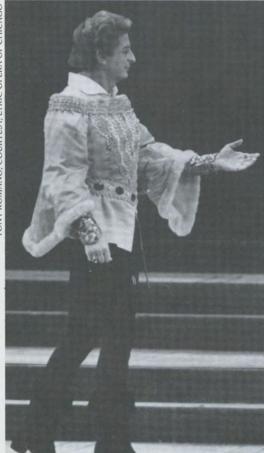




Dennis Petersen, Donna Petersen, Joseph Rouleau



Kevin Anderson, Stephen Dickson, Paul Newman





Lendon T. Munday



Peter Volpe

Alfredo Kraus

Ruth Ann Swenson



# Add Alaska to your Liszt.

When you take an S.S. Universe World Explorer Cruise of Alaska, you not only see more spectacular scenery, you hear more beautiful music.

You'll visit more ports than on any other Alaskan cruise. Relax to the sounds of string quartets, chamber ensembles or a full dance orchestra every night. Learn about Alaskan art, history, folklore, geology and wildlife from experts on board with you. Best of all, our 14-day cruise fares begin as low as \$1695 per person. Less than many 7-day cruises.

If all this sounds good to you, see your travel agent and book your Alaskan cruise aboard the good ship S.S. Universe (Liberian Registry).

For our 24-page, full-color 1988 brochure, please call us: (800) 854-3835.

Or write: World Explorer Cruises, 555 Montgomery Street, San Francisco, CA 94111.

S.S. UNIVERSE WORLD EXPLORER CRUISES A 14-day adventure for the mind, heart and soul.

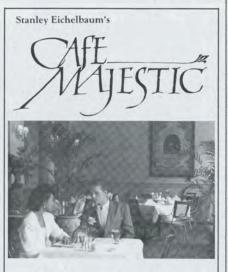


Linza-Molinari Design San Francisco

> Balloon • Cloud Roman Shades

Draperies • Plantation Shutters Upholstery • Bedroom Ensembles Slipcovers • Wall Upholstery

Interior Design Consultation 776-9879 American Express Optima Honored



Cafe Majestic, located in the elegantly restored Victorian Hotel Majestic, specializes in recipes of Old San Francisco.

Join us for breakfast, lunch, dinner and cocktails Tuesday through Sunday, 7:30 am - 10:30 pm.

Music nightly

1500 Sutter (at Gough) 776-6400 Reservations Valet Parking



VICTOR LEDBETTER

continued from p.38

residency tour, during which he portrayed Martin in Copland's The Tender Land. He made his Carnegie Hall debut in a concert performance of the Strauss Capriccio, and his European debut at the Teatro Olimpico in Vicenza in Vivaldi's Il Giustino. He has recently performed twice with Marin Opera, as Roméo in Gounod's Roméo et Juliette and as Will Parker in Oklahoma!, also with the Philadelphia Opera as Tamino in The Magic Flute. His Pocket Opera credits include leading roles in Count Ory, Maria Stuarda and Orpheus in the Underworld. In July of this year, Anderson appeared as the Lieutenant in the San Francisco Opera Showcase production of Henri Sauguet's Le Plumet du Colonel. In December he will appear as soloist in Handel's Messiah with the Honolulu Symphony.

In his first season with San Francisco Opera, baritone Victor Ledbetter is Baron Douphol in the family performances of La Traviata and Paris in Roméo et Juliette. A native of Georgia, he was a member of the 1986 Merola Opera Program and portrayed Marcello in La Bohème in the Program's production at Villa Montalvo. During the 1986-87 season he sang Marcello with Western Opera Theater, including appearances on tour to China. Ledbetter is a graduate of Mercer University and has studied for two years at Indiana University with Nicola Rossi-Lemeni, teaching there as an Associate Instructor of Voice. His university credits include Guglielmo in Così fan tutte, Don Quixote in Man of La Mancha, Tonio in Pagliacci and the title role of Don Giovanni. He has appeared in several productions with the Phoenix Opera of Atlanta, including Le. Comte Ory and The Yeomen of the Guard. Ledbetter has acted extensively in the theater as well, portraying Judge Brack in Hedda Gabler, Tartuffe in Tartuffe, Mr. Peachum in The Threepenny Opera and Polonius in Hamlet. A choir director for several years, he is also a frequent oratorio soloist, and is a recent prize-winner in the Baltimore Opera Competition.



PETER VOLPE

Bass Peter Volpe marks his first season with San Francisco Opera by appearing in four roles: the Second Soldier in Salome, the High Priest in Nabucco, the Duke of Verona in Roméo et Juliette, and the Jailer in Tosca. He received his operatic training under Nicola Rossi-Lemeni at Indiana University. A participant in the 1986 Merola Opera Program, he went on to perform three roles in Western Opera Theater's 1986-87 touring production of La Bohème throughout the United States and in China: Colline, Alcindoro and Benoit. During the 1985-86 season he appeared as Melchior in a touring production of Menotti's Amahl and the Night Visitors and made his debut with the New Jersey State Opera as Pimen in Boris Godunov. Other roles in his repertoire include Thomas Beckett in Murder in the Cathedral, Fasolt in Das Rheingold, Simone in Gianni Schicchi, Theseus in A Midsummer Night's Dream, and Bartolo in The Barber of Seville. His concert credits include Handel's Messiah, Beethoven's Ninth Symphony and the Verdi Requiem. He was a recent winner of the Puccini Foundation Award from the West Palm Beach Opera Association.



LENDON T. MUNDAY

A member of the 1986 Merola Opera Program, baritone **Lendon T. Munday** portrays Marquis D'Obigny in the family performances of *La Traviata* and Gregorio in *Roméo et Juliette*. He made his operatic



MICHEL PLASSON

debut as Valentin in Faust at the Brevard Music Center in 1984, where he returned in 1985 to sing the title role in The Barber of Seville and Escamillo in Carmen. In 1986. his roles included Guglielmo in Così fan tutte with the Merola Opera Program, and Marcello in La Bohème with the South Carolina Opera and the Charlottetown Players. He recently returned from Western Opera Theater's tour of the United States and the People's Republic of China, where he sang Marcello and Schaunard in La Bohème, and appeared in a joint concert with singers from Shanghai. A native of North Carolina, Munday received a bachelor of music degree from Winthrop College in South Carolina, and continued his training at the Academy of Vocal Arts in Philadelphia. He has been a regional finalist in the Metropolitan Opera Auditions in 1982, 1984 and 1985.

Conductor Michel Plasson returns to San Francisco Opera to lead The Tales of Hoffmann and Roméo et Juliette. He was last here to conduct the 1985 production of Werther, a work he has also recorded. Born in Paris, he was a piano pupil of Lazare Lévy, and studied percussion and conducting at the National Conservatory of Music in Paris. In 1962 he won first prize at the Besançon International Conducting Competition. On the advice of Charles Munch, he came to the United States and worked with Erich Leinsdorf, Pierre Monteux and Leopold Stokowski. Upon his return to France, he became music director for the city of Metz and in 1968 assumed directorship of the orchestra and opera house of Toulouse. Plasson was instrumental in the 1974 conversion of the old wheat market building into the 3,000-seat concert hall that is today the home of L'Orchestre du Capitole de Toulouse. In 1977 he led performances of Fidelio that inaugurated the building, where he has also conducted Salome, Aida, Die Meistersinger von Nürnberg, Faust, Carmen, and the 1985 world premiere of Marcel Landowski's Montségur. In 1983, Plasson relinguished his duties with the Toulouse Opera to concentrate on concert



"... ONE OF THE CITY'S HANDSOMEST RESTAURANTS." GOURMET MAGAZINE



### PRIME RIB • STEAKS SEAFOOD

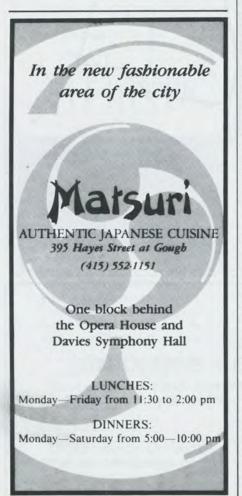
DINNER NIGHTLY 5 TO 11 LUNCHEON MONDAY THRU FRIDAY PIANO NIGHTLY ROOMS FOR PRIVATE PARTIES

FIVE MINUTES NORTH OF CIVIC CENTER

2100 VAN NESS AVE., AT PACIFIC

RESERVATIONS RECOMMENDED 673-1888

VALET PARKING . MAJOR CARDS





BERNARD UZAN

activity with the Toulouse Orchestra, whose programs were expanding under Plasson's leadership. A champion of French music, he has led the commissioning of numerous works which he has led in their premiere performances both in France and abroad. He has also made significant contributions to the preservation of French musical heritage through his numerous recordings of works both famous and less well known, for which he has received various awards. In addition to his busy schedule in Toulouse, Plasson appears as a guest conductor for such ensembles as the Berlin Philharmonic, the London Philharmonic, L'Orchestre de la Suisse Romande and the Gewandhaus Orchestra of Leipzig. His operatic activities have taken him to the podiums of opera companies in Paris, Geneva, Vienna, Munich, Hamburg and Zurich, in addition to Covent Garden, the Metropolitan Opera and Lyric Opera of Chicago. Recordings of his that are available in the United States include complete versions of Offenbach's La Périchole and Orphée aux Enfers, Massenet's Manon with Alfredo Kraus, the complete Saint-Saëns piano concertos with Philippe Entremont, the second and third piano concertos of Rachmaninoff with Jean-Philippe Collard, and Chausson's Symphony in B flat.

French-born director Bernard Uzan returns to San Francisco Opera to direct Roméo et Juliette. He made his directing debut here in 1985 with Werther, a work he has also staged for the Opera Company of Philadelphia. Uzan began his career as both actor and stage director in France, where he worked closely with noted French director Jean-Louis Barrault for several seasons. His acting and directing credits include engagements in the major theaters of France and on tour throughout Europe, and he starred in a French television series dramatizing the lives of the great composers, including Beethoven, Berlioz and Mendelssohn. He graduated from the University of Paris with Ph.D. degrees in theatrical studies and literature and philosophy. He has

been honored by twice receiving the French awards for best director and best actor. In 1982 he made his American operatic debut directing Pagliacci for the Lake George Opera Festival, and he opened the Opera Company of Philadelphia's 1982 season with La Rondine. Uzan has directed over 60 productions in the United States, Canada and Italy, including Madama Butterfly, La Bohème, La Traviata, The Pearl Fishers and Manon Lescaut for the companies of New Orleans, Philadelphia, Tulsa and Fort Worth. His production of The Damnation of Faust for the Opera Company of Philadelphia was telecast nationally on PBS. In 1985 he made his Italian debut with a new production of La Traviata in Palermo. That year he also made hs South African debut directing Faust. This season, Uzan has staged Roméo et Juliette in Montreal, Madama Butterfly in New Orleans, La Traviata for his Miami Opera debut and Il Barbiere di Siviglia for the Kentucky Opera. Other productions for this season included La Bohème in Fort Worth; La Traviata with the New Jersey State Opera; Tosca in Detroit, Milwaukee and San Antonio; and Roméo et Juliette in Philadelphia with Alfredo Kraus. Upcoming assignments include Don Giovanni in Miami, Samson et Dalila in New Orleans, a new production of La Cenerentola in Montreal, Les Contes d'Hoffmann in Tulsa, Roméo et Juliette in Portland, La Traviata in Columbus, and Boito's Mefistofele for a production by the Opera Company of Philadelphia which is to be telecast by PBS. Uzan was recently appointed General Director of Tulsa Opera.

### ROLF GÉRARD

Designer Rolf Gérard created this year's production of Roméo et Juliette for the Metropolitan Opera. Born in Germany, he has designed sets and costumes for opera, theater, film and television, in addition to working as a lighting designer, painter, sculptor and illustrator. He made his operatic debut in 1940 with the Sadler's Wells (now English National) Opera and designed for many major houses and festivals in Europe and the United States, including the Vienna Staatsoper, the Glyndebourne Festival, the Edinburgh Festival and the Metropolitan Opera. His operatic design credits include La Sonnambula, Carmen, Faust, Pagliacci, Cavalleria Rusticana, Gluck's Orfeo ed Euridice, La Bohème, Così fan tutte, Le Nozze di Figaro, Aida, Tannhäuser and many others. His designs for La Bohème and Die Fledermaus have been seen on television and videos, and several of his stage designs, as well as his paintings and sculptures, have been exhibited in New York, Paris and London.



MARIKA SAKELLARIOU

Marika Sakellariou is choreographer for Roméo et Juliette. As ballet mistress since 1981, she has been involved in over 15 San Francisco Opera productions. In 1981 she made her Company debut with Don Giovanni, Die Meistersinger and Rigoletto, in addition to choreographing Romeo and Juliet, The Marriage of Figaro and Dance of the Heartless Ladies for Spring Opera Theater that same year. For the San Francisco Opera Center Showcase, she was responsible for the dances in The Triumph of Honor, The Women in the Garden, Emperor Norton and Full Moon in March. In 1982 she created the choreography for Manon and Salome and appeared as a solo dancer in The Queen of Spades. In 1983 she devised the movement of the Rhinemaidens in Das Rheingold and choreographed La Grande Duchesse de Gérolstein. Her work was also seen here in the 1984 production of L'Elisir d'Amore and in the 1985 production of Turandot. Miss Sakellariou studied at Connecticut College and the Juilliard School and continued her training with Martha Graham and Merce Cunningham. She has also performed with the José Limon Dance Company of New York, the Xoregos performing company of San Francisco, the San Francisco Opera Ballet and her own company, the Marika Sakellariou Dance Company. The 1987 Fol-de-Rol will mark the seventh time she has choreographed the popular San Francisco Opera Guild event. Miss Sakellariou is the creator of her own exercise class called Enduradance and is the choreographer for the Marin Opera performances of Carousel



Bravo Bulka!



Innovative, seasonal, sensational. California cooking created by the City's newest maestro — Chef Howard Bulka. Silks, at the elegant new Mandarin Oriental Hotel. 222 Sansome Street, San Francisco. Reservations: 986-2020.





THOMAS J. MUNN

Thomas J. Munn is lighting designer for Salome, Die Zauberflöte, La Traviata, Nabucco, Les Contes d'Hoffmann, Roméo et Juliette and The Queen of Spades. He also designed sets for Nabucco and co-designed those for Salome, both seen for the first time in 1982. In his 12th year with the Company, he has been responsible for lighting over 100 productions for San Francisco Opera, including the lighting and special effects for all four operas of the 1985 Ring Festival. He has also designed the scenery as well as the lighting for Lady Macbeth of Mtsensk in 1981, Roberto Devereux and Pelléas et Mélisande in 1979, and Billy Budd in 1978. In addition to his numerous design credits for the War Memorial stage, Munn has designed scenery and lighting for Broadway, Off-Broadway, regional theater, ballet and film. His television credits include San Francisco Opera productions of La Gioconda (for which he received a 1979 Emmy Award), Samson et Dalila in 1980, Aida in 1981 and the Pavarotti concert of 1983. Recent projects include lighting and projection designs for Madama Butterfly for the Netherlands Opera; scenery and lighting for Hartford Ballet's productions of Coppélia and The Nutcracker; and lighting designs for Connecticut Opera's Hansel and Gretel. He also served as lighting director for last May's "Aid and Comfort" benefit and telecast. In 1986 Munn formed "Munn/Janus Associates," through which he handles his architectural lighting and consulting projects. He is currently on the board of directors for the Waterfront Theatre Project in San Francisco, and a consultant for the new Muziektheater opera house in the Netherlands.



San Francisco Opera's 1937 Juliet was Belgian soprano Vina Bovy, shown by herself (left) and in the Balcony Scene with tenor René Maison. Monsieur Maison appeared with the Company that same season as Florestan in Fidelio, Gerald in Lakmé, and Des Grieux in Manon. MORTON

Roméo et Juliette continued from p.32

young, still finding its way, Gounod sets the words sometimes as recitative, sometimes as arioso: melodic, but hesitating to burgeon into full-blown duet. It is only in the last section, after the final interruption of the nurse, that the voices take off together in "Ah! ne fuis pas encore."

The third of these duets, in the Bedroom Scene, is, appropriately, the most rhapsodic of all, and is fully developed in form right from within a couple of pages of the start, at "Nuit d'hyménée." Armand Gouzien rightly described this as the "morceau capital"—the principal item—of the score, and, already singling out the passage "Non, ce n'est pas le jour," he recorded that it evoked such a tempest of applause that the opening of the following allegro agitato, which was eventually greeted with still more bravos, was obliterated and rendered quite inaudible.

We may also note that Gounod gives each of these second and third duets a degree of cohesion and formal unity by opening each with an appropriate orchestral introduction—a different passage for each duet, but similar in that they are both gentle and caressing—and then ending each duet with the same passage. That in the garden is berceuse-like, ending the scene on a note of hushed ecstasy; that in the bedroom, already heard at the beginning of the opera at the end of the overture, is lyrical, but with an element of chromaticism that gives it a feeling of greater yearning, or perhaps a hint of anguish to come.

In the last of these duets, that in the death scene of the last act, Gounod follows a procedure he had already developed in Faust: he makes it a mosaic of melodies that have been heard earlier in the opera. As an entr'acte, even before it begins, he writes "Le Sommeil de Juliette," a page of orchestral program-music that draws its material from Frère Laurent's earlier description of the effects Juliette would experience as she drank the sleeping potion. The duet itself contains only one new motif, the moving "Console-toi, pauvre âme." Otherwise, it is entirely made up of material we have already heard. It draws principally on the bedroom duet-on the passage just mentioned, used at the beginning and end (we may, if we wish, refer to it as the "Anges du ciel" passage, for those are the words which Juliette sang to it); on the section

that described the singing of the lark; and on the phrase, "Non, ce n'est pas le jour." But it also makes use of a passage from the trio sung in Frère Laurent's cell. If the effect is less rounded, less fully-structured than in the earlier duets, it nevertheless has the effect of drawing the whole opera together by reminding us of what has gone before—of underlining for us that there ...

... never was a story of more woe Than this of Juliet and her Romeo.

Gounod was not a composer who could ever let well enough alone. The textual history of so many of his operas is complicated, for he was forever canceling something here, adding something there, ever anxious to improve their effect. Roméo et Juliette is no exception. Within days of the first performance he suppressed the off-stage chorus and melody for Frère Laurent that originally began the Wedding Scene. (Was he, one wonders, disgruntled by Cazaux's overemphatic performance?) Still more surprisingly, he expunged a "Scène et Air" in the Bedroom Scene, in which Juliette first armed herself with a dagger, in case the sleeping potion failed to take effect, and then drank the potion dry. [This seldomperformed segment will be included in these performances of Roméo et Juliette.] On the other hand, just as he added a fullscale ballet to Faust when it was performed at the Opéra in 1869, he did the same for Roméo et Juliette when it was given there in 1888, five years before his death. This ballet is generally omitted in performance.

But with or without these changes, the opera was set firmly on the road to lasting success. Crowds flocked to see it during that year of the Exposition Universelle-the Queen of Belgium, the Crown Prince and Princess of Prussia, the Duke of Saxe-Coburg-Gotha (himself a keen composer), their Imperial Highnesses of the Ottoman Empire-the social columns of the day record their names. The hero and heroine of the production were Gounod and Madame Miolan-Carvalho: the latter because she had "shown herself an admirable singer and a great actress" whose Juliette would henceforth rank beside her Marguerite; and the former because he had written another opera worthy to rank beside Faust.

Ernest Reyer, writing in the Journal des Débats, predicted that Roméo et Juliette "will impassion the public, and will be for musicians a subject of studies and



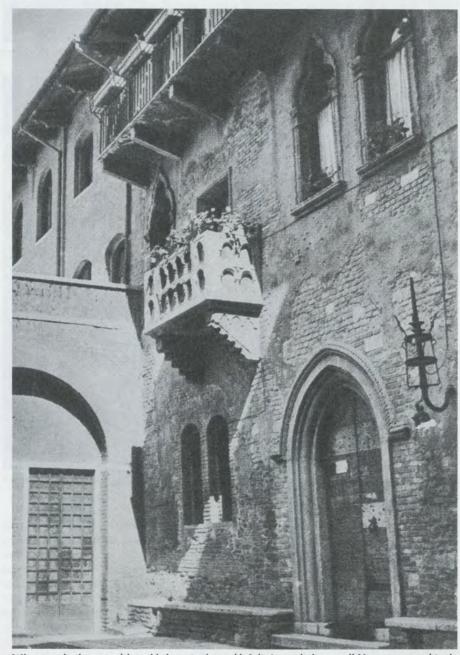
In 1946 and 1947, San Franciso Opera's Juliet was interpreted by the delectable Bidú Sayão, shown here in the Ballroom Scene.



A 1947 informal backstage Roméo et Juliette chorus group reveals in the background the figure of the then chorus director, Kurt Herbert Adler, who was later (and through 1981) Company general director.

meditation," words echoed by Armand Gouzien when he declared that "Faust must henceforth [allow] Roméo to share the admiration of those who will study the great musical development of this century." These predictions have not quite come true. Gounod's reputation has long been in eclipse, and for many years Roméo et Juliette, like Faust, has been something of a rarity upon the stages of the world. Just recently, however, both operas have been enjoying a comeback, so that once again we have the opportunity of responding to their warmth and lyricism, and to their melodic, harmonic and orchestral inventiveness. French opera as a whole deserves a considerably larger place in the repertoire than it occupies at present, so let us hope that these operas will continue to be heard and, with renewed familiarity, will be just as much loved in the future as they once were in the past.

# Other Romeos, Juliets



What must be the most celebrated balcony in the world, Juliet's, overlooks a small Verona courtyard in the Via Cappello.

### By JOHN SCHAUER

If there were a ratings system for great love affairs in history, chances are the highest rank would be given to Romeo and Juliet. There are other notable contenders, to be sure-Tristan and Isolde, Paolo and Francesca, Antony and Cleopatra-but when it comes to capturing the public's fancy, whether in masterpieces of music or even in popular songs and jokes, Romeo and Juliet are way out in front. Even the most illiterate teenybopper of 1964 knew what The Reflections were referring to when they sang, "Our love's gonna be written down in history, just like Romeo and Juliet!" and rare is the individual who has managed to avoid such humor as:

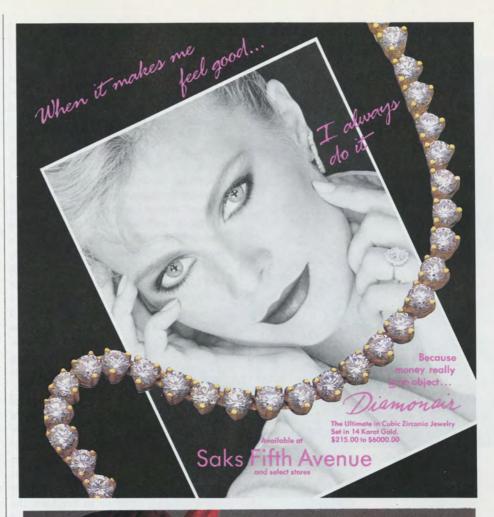
" 'Twas in a restaurant they met, Romeo and Juliet. He had no cash to pay the debt, So Rome-owed what Juli-et."

Fortunately for all of us, the same duo also inspired serious works of art among which Shakespeare's celebrated play is only one example, the story having already received numerous tellings before him. Shakespeare's play, written somewhere between 1591 and 1596, drew upon at least two earlier English sources, Arthur Brooke's poem *The Tragicall Histo*rye of Romeus and Juliet (1562); and William Painter's Rhomeo and Julietta (1567). Both

John Schauer is Staff Writer for San Francisco Opera. of these, in turn, made use of a French version by Boaisteau (1559), who himself took his cue from Matteo Bandello's *Romeo e Giulietta* (1554) and Bandello's own source of inspiration, Luigi da Porto's *Giulietta e Romeo* (ca. 1530), the first version to set the story in Verona and to give the protagonists the names by which they have become known.

But ever since William Shakespeare retold the tale of the two "star-crossed lovers" (assuming he is the one who retold it; I leave it to others to debate Shakespeare's authorship of most plays attributed to him), it is the English bard's version most people associate with the story, and against which all others are measured—and usually found wanting.

Although far from a standard item of repertoire anymore, Gounod's Roméo et Juliette is probably the best-known operatic treatment of the story. Previous settings include those by Benda (1776), Schwanenberger (1776), Marescalchi (1789), Rumling (1790), Dalayrac (1792), Steibelt (1793), Zingarelli (1796), Porta (1809), Guglielmi (1810), Vaccai (1825), Torriani (1828), Bellini (1830), Storch (1863), Morales (1863) and Marchetti (1865). Out of that imposing list, the only one a modern listener is apt to be familiar with is Bellini's I Capuleti e i Montecchi, a rarity that claims our attention partly because of Bellini's relatively small output of operas. Where Rossini had produced nearly 40 operas in his two decades of opera composition, and Donizetti more than 70 in 28 years, Bellini composed at the rate of approximately one opera a year. As Philip Gossett has pointed out, however, we must not misinterpret that statistic: it did not take Bellini a year to produce an opera, and in the year following the premiere of I Capuleti, he



### Turban by Lespérance. Eyes by Hand.

You are looking at the work of Dr. Terryl L. Hand, a boardcertified plastic surgeon. In this case, removing excess tissue from around the eyes revives a youthful appearance. And restores a beautiful outlook. For more information on this or other surgical procedures, call Dr.Terryl L. Hand at (415) 472-1614.

55

#### COURTESY, T.A. McEWEN



Maria Malibran (1808-1836) in an engraving by Roberto Focosi.

produced *La Sonnambula* in a little over two months, and his greatest masterpiece, *Norma*, in a little over three.

I Capuleti itself was rapidly composed in about six weeks between the end of January and March 3, when the work went into rehearsal at the Teatro La Fenice in Venice. It would sound wonderfully romantic to say that the opera was born of Bellini's deep and longheld devotion to Shakespeare, except for two small dissenting details. First, Bellini did not select the topic; it was predetermined as part of a commission that fell to Bellini only after Giovanni Pacini failed to meet the deadline due to another, conflicting commission. Second, a brief glance over the synopsis of Bellini's opera makes it clear that Shakespeare's version is not the one drawn upon by the librettist Felice Romani, who made only minor alterations in his libretto for Giulietta e Romeo, written for Nicola Vaccai's setting of 1825.

From the very outset, the story's context is not the one with which we are most familiar. Romeo and Juliet are not merely the adolescent victims of their parents' feuding families; rather, Romeo is the leader of the Montagues, making him much more involved in the families' conflict. Indeed, before the opera's action begins, Romeo has been away from Verona for some time, having earlier killed Capellio's son, Juliet's brother.

Romani's libretto deviates from the story as told by Shakespeare in many ways, but one in particular merits our attention: in the tomb scene, Giulietta awakens from her sleeping potion before Romeo's poison has had its full effect. One might be inclined to view this as the inability of a librettist or composer to resist the opportunity for a wonderfully operatic duet at the story's climactic point, but his device has ample non-operatic precedent: It appeared in Bandello's 1554 version and was incorporated into Shakespeare's play starting with Thomas Otway's 1679 adaptation Caius Marius, set in the Roman Republic, and continuing through later stagings by Theophilus Cibber (1744) and David Garrick (1748).

I Capuleti has suffered from several disadvantages in the standard-repertoire sweepstakes. One is a misconception of Bellini's style (which is much more rhythmically vigorous than many interpreters want to acknowledge) and the fact that the pathetic subject matter of the story of Romeo and Juliet tends to heighten the tendency to reduce his music to a type of wimpy, spineless crooning.

A more serious problem for many is the fact that the role of Romeo was composed to be sung by a female mezzosoprano. Audiences today will accept the convention of grown women portraying Cherubino or Octavian, and their assumption of leading male roles in baroque operas is considered no more unnatural than the use of the castrati for which they were originally composed. But audiences in our century have been reluctant to see history's most famous lovers portrayed by two women, and in 1966 Claudio Abbado, leading a production at La Scala in Milan, began the unfortunate practice of transposing the role of Romeo for a tenor in a heavily revised edition of the score. (We have come a long way in the last two decades, obviously; that same year, 1966, when Beverly Sills's superstardom was launched in the New York City Opera production of Handel's Giulio Cesare, conductor Julius Rudel felt it necessary to transpose the title role, originally a male alto, to the baritone range, a practice rarely tolerated in our more musicologically conscious time.)

Yet "trouser roles" for women were

commonplace in Bellini's time, both in opera and ballet, and it is ironic to note that credit for rescuing Shakespeare's original text (after nearly two centuries of additions and revisions) is generally given to Charlotte Cushman, an American actress who portrayed Romeo opposite the Juliet of her younger sister Susan in a production of the play that toured England in 1845.

While it took a woman to rescue Shakespeare's original intentions, we must add that it was at the hands of another woman that Bellini's were first seriously corrupted. In Bologna's Teatro Comunale on October 27, 1832, the sensational Maria Malibran sang Bellini's Romeo for the first time, inserting passages by Mercadante, Filippo Celli and others, as well as replacing Bellini's entire final scene with that from Vaccai's Giulietta e Romeo, a practice that raised some eyebrows even in those days when interpolations were commonplace. A journalist writing in La Gazzetta Piemontese a few years later recalled (as translated by Howard Bushnell): "All this made a stew, a sauce, a fricassee marvelous to hear, and la Malibran, as beautiful as Circe, magician that she is, presented this ragout at the theater ... and the auditors, abandoned by Reason, tasted this stew and were dazzled out of their minds ... like Ulysses' companions."

Malibran's fricassee was to become the standard form in which audiences would hear Bellini's opera for some time to come, and the Ricordi piano score, still available in reprint from Belwin Mills, includes Vaccai's final scene, "to be substituted, if so desired, as is the general practice, for the final portion of Bellini's opera."

Considering the very high esteem in which Malibran held Bellini, one is forced to wonder why she inflicted this change on the master's work. Julian Budden says it may be because the Vaccai setting "throws the mezzo-soprano part far more strongly into relief than do Bellini's simple melodies," giving more prominence to the low notes that showed off Malibran's fabled range. A glance at the score gives two other obvious reasons as well. Romeo's solo in Vaccai is nearly twice as long as in Bellini; and instead of ending with the entrance of Laurence (here a doctor and not a friar) with the Montagues and Capulets, Vaccai has the curtain fall immediately following the protagonists' deaths, allowing Romeo to sing until the last few measures.

At any rate, one of the great disappointments of Malibran's career was that Bellini didn't live to compose an opera expressly for her (although he did make an arrangement of *I Puritani* for her, which she never got to perform, and the aria "Son vergin vezzosa" was written with her in mind), which may have been fate's poetically just punishment for her musical sins.

Whichever version it was performed in, however, Bellini's opera never achieved the world-wide acclaim accorded three later musical versions of the story of Romeo and Juliet, all of which were explicitly derived from Shakespeare without having to compete with him: Berlioz's 1839 "dramatic symphony" Roméo et Juliette uses voices only in brief portions before the magnificent vocal finale, and both Tchaikovsky's famous overture and Prokofiev's popular ballet have no text whatsoever. Where operatic composers were forced to use a reworking of Shakespeare's words—a dilemma that has plagued more than one attempt to adapt Shakespeare for the operatic stage-these later versions avoid that impasse altogether and simply evoke the emotional aura of the famous play.

This was a logical approach for Berlioz, for although he was familiar with the play through translation, his first exposure to a staged performance was in a language he did not yet understand. In his Memoirs, as translated by David Cairns, Berlioz records the event: " ... to steep myself in the fiery sun and balmy nights of Italy, to witness the drama of that immense love, swift as thought, burning as lava, radiantly pure as an angel's glance, imperious, irresistible, the raging hatreds, the wild, ecstatic kisses, the desperate strife of love and death contending for mastery-it was too much. By the third act, hardly able to breathe-as though an iron hand gripped me by the heart-I knew that I was lost. I may add that at that time I did not know a word of English .... the splendor of the poetry which gives a whole new glowing dimension to his glorious works was lost on me....But the power of the acting, especially that of Juliet herself, the rapid flow of the scenes, the play of expression and voice and gesture, told me more and gave me a far richer awareness of the ideas and passions of the original than the words of my pale

# Yosemite in Concert.

With breathtaking Yosemite as the stage, you'll have a great seat for our Musicians' Holidays.

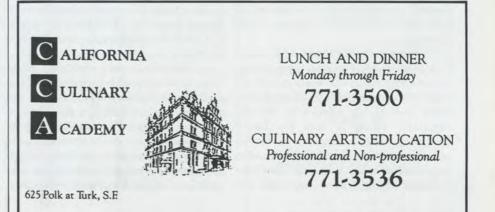
This festival, developed by Bracebridge director Andrea Fulton is open to anyone who enjoys great music. There are two sessions on Opera, Jan. 24–28 and two sessions on Musical Theatre, Jan. 31–Feb. 4.

Opera Week features "Don Pasquale"; "An Opera Potpourri"; "Mark Jones in Concert," an opera recital of arias for Bass; "Tosca"; a talk about opera stage direction by the director of "Don Pasquale"; "Opera Without Words"; and "The Telephone." Highlights of Musical Theatre Week include dinner performance of "Anything Goes," the quintessential musical of the 1930s; "...And words by.."; "As Time Goes By—The Best of Bygone Broadway" and "My Fair Lady." You can also catch "Dear Liar"; talks by British Actor Geoffrey Lardner on "Gilbert & Sullivan & the Americans" and director James Haran on the pleasures and problems of stage directing.

Naturally, you'll have a choice of lodging, either Yosemite Lodge or The Ahwahnee. For reservations or more information, call our Holiday Hotline: (209) 454-2020. And find harmony with nature.

MUSICIANS' HOLIDAYS

Yosemite Park and Curry Co., an MCA Company, is authorized by the National Park Service, Department of the Interior, to serve the public in the Park. © 1987 Yosemite Park and Curry Co.





Hector Berlioz in an 1845 lithograph by Prinzhofer.

and garbled translation could do."

Always a creature of magnificent excess, Berlioz was true to form in his response to both Shakespeare and the actress who portrayed Juliet, Harriet Smithson. It was in 1827 that Berlioz first saw her perform with an English company appearing in Paris, and his obsessive and somewhat adolescent love for her was to result not only in his Roméo et Juliette symphony, but also his even more famous Symphonie Fantastique (1830) and , in 1833, his marriage to Miss Smithson, a union destined to become disastrously unhappy. Like Shakespeare's teenagers, Berlioz devoted himself entirely to a pursuit of love with no thought of future consequences.

The intensity of his passion is clearly reflected in his dramatic symphony, whose composition was made possible in 1838 by a generous gift of 20,000 francs from one of his admirers, Niccolò Paganini. Using a text by Émile Deschamps, Berlioz created an extended reminiscence of the drama that had had so shattering an impact upon him more than a decade earlier. Voices, both solo and

choral, are used to summarize the action in a prologue, a tenor solo recreates Mercutio's speech about Queen Mab, choral passages depict the Capulets' departure from a party, and later Juliet's funeral cortege, but no singer ever portrays either of the two lovers. They were to be depicted by Berlioz in orchestral passages of aching emotional intensity (more than one commentator has pointed out the similarity between the theme of longing in Berlioz's love scene and the famous opening of the prelude to Wagner's Tristan und Isolde), but he saves his overwhelming choral finale, inspired by Beethoven's Ninth Symphony, for the final scene where Friar Laurence mediates between the two warring families. He thus makes his greatest emotional impact not with the deaths of Romeo and Juliet. but with the reconciliation of the Montagues and Capulets, a bit of plot only touched upon by Shakespeare, and ignored completely in the operatic versions of Bellini (and Vaccai) and Gounod.

A musical revolutionary such as Berlioz lived most of his life fighting the establishment, and toward the end of his life he was becoming increasingly disillusioned and bitter. "Absurdity now seems to me man's natural element, and death the noble goal of his mission," he said, yet in 1867 the Grand Duchess Helen of Russia convinced him to embark upon a concert tour to Russia, which included two performances of Roméo et Juliette in Moscow with 500 performers before audiences totaling 12,400. In the audience we may assume was a young Russian composer, Tchaikovsky, who had moved to Moscow in 1866, the year after he graduated from the St. Petersburg Conservatory, to take up a position as teacher of harmony at what was to become the Moscow Conservatory. We know that he met Berlioz that year, the same year he made the acquaintance of Mily Balakirev, leader of the group of Russian nationalist composers known as "The Five": Balakirev, Cui, Borodin, Mussorgsky and Rimsky-Korsakov.

Tchaikovsky was eventually to be considered outside the influence of "The Five," personifying that school of Russian composition that followed the Western European tradition. But at this early stage in his career, he was interested in the nationalist movement. He dedicated his symphonic poem *Fatum* to Balakirev, who conducted the first St. Petersburg performance and also criticized it harshly, but it prompted him to suggest another topic for Tchaikovsky: Romeo and Juliet.

Once again Balakirev seemed hard to please, and Tchaikovsky was to rewrite the piece several times, following suggestions made by his mentor. Considering that the piece is now among the most popular compositions of all time, and that the famous love theme may be one of the most recognizable tunes in the entire orchestral repertoire-a universal evocation of amorous passion- it is amusing to hear Balakirev (as translated by Rosa Newmarch) criticize the tone poem in its early stages: "... As your overture is all but finished, and will soon be played, I will tell you what I think of it quite frankly... The first subject does not please me at all. Perhaps it improves in the working out—I cannot say—but in the crude state in which it lies before me it has neither strength nor beauty, and does not sufficiently suggest the character of Father Laurence...The first theme in D flat is very pretty, although rather colorless. The second, in the same key, is simply fascinating. I often play it, and would like to hug you for it. It has the sweetness of love, its tenderness, its longing ... I have only one thing to say against this theme: it does not sufficiently express a mystic, inward, spiritual love, but rather a fantastic passionate glow which has hardly any nuance of Italian sentiment. Romeo and Juliet were not Persian lovers, but Europeans ...." Always susceptible to criticism, Tchaikovsky went back to work, but after two more revisions, Balakirev still had reservations: "It is a pity that you, or rather Rubinstein, should have hurried the publication of the overture. Although the new introduction is a decided improvement, yet I had still a great desire to see some other alterations made in the work, and hoped it might remain longer in your hands for the sake of your future compositions. However, I hope Jurgenson (Tchaikovsky's publisher) will not refuse to print a revised and improved version of the overture at some future time."

As it turned out, the work's premiere in 1870 was not a triumph for Tchaikovsky, who was to revise the score repeatedly for a decade before leaving it in the form we know. His ultimate vindication, so long postponed, must have been all the sweeter to the composer. Yet while the overture may be the most successful of the versions we are consider-



Evelyn Cisneros and Jim Sohm in the Ballroom Scene of San Francisco Ballet's staging of Prokofiev's Romeo and Juliet.

ing, it is in part because Tchaikovsky was attempting less, distilling the story's essence into a fantasia of kaleidoscopic emotions. Admittedly, that is no small feat, but there is no attempt at a linear narration as there had been in previous settings as well as later incarnations of the story.

It was another Russian composer, Sergei Prokofiev, who was to compose the next enduring musical work based on the Romeo and Juliet theme, this time as a ballet. Although the score has always found acceptance and won over audiences around the world, the staged ballet experienced more difficulties. Originally suggested by the Kirov Ballet, that company eventually canceled its commission, which was then taken up by the Bolshoi. The dancers pronounced the music to be "undanceable"-a condemnation once heaped upon Tchaikovsky's Swan Lakeand the premiere was again postponed. Prokofiev meanwhile made two orchestral suites out of his score (a third would come later), which he first presented in 1936 and 1937. The music, written in a style calculated to be easily digested by Soviet authorities, won popular approval on its own, a factor that may have contributed to the difficulty of any actual staging to realize the same success. To cite but one example, could any choreography possibly match the awesome grandeur and menace of the "Dance of the Knights" at the Capulets' ball?

The work was first actually danced in a 1938 production at the Brno Opera in Czechoslovakia, and in 1940 it was restaged, finally, at the Kirov. But neither this version nor any of the others that followed in Russia, or anywhere else, ever achieved the status of "standard" in the sense that all subsequent versions of Swan Lake are indebted to the choreography of Marius Petipa. Pondering this situation in the New York Times (March 15, 1981), Jack Anderson observed, "Choreographers from Isadora Duncan to George Balanchine have demonstrated that dancing can be allied with great music. Yet certain compositions-for example, many famous symphonies-can seem so selfsufficient that choreography to them may strike audiences as irrelevant. Romeo and Juliet, although composed for dancing, may be such a score."

It is an ironic criticism; Prokofiev may have avoided the operatic problem of having to set a libretto that cannot hope to compare with Shakespeare's original text—a text "so self-sufficient that" music set to it "may strike audiences as irrelevant," only to leave a similar

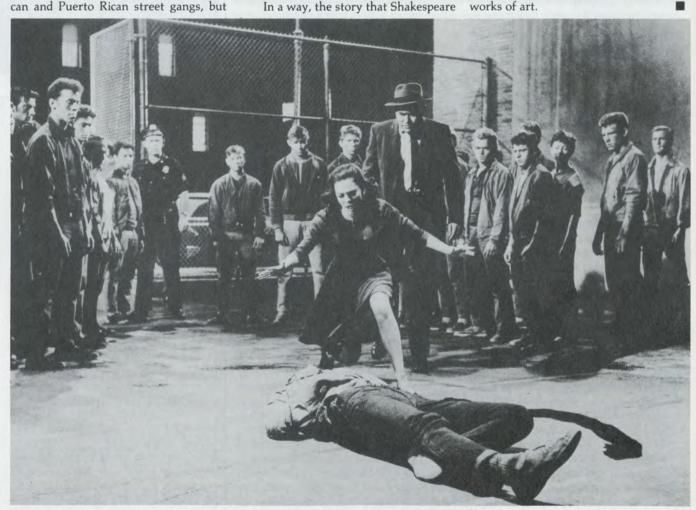


dilemma in the lap of the choreographers, whose work is usually criticized as incapable of sustaining an unusually long (by ballet standards) score described by Claude Samuel as "a silent opera."

But the challenge of transforming Romeo and Juliet into a musical format has continued to intrigue composers, and less than two decades after the inauspicious birth of Prokofiev's ballet came yet another mold into which the subject was poured, this time (1957) as an American musical, West Side Story. Containing what is most likely Leonard Bernstein's finest score, with lyrics by the then newly emerging genius of the musical stage, Stephen Sondheim, West Side Story was an unquestionable landmark in the history of Broadway shows (and later an equally successful film adaptation, winning 10 Academy Awards in 1961).

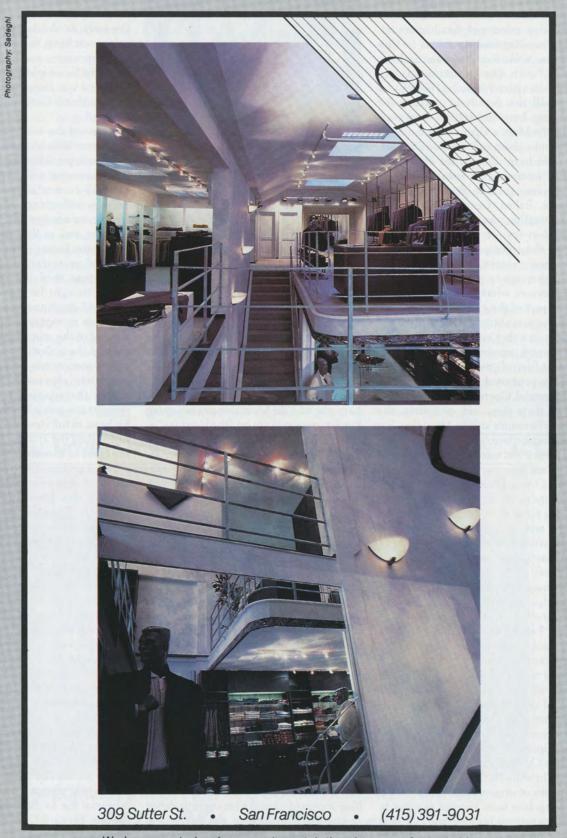
The dramatic adjustments made this time were among the most radical yet, being set in 1950s Manhattan with the two Veronese families becoming American and Puerto Rican street gangs, but some of the devices have precedent— Tony (Romeo) in this version kills the brother of Maria (Juliet), just as Bellini's Romeo had killed Capellio's son. But this time, only one of the lovers (Tony) dies, and the composer does not even attempt to translate this painful moment into music; Maria struggles to rekindle the musical vision they had shared of a happy future, but she does so in an a cappella vacuum, and *West Side Story* makes its final emotional impact through her concluding speech to the rival gangs, not through song.

Nevertheless, Bernstein's music for West Side Story is remarkably "operatic" by Broadway standards, and it is interesting that while the composer insisted that the original Broadway production not be performed by "operatic" voices, it has been his own 1985 recording of the piece with bona fide operatic superstars (Kiri Te Kanawa, Tatiana Troyanos, José Carreras) that has won the work its most recent renewed interest. immortalized has come full circle: from opera to dramatic symphony to tone poem to ballet to a Broadway musical with heavily operatic leanings, the tale of Romeo and Juliet has been set into every conceivable genre, each offering some new solutions to the challenge of translating one of the world's most familiar and best-loved stories. The fact that no treatment since Shakespeare's has earned the distinctive status of being definitive, must be part of the fascination the subject has held for creative artists, and will no doubt continue to do so. Perhaps the waning years of the 20th century will find the tale decked out as a multi-media piece of "performance art," or an extended music video; perhaps the opera stage and concert hall will pass the baton to the technologies of videotape and synthesizer. For the love Romeo and Juliet felt for each other may have led to their corporeal deaths, but it also conferred upon them immortality; and their lasting monuments are not stone statues and mausoleums, but living works of art.



Final scene from the 1961 filmed version of Bernstein's West Side Story, with Natalie Wood as Maria/Juliet and Richard Beymer as Tony/Romeo.

60



We have created a showcase to match the elegance of our clothing. You are invite you to come and celebrate the occasion with us.

## Company Profiles: John Galindo

This on-going series of interviews introduces our readers to a cross-section of San Francisco Opera Company members who never get to take a curtain call, but whose activities are very important in the process of making opera happen.

In his 23 years at the Opera House, John Galindo has become acquainted with quite a few operas. Minus their first acts, that is. As house manager, the supervisor of the company's ushers and ticket takers, it's ultimately his responsibility to see that patrons are courteously, comfortably and expeditiously—seated. But even if, in the best-case scenario, every audience member has found the right place by curtain time, Galindo has his own work to do before he can slip into the auditorium.

In addition to collecting reports and head counts from the head ushers at each of the Opera House's main levels (the Orchestra, Boxes, Dress Circle, and Balcony Circle), it's his job to determine that there are no urgent house problems (one recent Sunday matinee it was a broken elevator, a particular problem at the series most patronized by senior citizens and the disabled) and to address whatever problems there are. Most often the problems are routine ones, like dealing with patrons who arrive late but nevertheless want to be seated (the company has a firm policy against late seating, as a courtesy to punctual patrons).

"People come to us with all kinds of excuses, as you can well imagine," he says. "But usually they're reasonable, and appreciate that we're doing everything we can for them. And we are. If there are empty seats in the back row and we can seat them without disturbing other people, we're happy to do it. But there usually aren't.

"Most often, we don't have to do more than to explain our policy, and then they're understanding. At least they can see and hear the performance from the rear of their section until there's a suitable seating break. If they get abusive, it's usually for one of two reasons. Either something just happened to them before they came in and that's what they're really mad about. Or they've been drinking. I'd have to say that 99 percent of our patrons are great to work with. And most of the rest have had one too many."

Galindo's experience, at the Opera House and elsewhere, has made him something of an expert in dealing with the public in whatever condition it presents itself. An insurance business technician by day, Galindo, father of six, turned to ushering and ticket-taking in the '60s, to help make ends meet. His first job came through a friend, who was a ticket-taker at Seals' Stadium at the time. In a fairly typical pattern for such work, Galindo went from there to the Alcazar Theater (to usher for *American Waltz*), and on to the Cow Palace, where the events he attended ranged from hockey, wrestling, and the roller derby to two Republican national conventions.

He worked for the first time at the Opera House in 1964, ushering for the Kirov Ballet, which was touring with Maya Plisetskaya at the time. A major ballet lover to this day, Galindo has sentimental as well as artistic reasons for that "partiality." "My son Ramon, who's a dancer on Broadway now, was just 11 years old then. He was one of the local kids picked to dance with the company." To this day, Galindo's favorite ballets are "Tchaikovsky's Big Three."

Another reason for his continuing love of ballet is the ongoing string of



John Galindo, house manager, in his work "uniform."

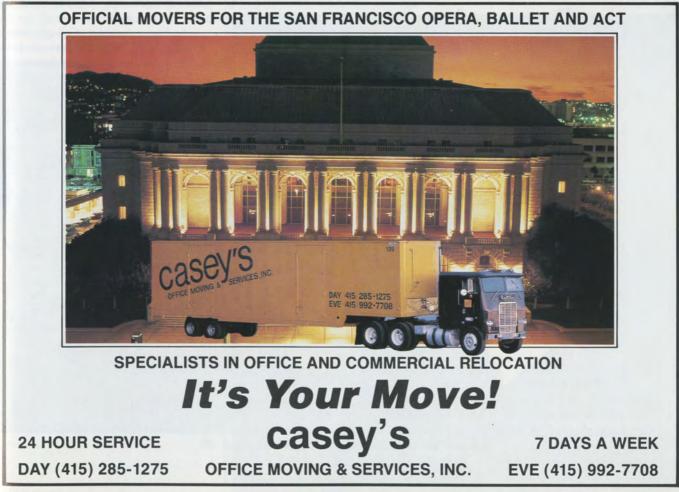
celebrities he has been able to meet off stage. Warren Beatty was here during the Plisetskaya tour ("he was dating her at the time"), and that same tour afforded him the opportunity of meeting Natalie Wood ("very petite") and Sol Hurok. Beyond doubt his biggest celebrity thrill took place one time when Mikhail Baryshnikov was dancing here with ABT. Jessica Lange, Baryshnikov's paramour then, was in the house for one performance—and gave Galindo a kiss.

Celebrity guests Galindo has met through the opera over the years include Ginger Rogers, Paul Newman, Joanne Woodward, Tony Randall ("he comes quite often, a real opera buff"), Carol Burnett, and Mary Martin. But he hastens to add that celebrities can also be trouble—without meaning to be and often without even knowing they are.

Galindo has one memory, humorous only in retrospect, of the occasion on which Lady Bird Johnson, then First Lady, was in the Opera House for opening night. "I had just hired a new doorman for the stage door," he recalls, "and I told him



As part of his "rounds," John Galindo surveys the Opera House lobby.







John Galindo in the act of spotting a friend.

to make sure not to let anyone in. Naturally, the first person who wanted to pass through was Mr. Adler [then Company general director]—and the guard, following my orders, wouldn't let him in. When Mr. Adler insisted, the guard pulled a gun on him. I didn't even know he had one! Needless to say, that one involved considerable straightening out. But even Mr. Adler had a laugh about it later."

As house manager, Galindo coordinates a number of special services, from



John Galindo chats with a member of the audience.

**MESSICI** 

the security personnel to the nurse in the downstairs Emergency Room. His years of experience with those people have left him impressed with their abilities. And, on the rare occasions when he has had to summon medical or other emergency help beyond the house staff, he's been gratified at the expediency of the city's emergency services.

Predictably, Galindo also fields a fair share of patron complaints. The first thing he'd like the public to know is that "we follow up on every complaint we hear or get in the mail. If it involves something that we really can do something about, be assured that we will." The second thing he'd like patrons to know is that there is no air conditioning, only a forced-air system, and that at this point there's nothing to be done about the temperature in the auditorium. "It's the most frequent complaint we receive. The simple fact of the matter is that a bond issue to air condition the Opera House didn't pass in elections."

At this point, there are three things he likes most about his job: performances of *Aida* and *Die Meistersinger*, his favorite operas; the chance to stand up and meet people in the evening after working with papers in the office all day; and the performances at which everything runs smoothly, which—gratefully enough are most of them.

"What I just can't say enough about," Galindo adds, "is the loyalty of our volunteer ushers. We use about 90 per performance and work with a total of about 400, and they're just amazingly committed and reliable.

"We have an arrangement with several of the colleges in the area, and we get many of our new ushers through their programs. Once a new usher decides that it's something he or she wants to continue doing, we try to get them to commit to a particular series or a particular day of the week. It's usually no problem at all.

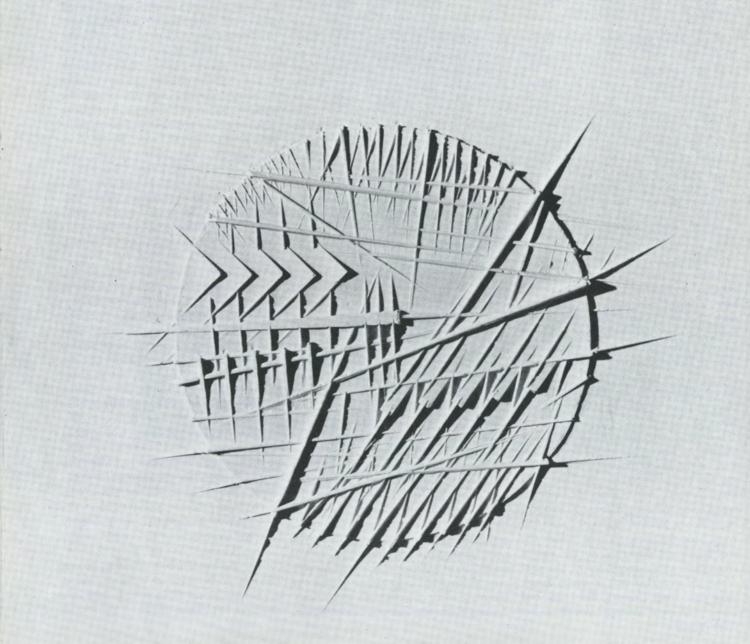
"We ask the ushers to be here an hour and a half before the performance. Some of these people come from the East Bay and beyond—and they all show up regularly and on time—and have been doing so for years. That's the kind of people we have here, and why this job is such a pleasure."

Anyone interested in ushering is invited to write to John Galindo at the Opera House, 301 Van Ness Avenue, San Francisco 94102.



OPERA PLAZA AND GHIRARDELLI SQUARE - SAN FRANCISCO

# MODESTO LANZONE'S



## 1987 San Francisco Opera Company (Continued)

Although our program magazines regularly list members of the Administration and Company (please see pages 10 and 17), we know that those lists are by necessity incomplete. In order to give recognition to the many skilled professionals whose work has contributed so greatly to the quality of San Francisco Opera productions, we provide, once a year, a list of everyone involved in our season. In this issue, department heads are listed in front of the magazine, as usual; the many others, upon whom so much depends, are listed below.

Dennis DeVost

#### SAN FRANCISCO OPERA COSTUME SHOP

Assistant Cutters Holly Monsos Irene Murray Jayne Serba First Hands Cathy Schiefer Jill Whitcroft

Master Seamstress Hatsuno Kimura

Seamstresses/Seamsters Annalisa Aguilar Gilda Betta **Gladys** Campbell Adela Cantor Vilma Castro Nancy Ching **Guillermina** Flores Transito Garcia Michelle Jacobs Anya Lem Kirsten Linell Rosa Lopez Dianne Meier Cynthia Michaels Lyliam Morales Eva Narvaez Karen Naser Ninfa Recinos Michael Sloan Teresa Steller **Teresa Stroh** Senior Craftspeople Charles Batte Frank Morales Amy Van Every Craftspeople Lauren Abrams Peg Brady Glee Brandon Jane Clugston Lisa Fraley Jayne Harnett Frank Houser **Production Supervisors** Daniele Edwards Lorraine Forman **Production Assistants** Sarah Faw Ann Leimer Gail Russell Shop Manager's Assistant

Ronald Lynn Presser Eula Robertson Cleaner Richard Peterson Office Manager Harrison Pierce WARDROBE DEPARTMENT/Women Kathleen Rosen Wardrobe Assistant

Juli Stephens Ballet Shoe Mistress Bobbi Boe Patti Fitzpatrick

Carolyn Graham Claudia Holaday Sandra McNamee Joan Morrison Lydia Radovich Mary Savacool Evelyn Schmalfeld Frances Stephens Muzette Trace Nakish Washington WARDROBE DEPARTMENT/Men Robert Maus

Wardrobe Assistant William I. Browder Jack Lewis Cook **Burton Fisher Covel** David K. Croker Jay Lazell Deck Kim De Steiguer A.N. Frettoloso Keith Goyden Joseph B. Harris Steven James Alfred Lorente Michael J. Mazgai Clive V. Phillips William M. Plath Richard J. Rousseau WIG AND MAKEUP

### DEPARTMENT

Assistants Gerd Mairandres Steven Horak Denise Estes James Geier

Foreman Rex Rogers

Makeup Artists Richard Battle Judith Disbrow William Jones Linda Magarian Leslee Newcomb

Lilli Rogers Makeup Helpers David Flavell

Denise Gutierrez Pamela Harris Lisa Lorente Carol Newcombe Kerry Rider-Kuhn Robert Rodrigue Timothy Sears Jenny-King Turko Donna White

SCENIC CONSTRUCTION SHOP Lawrence Beard

Layout Man Gregory Barker Dennis Becker

Steve Fischer John La Noue Janie Lucas, Seamstress Alan Meyer SCENIC ART DEPARTMENT Carol Banfield **Jennifer** Clinard Lisa Devlin **Joan Frenkel** Edward Heimerdinger **Elizabeth Jennings** Nancy Lacer Stephani Lesh Maryanne Maslan Loren Hillman Morgan Susan Paigen Judy Richardson Gwen Thoele Susan Tuohy STAGE CREW STAGE CARPENTERS (Grips) Mark W. Baumann, Key Man Geoffrey W. Heron, Key Man Kenneth Ryan, Key Man Robert J. Urban, Fly Man Vincent P. Armanino Gregory J. Baumann James S. Beaumonte Daniel P. Borelis Thomas E. Cloutier Boris de Waart Bruce Dick Joseph G. Emanuele Patrick Figueroa, Asst. Key John S. Fitzsimmons Theodore C. GIII David B. Hatch Matthew K. Heron, Asst. Fly Man Philip E. Heron Philip Y.C. Ho Peter D. Hudson Rod M. Janusch Brad Martinez Robert J. McCann Wm. Bradley Moore **Reynaldo** Movillion Daniel Munzar Kendall R. Olson Robert Reddick Roger H. Ross Mark T. Smith Richard C. Spah Dane J. Spelman Frank W. Tarantino Mark A. Urban, Asst. Key Douglas E. Williams PROPERTY DEPARTMENT Dick Cooper, Key Man Paul Olsen, Key Man Kent K. Barnes Douglas Burkman Joanne Desmond Lori Harrison Patrick Kane Bob Lemon Matthew E. Lister Vincent X. Maguire Monte Norman Ken Roe

#### ELECTRIC DEPARTMENT

Darryl Kinne, Electric Shop Foreman Peter Belohlavek, Shop Bench Hand Frank Helbig, Key Man Scott Houghton, Key Man Lawrence Poggetti, Shop Mechanic Kevin Thompson, Key Man James Aiken Steve Balison Dennis J. Breen Chris Boatwright James Caudle Max Christensen Mike Finley Roland Franz, Jr., Michael Gardner Mark Gilmore Paul Hamilton **Robert Hughes** John Kilpack Frank Krumenaker Ken Patsel Donald Rowell MERCHANDISING DEPARTMENT (OPERA SHOP) Mahboub Ahmadi William Colligan Carrie Cutler Paul Dana John de Kelaita Nicholas Holdridge HOUSE STAFF John Galindo, House Manager Frank "Tex" McKay, Doorman (Van Ness Ave.) Ted Luff, Doorman (Van Ness Ave.) Ed Smiddy, Doorman (Taxi Entrance) Harold Parker, Doorman (Taxi Entrance) Joe Savin, Doorman (Carriage Entrance) Walter Beverly, Green Room Coordinator Martin Dias, Head Usher (Balcony/Balcony Circle) Henry Watson, Head Usher (Grand Tier/Dress Circle) Trilby James, Head Usher (Grand Tier/Dress Circle) Jess Mabon, Head Usher (Boxes) George Weiss, Head Usher (Orchestra) William Repp, Usher Coordinator Al Ness, South Stage Door Attendant Patricia Garnjobst, Nurse Ruben Gonzales, South Elevator Attendant Jan Padover, North Elevator Attendant Fred Geick, Doorman Karen Rosen, Nurse Ray Martelli, Head Usher Mildred Smith, Head Usher Bill Ayers, Head Usher



Hmmm. Did Mrs. Higgins say Golden Wedding or Baby Birth?

## CUSTOM COMPOSED MUSIC

### AN ENDURING AND IMAGINATIVE GIFT TO CELEBRATE CHRISTMAS OR ANY HOLIDAY. PERFECT FOR BIRTHDAYS, WEDDINGS OR ANY SPECIAL FRIEND OR OCCASION.

Long after the flowers have wilted and the candles have melted, music, composed in the tradition of Amadeus, but designed for you will be there, romantic, still alive. Beautifully notated by hand by the composer, it will most likely be included in your wedding album, your family photo album, placed upon your piano or in a frame. And of course it may be played through the years for a child, a grandchild, a friend, so that he or she too will know a little more of what you felt that special moment in your life.

> For free information write or call: Musical Portraits, Kay Mussetter Noyes, composer 967 Sanchez Street, San Francisco, 94114 • 415-824-7368



Although **Kawai** is the official piano of the internationally renowned **Chopin Competition** in Warsaw and the distinguished **Rubinstein Competition** in Tel Aviv, **Kawai** is the #1 selling grand piano world-wide for the home.

For years, **Kawai** pianos have proudly accompanied all rehearsals and performances of the **San Francisco Opera** and **San Francisco** 



**Ballet**, but our commitment remains to providing your family with the finest quality piano at remarkably affordable prices.

**R. Kassman** is proud to be **Kawai's** representative in the Bay Area.

**R. Kassman** also features select new and used pianos, such as Bechstein, Hamburg Steinway, Knight, Schimmel, Feurich, and many more of the world's finest instruments.



### Sennheiser Listening Devices

In order to increase the enjoyment of opera for hearing-impaired members of the audience, the War Memorial Opera House has recently installed a new Sennheiser Listening System. Wireless headphones and induction devices (adaptable to hearing aids) are available at the north end of the main lobby. A rental fee of \$2.00 is requested, in addition to an ID deposit, such as a drivers license or major credit card. The devices can be used in any seat in the Opera House.



## **Opera House Tours**

Sponsored by the San Francisco Opera Guild, tours of the War Memorial Opera House will be conducted every half hour from 10 a.m. to 12 noon on the following dates:

Sunday, October 11 Sunday, October 18 Sunday, November 1 Thursday, November 19 Sunday, November 22 Tuesday, December 1 Saturday, December 5

The cost is \$2 for Guild members (limit 4 tickets per member); nonmembers \$5. Advance reservations required. For further information, please call (415) 565-6432.



### If You Drive To The Opera . . .

... and park in the Performing Arts Garage, remember that you can avoid some of the traffic congestion by using the Gough Street entrance to the facility (between Fulton and Grove). **Bus Service** Many operagoers who live in the northern section of San Francisco are regular patrons of the Municipal Railway special "Opera Bus."

This bus is added to Muni's north-bound 47 line following all evening performances of the Opera, Symphony, Ballet and other major events. The service is also provided for all Saturday and Sunday matinees.

Look for this bus, marked "47 Special," after each performance in the bus zone at Van Ness Avenue and Grove Street—across Van Ness from the Opera House. Its route is: North on Van Ness to Chestnut, then left to Divisadero where it turns left to Union. It continues on Union over Russian Hill to Columbus, then left to Powell then right to the end of the line at North Point.

**Food Service** The lower lounge in the Opera House is now open two hours prior to curtain time for hot buffet service. Patrons arriving before the front doors open will be admitted at the Carriage Entrance.

Refreshments are served in the box tier on the mezzanine floor, the grand tier and dress circle levels during all performances.

**Emergency Telephone** The telephone number 431-4370 may be used by patrons for emergencies only during performances. Before the performance, patrons anticipating possible emergencies should leave their seat number at the Nurse's station in the lower lounge, where the emergency telephone is located.

Watch That Watch Patrons are reminded to please check that their digital watch alarms are switched OFF before the performance begins.

**Ticket Information** San Francisco Opera Box Office, Lobby, War Memorial Opera House: Van Ness at Grove. 10 A.M. to 6 P.M. Monday through Saturday. 10 A.M. through first intermission on all performance days. Phone charge (415) 864-3330 10 A.M. to 6 P.M. Monday through Saturday. **Important Notice:** The box office in the outer lobby of the Opera House will remain open through the first intermission of every performance. Tickets for remaining performances in the season may be purchased at this time.

**Unused Tickets** Patrons who are unable to attend a performance may make a worthwhile contribution to the San Francisco Opera Association by returning their tickets to the Box Office or telephoning (415) 864-3330. Donors will receive a receipt for the full value, but the amount is not considered a contribution to the fund drive or fulfillment of a fund drive pledge.

Opera glasses are available for rent in the lobby. Please note that no cameras or tape recorders are permitted in the Opera House.

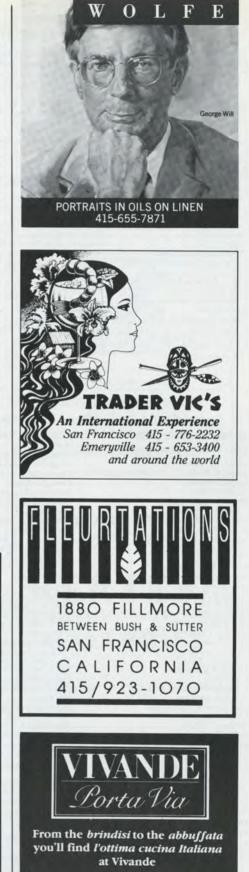
Children of any age attending a performance must have a ticket.

Management reserves the right to remove any patron creating a disturbance.

For lost and found information, inquire at check room No. 3 or call (415) 621-6600, 9 A.M. to 4 P.M. For the safety and comfort of our audience all large parcels, backpacks, luggage, etc., must be checked at the Opera House cloakrooms.

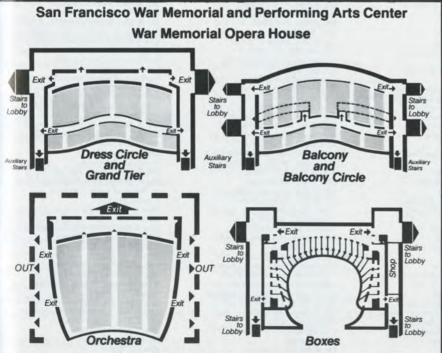
**Taxi Service** Patrons needing a cab at the end of the performance should reserve one with the doorman at the Taxi Entrance before the end of the final intermission.

**Performing Arts Center Tours** Tours of the San Francisco Performing Arts Center, which include the War Memorial Opera House, the Louise M. Davies Symphony Hall and the Herbst Theatre take place as follows: Mondays, 10:00-2:30 on the hour and half hour. Davies Hall only: Wednesday 1:30/2:30—Saturday 12:30/1:30. All tours leave from Davies Symphony Hall, Grove Street entrance. General \$3.00—Seniors/Students \$2.00. For further information, please call (415) 552-8338.



Cafe (Lunch) • Catering • Gift Baskets Open Daily

> 2125 Fillmore St. San Francisco, CA 94115 (415) 346-4430



Patrons, Attention Please! Fire Notice: There are sufficient exits in this building to accommodate the entire audience. The exit indicated by the lighted "EXIT" sign nearest your seat is the shortest route to the street. In case of fire please do not run—walk through that exit. (Refer to diagrams.)

### San Francisco Opera Center

The following Corporations, Foundations and Individuals contributed major support to one or more of the San Francisco Opera Center programs during the last year. On behalf of the San Francisco Opera Center's National Auditions Program, Merola Opera Program, Western Opera Theater National Tours, San Francisco Opera Center Singers National and International Tours, Brown Bag Opera, Showcase, Schwabacher Debut Recitals, Technical Apprentice Program, Adler Fellowship Program and Advanced Training Institute we offer our sincere appreciation for their generous support.

Mr. & Mrs. Kimball Allen Avanti, Inc. Avcar Rental, Inc. J.H. Baxter & Company Beronio Lumber Company **Britex Fabrics** Mr. & Mrs. Tom Brokaw Budget Signs, Inc. Business Volunteers for the Arts California Arts Council California Caster & Handtruck Co. California Merchandise Co. Capitol Electric Construction Co. Castle Metals, Inc. Chevron USA, Inc. Copenhagen CORT Furniture Rental Mr. & Mrs. Warren J. Coughlin Crocker National Bank Fdn. Crown Zellerbach Foundation Data Processing and Accounting Services, Inc Dazian's, Inc. Driscoll Foundation Economy Sales Elite Publishing Company European Publishers Representatives, Inc.

Evergreen Press, Inc. Film Funds Trust Funds First California Press First Nationwide Bank Friedman & Distillator, Inc. Gelco, Inc. Gilbert-Clark, Inc. Golden Bear Travel Great Western Life Assurance Co. Valerie E. Guth Michael Hansen Design Harrison & Bonini, Inc. Haves Street Grill William Randolph Hearst Fdn. Hertz Shoe Repair William & Flora Hewlett Fdn. Hewlett-Packard Company Fdn. Hippensteel & Associates Vija Hovgard Inn at the Opera I.A.T.S.E. Jacobson's Transfer R. Kassman Pianos Mrs. Felton Kaufman Mr. & Mrs. George M. Kraw Kuleto's **Richard Lieberman** 

Mr. & Mrs. Frank Lim Loomis Armored Car Service, Inc. R.H. Macy & Company, Inc. Mr. & Mrs. Antonio Mariani William Mercer/Meidinger Merchandising Methods, Inc. Merola Opera Board of Directors Mr. & Mrs. Lawrence V. Metcalf G.H.C. Meyer Family Foundation Sadie Meyer & Louis Cohn Fdn. Marion Miller Minute Man Vending, Inc. Musician's Performance Trust Fund National Electric Supply National Endowment for the Arts National Institute of Music Theater National Pro-Am Youth Fund New York Fabrics, Inc. The Oram Group Mr. & Mrs. George Otto Pacific Musical Society Pacific Telesis Foundation David & Lucille Packard Fdn. Mr. & Mrs. Evert B. Person Richard the Thread, Inc. Rollins, Burdick, Hunter, Inc Royal Viking Line

Mr. & Mrs. Robert Ryan Safeco Insurance Companies San Francisco Grants for the Arts San Francisco Opera Guild San Francisco Opera Guild, SF Chapter Marcel Schurman Company James H. Schwabacher Security Pacific National Bank Mr. & Mrs. Edwin A. Seipp, Jr. Shaklee Corporation Gail Fredell Smith Sohio Petroleum Company Claudia Stoop Sunset Scavenger Company Taylor Made Office Systems, Inc. Theater Artaud Tour Arts, Inc. Beth Trier Richard Tucker Music Foundation United Airlines United Coffee Company Vicolo Vorpal Galleries MG West Company Western States Arts Foundation Wilsey Foundation Xerox Corporation Zellerbach Family Fund

GIFTS IN KIND Antonio's Antiques Barkley Sales Co. J.H. Baxter & Co. Cal East Foods, Inc. California Patrol Services Carney & Arons Advertising City of San Francisco Nursery Flying Dutchman Gallo Winery Golden State Linen Greenleaf Produce Gulf Water, Inc. Hartmann Studios Hill & Knowlton, Inc. Inglenook Winery Kenneth-Wilkes **Limousine Service** Kimball's Restaurant Newport Fish Co. Nob Hill Florists Rollin Peschka Print Quick Press Rossi Meats Sister Cities International Solar Foods Sutter Home Vinevards Taste Inc. The Tasting Co. Chuck Thayer Advertising

### MEROLA OPERA PROGRAM

Sponsors of the San Francisco Opera Center Auditions and Major Supporters of the Adler Fellowship Program and the Merola Opera Program

### **BOARD OF DIRECTORS**

James H. Schwabacher, President Walter M. Baird Alfred X. Baxter Jean E. Bennett, Jr. Phyllis B. Blair Mrs. Melvin C. Britton Carleton F. Bryan Mrs. Peter W. Davis Samira B. De Lancie Mrs. Sandra Donnell-Faggioli Duncan Elkinson Mrs. Charles B. Farrow Mrs. A. Barlow Ferguson Mrs. Nicholas Gannam Mrs. Rolf A. Gille George N. Hale, Jr. David W. Hall Horace O. Hayes Mrs. Carl Hovgard David S. Hugle Bruce Hyman Don W. Kennedy Barbara D. Kokesh Dr. Lee Kurlander Lili Li Lim Christopher Lirely Sue Sommer Loos Mrs. James K. McWilliams Otto E. Meyer Herbert T. Nadai Rollin Peschka Mrs. Mary Riley Mrs. Leslie Roos Mrs. Alan Rosenberg Gerald B. Rosenstein Dr. Alan Roth Dr. A. Jess Shenson Frank D. Stout Bruce Walker

### HONORARY DIRECTORS

Kurt Herbert Adler Mrs. Starr Bruce Mrs. Sheldon Cooper Matthew Farruggio N. Lee B. Herbst Gruhn William Kent III Mrs. Bert W. Levit Terence A. McEwen Mrs. Harriet Meyer Quarré Alexander Saunderson Jess Thomas **PROFESSIONAL ASSOCIATES** Ruth Felt Florence Wager

CONTRIBUTORS Anonymous (2) Opera Guild of Southern Arizona Auditions Guild of Central Arizona Opera Auditions Patrons of Arizona Fanny H. Arnold Assistance League of Denver George L. Barbour In Memory of Dr. Richard Bartlett In Memory of Mary L. Bennett Carole B. Berg Mr. & Mrs. L.J. Boggess Marion Zimmer Bradley Mr. and Mrs. John Busterud Mr. Robert Butler Barbara Bruser Mrs. Sheldon Cable **Callison Foundation** Frank A. Campini Foundation Dr. Ronald E. Cape Mr. & Mrs. William Cawley Il Cenacolo Chicago San Francisco Opera Center Auditions Committee The Chisholm Foundation Mr. & Mrs. Al Ciabattoni Marie Bertillion Collins Mrs. Martha A. Courson Mr. Ron Cowan In Memory of Gordon Craig Mrs. Jay Darwin Mrs. Ralph K. Davies Leonardo da Vinci Society Miss Gloria Dehart Mr. & Mrs. Reid W. Dennis In Memory of Jean Donnell Bruce Donnell Margaret W. Driscoll Rudolph W. Driscoll Mr. and Mrs. Richard Ehrlich Charitable Trust Eldorado Foundation Fairmont Hotel; Swig Foundation Fiduciary Counseling, Inc. Mr. Charles H. Fogg Mr. & Mrs. Thomas W. Foote Mr. & Mrs. Alfred Fromm In Memory of Nicholas Gannam Mr. & Mrs. Edgar Garbarini Donna Lee Grassman Memorial Fund Gensler & Associates, Architects Mr. & Mrs. Gordon P. Getty

William G. Gilmore Foundation Richard & Rhoda Goldman Fund Otto Guth Memorial Award Gropper Memorial Award Paul & Mary Haas Fund Walter & Elise Haas Fund Mrs. Walter A. Haas, Sr. **Crescent Porter Hale Foundation** Luke B. Hancock Foundation Mr. & Mrs. Robert Harris Robert C. Harris Hayes Street Grill Mrs. Thomas M.R. Herron Mr. & Mrs. M.L. Hetzel Holmes Foundation, Inc. Mr. & Mrs. H.P. Hotz Mrs. W.T. Jackson Mr. & Mrs. Philip S. Jacobs Dr. and Mrs. John Jahn In Memory of George Jarrett Dr. Lili Kalis Dr. & Mrs. Ira Kanter Kemper Educational and Charitable Fund Kent Family Award Mr. & Mrs. Naresh Kripalani Karl Kritz Memorial Award Mrs. Aaron Kurger Mrs. Linda Noe Laine & Miss Christel McRae Noe Laine Mr. & Mrs. William Langenberg Mr. & Mrs. W.E. Larkin Mrs. Warren Lawrence Mr. & Mrs. Edmund Littlefield Mr. & Mrs. Irving Loube Leona Gordon Lowin Memorial Award Louis R. Lurie Foundation Mr. & Mrs. L.W. Thomas May Audrey McComas William F. McHugh Members of the Merola Opera Program Endowment Fund Metropolitan Associates of L.A. G.H.C. Meyer Family Foundation Austin Morris Family Award Mr. & Mrs. Tim Muller New York Auditions Committee Jane Newhall Dr. Robert H. Newman

Mr. & Mrs. William Orrick Bernard A. Osher Foundation Mr. & Mrs. George Otto Mr. & Mrs. James C. Paras Margaret L. Parker Mr. M.F. Parkman Mr. & Mrs. Fred Pavlow Louis & Flori Petri Foundation Drs. John & Carolyn Piel Mrs. Bernhardt N. Poetz Leontyne Price Scholarship Fund Mr. & Mrs. Eugene Purpus Patricia Ramsden Mr. & Mrs. Mitchell Raskin Mr. & Mrs. Burton Richter Dr. & Mrs. Robert Rosen In Honor of Gerald B. Rosenstein San Francisco Alumnae Chapter, Delta Sigma Theta Sorority, Inc. San Francisco Opera Guild San Jose Opera Guild Seattle Auditions Committee Dr. & Mrs. Michael Saviano Mr. & Mrs. Edwin A. Seipp, Jr. Rose Shenson Scholarship Fund Dr. Ben Shenson Mr. & Mrs. Jack C. Shnider Mr. & Mrs. Dwight J. Simpson Mrs. Peter Sosnick Emilie E. Stamm Nancy D. Stefansky Mr. & Mrs. Robert Steiner Mr. & Mrs. Ellis M. Stephens In Honor of Lucile Stevens Claudia Stoop Miss Bernice Strube Deborah Taylor Sweeney Mae & Benjamin Swig Foundation Mr. & Mrs. William Taverner Mr. and Mrs. R.E. Taylor Vicolo Vocal Arts Foundation, Inc. Waco Auditions Committee Alma Brooks Walker Foundation Mrs. Paul L. Wattis Mrs. Letha M. Wayne Mr. & Mrs. Lawrence Weissberg Mr. & Mrs. Alfred Wilsey Mrs. Christine Witter David B. Wodlinger Alma C. Yoder Mrs. J.D. Zellerbach

## Box Holders

SERIES A BOX HOLDERS

A Mr. and Mrs. Ransom S. Cook Werner Erhard Dr. and Mrs. Jeff Hays Mrs. A. Adrian Gruhn Mr. and Mrs. Robert McNeil Mrs. Jacob Gould Schurman, III **Carol Bettilyon** Werner Erhard Dr. and Mrs. Robert L. Jagger Dr. and Mrs. Bruno Ristow D Mrs. Robert W. Cahill Mr. and Mrs. Robert C. Harris Mr. and Mrs. John C. McGuire Judge and Mrs. William H. Orrick, Jr. E Mr. and Mrs. Gordon P. Getty Dr. Margot Green Mrs. Rudolph Light Mr. and Mrs. John P. Renshaw Gene Steil Mr. and Mrs. Sheldon G. Cooper C Mr. and Mrs. John E. Sells Mrs. Brooks Walker Mr. and Mrs. Brooks Walker, Jr. H Angelina Genaro Alioto Mr. and Mrs. J. Frank McGinnis Mr. and Mrs. William J. Purdy, Jr. Mr. and Mrs. Richard Swig Mr. and Mrs. Joachim Bechtle Mr. and Mrs. F. Warren Hellman Mrs. Elaine McKeon Mr. and Mrs. William Rollnick K Mr. and Mrs. William R. Hewlett Mr. and Mrs. Edmund W. Littlefield I Mrs. Geraldine Grace Benoist Mrs. Edward T. Harrison Mr. and Mrs. Evert B. Person M Mrs. Janet Fleishhacker Bates Mr. and Mrs. Josef Betz Mrs. Delia Fleishhacker Ehrlich Mr. and Mrs. Mortimer Fleishhacker, III N Reid W. Dennis, Chairman of the Board, and Mrs. Dennis Tully M. Friedman, President and Chief Executive Officer, and Mrs. Friedman Terence A. McEwen, General Director 1987 Season

0 Mr. and Mrs. Adolphus Andrews, Ir. Mr. and Mrs. Gorham B. Knowles Mrs. George A. Pope Mr. and Mrs. Alfred S. Wilsey P Mr. and Mrs. G. Gordon Bellis Mr. and Mrs. Reuben Hills, III Mrs. Muriel McKevitt Sonné Mr. and Mrs. Rodney E. Willoughby  $\cap$ Mr. and Mrs. Ray Dolby Cvril Magnin Mr. and Mrs. James K. McWilliams Mr. and Mrs. Walter Newman R Mr. and Mrs. Warren I. Coughlin Mr. and Mrs. Richard C. Ham Mr. and Mrs. Jaquelin H. Hume Mr. and Mrs. John S. Logan S Mr. and Mrs. Carlton C. Coolidge Mrs. Walter A. Haas Mr. and Mrs. Fred Kohlenberg Mrs. Daniel Koshland Mr. and Mrs. John B. Cella, II Mr. and Mrs. Robert C. Leefeldt Miss Diane Morris

Mr. and Mrs. Malcolm Cravens Mrs. Charles L. Harney Mrs. Paul L. Wattis

Mr. and Mrs. Harry deWildt Mr. and Mrs. Prentis Cobb Hale Mr. and Mrs. William H. Hamm, III Mr. and Mrs. John N. Rosekrans IAI

Mrs. Richard K. Miller Mr. and Mrs. Marshall Naify Mrs. Augustus Taylor

Mrs. Ebe Cella Turner Mrs. Lloyd Yoder

Mr. and Mrs. Burlington Carlisle Mr. and Mrs. Robert G. Holmes Dr. and Mrs. Richard Kunin 7 Mr. and Mrs. George Dyer Mr. and Mrs. Lennart G. Erickson Mr. Clem Whitaker, Jr.





# Dining & Entertainment Guide



FIOR D'ITALIA-San Francisco's oldest Italian restaurant presents the newest Italian cuisine. Monday-Friday 11:30 AM- 11:00 PM. Saturday/Sunday 5:00-11:00 PM. (415) 986-1886. 601 Union Street on Washington Square in North Beach. Reservations recommended.

GAYLORD INDIA RESTAURANT– Quite simply, the ultimate in Indian tandoori cuisine. Meat, seafood, vegetarian entrees. Lunch/Dinner/Sunday Brunch. One Embarcadero Center (415) 397-7775 and Ghirardelli Square (415) 771-8822 San Francisco; Stanford Shopping Center, Palo Alto (415) 326-8761.

LA BAMBA-This *newer* Mexican Restaurant features a unique wood-fired display grill and rotisserie to create a number of Puerto Vallarta style dishes with chicken, duck, squab and goat. The relaxed Mexican seacoast atmosphere features a large, fun festive bar with live Mariachi music every night. 200 Shoreline Highway at Tam Junction in Mill Valley. (415) 383-8000.

LA MERE DUQUESNE-In the heart of the theatre district you'll dine in the atmosphere of an elegant French country home. Veal, chicken, squab, trout, tripe and rabbit highlight an affordable French menu. Geary between Taylor and Jones in the El Cortez Hotel. (415) 776-7600.

LEHR'S GREENHOUSE-Dine in a truly unique garden setting for breakfast, lunch, dinner, Sunday Brunch, Garden Wedding receptions and Banquets. Chef Randal Lehr specializes in New American cuisine with fresh local seafood, pastas, salads and steaks as Lehr's celebrates its 15th Anniversary. 740 Sutter (Street) near Taylor. Validated parking (415) 474-6478.

NORTH BEACH RESTAURANT-Lorenzo Petroni and his partner/chef Bruno Orsi welcome you to a real Italian dining experience featuring homemade pastas, veal dishes, and fresh Pacific seafood. Located in the heart of North Beach at 1512 Stockton at Columbus, the restaurant serves daily from 11:30 AM-11:45 PM. Valet parking, major credit cards. (415) 392-1700.

**RYUMON**–Peking cuisine served in a traditional setting. Special rooms are available for private parties. Lunch, Monday-Saturday 11:30 AM-2:00 PM; Dinner, Monday-Sunday 5:30-9:30 PM. 646 Washington Street between Kearny and Montgomery. (415) 421-3868.

**UMBERTO**–Step into an Old World Mediterranean villa with terra cotta tile and sunbleached walls, then feast on seafood, beef, veal and poultry prepared with Umberto's light sauces. Pastas, fresh from scratch, are a specialty. 141 Steuart Street, one block from the Ferry Building. Lunch Monday-Friday 11:30 AM-2:30 PM. Dinner daily 5:30 PM-11:15 PM. Piano, free hors d'oeuvres during cocktail hour. (415) 543-8021.

Sponsored by The Innkeeper Group on behalf of its member establishments.





# National Endowment For The Arts Challenge Grant Campaign Donors

The San Francisco Opera expresses its gratitude to the National Endowment for the Arts for the \$1,000,000 Challenge Grant awarded in 1985 to the Company's Endowment Fund. We are extremely grateful for the generosity of the following who have made contributions and pledges to fulfill the first phase of the three year campaign.

Mr. & Mrs. Walter M. Baird Mr. & Mrs. Joachim Bechtle Mr. & Mrs. Roy L. Bouque Mr. & Mrs. Roy L. Bouque Mr. & Mrs. Ronald E. Cape Dr. & Mrs. Renald E. Cape Dr. & Mrs. Alexander Cross Mr. & Mrs. Alexander Cross Mr. & Mrs. Reid W. Dennis Mr. & Mrs. Reid W. Dennis Mr. & Mrs. Harry deWildt Mrs. William O. Ditto, Jr. Mrs. William O. Ditto, Jr. Mrs. William B. Doyle Mr. & Mrs. Myron Du Bain Mr. & Mrs. Lennart G. Erickson Mr. & Mrs. Lennart G. Erickson Mr. & Mrs. Hamilton Ferris Mr. & Mrs. Eugene Fife Mr. & Mrs. Tully M. Friedman Mr. & Mrs. William W. Godward Goldman Sachs & Co. Dr. Margot Green Richard J. Guggenhime, Jr. Mr. & Mrs. George N. Hale, Jr. Mr. & Mrs. George H. Hume Marguerite Hunt Wallace L. and Ellen Kaapcke Mr. & Mrs. Gorham B. Knowles Mr. & Mrs. Gorham B. Knowles Mr. & Mrs. Fred Kohlenberg Mr. & Mrs. Dwain L. McCleary Miss Diane Morris Nora Norden Bernard and Barbro Osher Mr. & Mrs. George Otto Mrs. Charles Foster Pennock Mrs. Harriet M. Quarré Mrs. George Quist Mr. & Mrs. John P. Renshaw Gloria M. Root Estate of Mrs. William P. Roth San Francisco Opera Guild James H. Schwabacher, Jr. Mr. & Mrs. Thomas Tilton Mr. & Mrs. John Tyers Mr. & Mrs. Edmond C. Ward Estate of Whitney Warren Elizabeth C. Webster Mr. & Mrs. Alden Yates Mr. James Leslie Yates

# WHERE OPERA LOVERS RENDEZVOUS

# ... and take home more than memories

Opera Videos Records Cassettes Compact Discs



Books Posters Stationery Gifts



SAN FRANCISCO OPERA SHOP™ 199 GROVE STREET • SAN FRANCISCO 94102 • (415) 565-6414 OPEN DAILY: MONDAY-FRIDAY, 11:00 TO CURTAIN / SATURDAY, 12:00 TO CURTAIN / SUNDAY, 12:00 TO 6:00

1987 Season

# Donor Categories and Benefits

Without the generous support of our Opera family it would be impossible for the San Francisco Opera to continue to produce world-class opera. In addition to enjoying outstanding entertainment on stage, contributors to the San Francisco Opera receive a number of benefits which enable them to observe many stages of opera production, to meet the artists and to have "behind the scenes" opportunities to participate in Opera life.

For information on becoming involved in these interesting and exciting donor benefits and services contact the Development Department (415) 861-4008, x416.

### FRIEND \$30-\$59

- San Francisco Opera Magazine (non-performance issue)
- 10% discount at the Opera Shop
- Advance notice of special events and ticket availability

# PATRON \$60-\$99

- All of the above
- Invitation to observe a technical rehearsal

# SUPPORTING PATRON \$100-\$199

- All of the above
- Invitation to the Opera Salon

# SUSTAINING PATRON \$200-\$299

- All of the above
- Invitation to a musical rehearsal

# MEMBER \$300-\$499

- All of the above
- Invitation to a final dress rehearsal
- Voting membership in San Francisco Opera Association

# SUPPORTING MEMBER \$500-\$999

- All of the above
- Invitation to a Sitzprobe
- Invitation to a second additional final dress rehearsal
- Name listed in performance magazines

# SUSTAINING MEMBER \$1,000-\$1,499

- All of the above
- Invitation to a backstage cast party following a performance
- Invitation to a third additional final dress rehearsal

# Medallion Society

The Medallion Society, the premier group of the San Francisco Opera family, plays a vital role in maintaining the company's stature as one of the world's leading opera companies. The generosity of Medallion Society members helps to ensure the fiscal stability necessary for the production of world-class opera, season after season.

# FOUNDER \$1,500-\$2,499

Further privileges:

- Personalized ticket service using the Medallion Society phone number
- Priority for requested seating improvements
- Free parking at the Performing Arts Center Garage for your subscription series
- Invitation to the Medallion Society members' dress rehearsal, with reception
- Priority seating at all San Francisco Opera events
- Personalized backstage tours upon request
- Listing of your name in special Medallion Society section of all opera performance magazines
- Invitation to Medallion Society Awards Luncheon
- Box seating for all open dress rehearsals

# SPONSOR \$2,500-\$4,999

# Further privileges:

- Invitation to two events which specially feature one aspect of the Company
- Opera Tour—in addition to backstage tour, visit to Opera scene shop and costume shop (upon request)
- Invitation to first orchestra rehearsal in stage set

# BENEFACTOR \$5,000-\$9,999

Further privileges:

- Facilitation of operatic recital arranged for a business or private function
- Private reception with cast members of Fall opera

# SILVER CIRCLE \$10,000-\$24,999

- Further privileges:
- Invitation to special cast party after a performance

# GOLD CIRCLE \$25,000-\$49,999

Further privileges:

- Private discussion with General Director, Board Chairman and President
- Follow the stages of the production of an opera

# MEDICI CIRCLE \$50,000 and above

### Further privileges

Individualized benefits as appropriate

All rehearsals are subject to space availability, change of scheduling, and management decisions.

# Corporate Council

San Francisco Opera appreciates the generous support of the following businesses whose leadership contributions made from October 1, 1986 through October 1, 1987 are recognized through their membership in the Corporate Council. Donors of \$1,500 and above are eligible for membership in the Corporate Council.

The San Francisco Opera Corporate Council includes Bay Area businesses and corporations that play an active role in the Opera. The San Francisco Opera seeks to add new members to the Council so that it reflects the varied Bay Area business community. Council activities include participation in members-only dress rehearsals, numerous Council evenings at the Opera, and special behind-the-scenes glimpses into the world of opera. These benefits can be enjoyed by your business clients and employees. We invite you to join the Corporate Council. The San Francisco Opera plays a major role in the cultural, economic and educational life of the City. When you invest in Opera, you are investing in a richer, higher quality of living for everyone in the Bay Area.

Chevron U.S.A. Inc. Golden Bear Travel Pacific Telesis Foundation

American Express Company American Express Travel Related Services Company IDS Financial Services Shearson Lehman Brothers AT&T Hewlett-Packard Company

Bechtel Foundation Chase Manhattan Corporation Citicorp U.S.A. Deloitte Haskins & Sells McKesson Corporation

Arthur Andersen & Co. The Bank of California Ralph Cicurel Ticket Agency Fireman's Fund Insurance Company Foundation

Basic American Foods J. H. Baxter & Co. Cobbledick-Kibbe The Cooper Companies, Inc. First Interstate Bank of California Foundation The Gap Banana Republic GapKids Hemisphere Goldman Sachs & Co. Granat Bros. Jewelers Great Western Financial Corp. Kohlberg Kravis Roberts & Co.

American President Companies Foundation Amfac, Inc. Bank of America Bank of the West **Bankers Trust Company** Bear, Stearns & Co. BP Alaska Exploration Inc. Broad, Schulz, Larson & Wineberg California First Bank California Casualty Group California and Hawaiian Sugar Co. Coldwell Banker & Company Coopers & Lybrand Dandelion Del Monte USA DIL Trust Edgar, Dunn & Conover Inc. MZB Enterprises Ernst & Whinney The Fink & Schindler Company Franklin Resources

#### MEDICI CIRCLE \$50,000 and above

GIFTS IN KIND Fendi Hewlett-Packard Company Foundation Kawai America Corporation

#### GOLD CIRCLE \$25,000-\$49,999

Royal Viking Line San Francisco Examiner Charities, Inc. Shaklee Corporation Shreve & Co. *GIFTS IN KIND* Antonio's Antiques

#### SILVER CIRCLE \$10,000-\$24,999

Pacific Gas and Electric Company Pacific Lighting Corporation Wells Fargo Foundation GIFTS IN KIND Chevron U.S.A. Inc.

#### BENEFACTORS \$5,000-\$9,999

Glendale Federal GUMP'S Levi Strauss Foundation Pacific Bell Transamerica Corporation

#### SPONSORS \$2,500-\$4,999

Lillick McHose & Charles Matson Navigation Company Mitsui & Co., USA, Inc. Morgan Stanley Potlatch Corporation Price Waterhouse Restaurant 101 California Saks Fifth Avenue Salomon Brothers Inc Santa Fe Southern Pacific Foundation Security Pacific Foundation Syntex Corporation

#### FOUNDERS \$1,500-\$2,499

Richard N. Goldman & Company John A. Groobey & Company Guittard Chocolate Company Hambrecht & Quist, Inc. Hayes Street Grill Hitachi America, Ltd. Johnson & Higgins of California KKHI Radio La Trattoria Restaurant Loomis, Sayles & Co., Inc. I. Magnin Marine Chartering Co., Inc. Merrill Lynch Fenner Pierce Russell Miller, Inc. Nordstrom paper white, ltd. Peat Marwick Main & Co. **Rustridge Winery** The San Francisco Bay Club San Francisco Convention & Visitors Bureau

KKHI Radio Royal Viking Line Santa Fe Southern Pacific Foundation

J.H. Baxter & Co. DDB NEEDHAM WORLDWIDE INC., ADVERTISING R. Kassman Piano Patrick Media Group Shreve & Co.

Espresso Industries of North America Kimball's Restaurant The Mark Hopkins Inter-Continental Newsweek Magazine

GIFTS IN KIND Cooley, Godward, Castro, Huddleson & Tatum Domaine Chandon Tiffany & Co.

Teledyne Charitable Trust Foundation Tiffany & Co. Union Bank U.S. Leasing *GIFTS IN KIND* Blue Wallscapes Esprit First California Press Inglenook—Napa Valley Levi Strauss & Co. Piper-Sonoma Cellars Rodney Strong Winery West Coast Life Insurance

San Francisco Federal Savings Scenic Hyway Tours, Inc. Schapiro, Thorn, Pierson, Inc. Skidmore, Owings & Merrill Stars Restaurant Stone & Youngberg Sumitomo Bank of California Swiss Bank Corporation Titchell, Maltzman, Mark, Bass, Ohleyer & Mishel Trader Vic's **Unocal Foundation** World Savings and Loan Association **GIFTS IN KIND** A-ABCO Rents & Sells Apple Computer, Inc. Chateau DeBaun

A-ABCO Kents & S Apple Computer, In Chateau DeBaun Far Niente Tower Records Stars Van Wyk Coleman



San Francisco Opera gratefully acknowledges members of the Medallion Society who have made contributions from October 1, 1986 through October 1, 1987, including those toward the matching portion of our National Endowment for the Arts Challenge Grant. This premier group of donors plays a vital role in maintaining the Company's stature as one of the world's leading opera companies. The generosity of Medallion Society members helps to ensure the fiscal stability necessary for the production of world-class opera, season after season.

### PUBLIC SUPPORT

National Endowment for the Arts

#### MEDICI CIRCLE \$50,000 and above

Bernard & Barbro Osher Mr. & Mrs. Evert B. Person Mrs. George Quist Mr. & Mrs. William Rollnick The San Francisco Foundation San Francisco Opera Guild James H. Schwabacher, Jr.

#### GOLD CIRCLE \$25,000-\$49,999

Dr. Margot Green Mr. Stanley Herzstein Mr. & Mrs. Howard H. Leach Mr. & Mrs. John C. McGuire G.H.C. Meyer Family Foundation The Millard Family Foundation Miss Diane Morris

#### SILVER CIRCLE \$10,000-\$24,999

Richard J. Guggenhime, Jr. The Walter & Elise Haas Fund Mrs. Walter A. Haas Mr. & Mrs. Prentis Cobb Hale Mr. & Mrs. John R. Hamilton Mr. & Mrs. William Hamm, III Mrs. Edward T. Harrison Mr. & Mrs. F. Warren Hellman Mr. & Mrs. William R. Hewlett Mr. & Mrs George H. Hume The William G. Irwin Charity Foundation Mrs. Emma Eccles Jones Koret Foundation Mr. & Mrs. Robert C. Leefeldt Mr. & Mrs. Edmund Wattis Littlefield Louis R. Lurie Foundation Mr. Cyril Magnin

#### BENEFACTORS \$5,000-\$9,999

Mr. & Mrs. J. Peter Cahill Mrs. Robert W. Cahill Mr. & Mrs. Burlington Carlisle Mr. & Mrs. James Compton Mr. & Mrs. Ransom S. Cook Mr. & Mrs. Harold W. Cookson Mr. & Mrs. O.E. Cooper Dr. & Mrs. Alexander Cross Mr. & Mrs. Peter W. Davis In memory of Justin M. Roach, Jr. Mr. & Mrs. Andre Paul De Bord Mr. & Mrs. George Dver Mr. & Mrs. Donald G. Fisher Mr. & Mrs. M. Fleishhacker, III Mr. & Mrs. R. Gwin Follis Mr. & Mrs. Adolphus E. Graupner, Jr. L.J. & Mary C. Skaggs Foundation Frank Tack Paul L. & Phyllis C. Wattis

San Francisco Grants for the Arts

Foundation Mrs. Paul L. Wattis Mr. & Mrs. Alfred S. Wilsey

Mr. & Mrs. Marshall Naify Mr. & Mrs. George Otto Lolita & John Renshaw Mr. & Mrs. George Roberts Mrs. L.J. Skaggs Mr. & Mrs. Thomas Tilton Mr. & Mrs. Alden Yates

The Atholl McBean Foundation Mrs. Elaine McKeon Robert McAlpin Moore David & Lucile Packard Foundation Dr. & Mrs. Bruno Ristow Mr. & Mrs. Arthur Rock Mrs. Madeleine Haas Russell Mr. & Mrs. John E. Sells Walter & Phyllis Shorenstein Robert Stewart & Helen Pfeiffer Odell Foundation Mrs. Augustus Taylor Mrs. Nion Tucker Alice B. Vincilione Mr. & Mrs. Daniel G. Volkman, Jr. Mrs. Lloyd Yoder Zellerbach Family Fund GIFTS IN KIND Mr. & Mrs. Thomas Jordan

Mrs. A. Adrian Gruhn Mrs. Newton J. Hale David W. Hall Mr. & Mrs. Richard C. Ham Mrs. Charles L. Harney Mr. & Mrs. Robert C. Harris Mr. & Mrs. Reuben Hills, III Jacqueline Hoefer

Our sincere apologies to Mr. & Mrs. Warren J. Coughlin who were listed incorrectly in the first three issues of the magazine. They should have been listed as members of the Gold Circle.

Anonymous (1) S.H. Cowell Foundation Mrs. Ralph K. Davies Mr. & Mrs. Reid W. Dennis Mr. & Mrs. Gordon P. Getty Mr. & Mrs. Gorham B. Knowles Mr. & Mrs. Robert McNeil

California Arts Council

Anonymous (1) Mr. & Mrs. John M. Bryan Mr. & Mrs. Warren J. Coughlin Tully & Ann Friedman Gilmore Foundation Mr. & Mrs. William W. Godward

Anonymous (2) Mr. & Mrs. Joachim Bechtle Mr. George M. Bowles Dr. & Mrs. Ronald E. Cape Mr. & Mrs. John B. Cella, II Mrs. E. Bentley Cook Mr. & Mrs. Carlton C. Coolidge Mrs. Sheldon G. Cooper Mr. & Mrs. Malcolm Cravens Mr. & Mrs. Harry de Wildt Mr. & Mrs. Ray Dolby Mr. & Mrs. Myron Du Bain Werner Erhard Mr. & Mrs. Lennart G. Erickson Mrs. David Fasken Mr. & Mrs. Eugene Fife Mr. & Mrs. Alfred Fromm The Gallo Foundation Steven Grand-Jean

Anonymous (4) Angelina Genaro Alioto Mr. & Mrs. Adolphus Andrews, Jr. Arthur I. Appleton, Jr. James V. Babcock Mr. & Mrs. Walter M. Baird George L. Barbour Estate of Muriel Collins Barnett Mr. & Mrs. John M. Basler Mrs. Janet Fleishhacker Bates Mrs. Geraldine Grace Benoist **Carol Bettilyon** Heide & Josef Betz Marion Zimmer Bradley Mary Elizabeth Braun Mr. & Mrs. Edgar L. Buttner



# The only way to manage a \$30 million portfolio

It's the way that protects our money and makes it grow. Of course.

But that's harder than it sounds. Who can really give us the help we need? Show us how much risk to take? Can we find advisors who anticipate problems, not just react to them? Will they *stay* interested?

The private bankers at Morgan have been helping substantial investors make the right decisions for a century or more. We listen hard. Our bias is toward close and enduring relationships and superior longterm investment management performance.

We adapt our skills and services to serve your

needs. We can divest a company or help form a partnership; provide safekeeping services for your securities; sell a collection or other asset; set up a line of credit or administer a trust.

And on your behalf we have access to the same worldwide Morgan resources and underlying capital strength that serve the world's largest corporations. If you'd like superior management of assets of \$5 million or more, we invite you to meet with us. Contact Thomas F. Shevlin, Vice President, Morgan Guaranty Trust Company, 101 California Street, San Francisco, CA 94111. (415) 954-3200.

**Private banking at Morgan** 

JPMorgan

© 1987 J.P. Morgan & Co. Incorporated, parent of Morgan Guaranty Trust Company (Member FDIC) and other J.P. Morgan subsidiaries

# MEDALLION SOCIETY

Mr. & Mrs. Robert G. Holmes **Geoffrey Chambers Hughes** Mr. & Mrs. Jaquelin H. Hume Dr. & Mrs. Robert L. Jagger Philip M. Jelley Mr. & Mrs. F.P. Johnson, Jr. Mr. & Mrs. John R. Kiely Mr. & Mrs. Jerrold L. Kingsley Dr. & Mrs. Richard Kunin P & C Lacelaw Trust Miss Christel McRae Noe Laine Mrs. Linda Noe Laine Mrs. Richard Lieberman Mrs. Rudolph Light Sylvia R. Lindsey Mr. & Mrs. John S. Logan Estate of Mary B. Lovell Angus A. MacNaughton Mr. Francis A. Martin, III Mr. & Mrs. J. Frank McGinnis Mr. & Mrs. James K. McWilliams Mr. & Mrs. John R. Metcalf Mr. & Mrs. Lawrence V. Metcalf Mr. & Mrs. Jeffery W. Meyer Daniel G. Miller Mr. & Mrs. Paul A. Miller Mrs. Richard K. Miller Montgomery Street Foundation Mr. & Mrs. Albert Moorman Mr. & Mrs. Mervin G. Morris Mr. & Mrs. Gilberto Munguia Dr. & Mrs. R. Naumann-Etienne Judge & Mrs. William H. Orrick, Jr. Mr. & Mrs. James C. Paras Harold & Gertie Parker Louis & Flori Petri Foundation Lawrence Phillips Mrs. George A. Pope Mr. & Mrs. William Purdy, Jr. Mrs. Harriet Meyer Quarré **Roberts Foundation** Mr. & Mrs. John N. Rosekrans Mr. & Mrs. Paul Sack John H. Samter Ersilia & Alfred Sbarboro Foundation Mrs. Jacob Gould Schurman, III Mrs. Donald R. Scutchfield Mr. & Mrs. Edwin A. Seipp, Jr. Donald Share Mrs. Muriel McKevitt Sonne Gene Steil Mrs. Ellis Stephens Melvin Swig Mr. & Mrs. Richard Swig Mr. & Mrs. Steven L. Swig Mrs. Ebe Cella Turner Donald M. Underdown Mr. & Mrs. Donald T. Valentine Mrs. Brooks Walker Mr. & Mrs. Brooks Walker, Jr. Mr. & Mrs. Edmond C. Ward Jean Weaver Mr. & Mrs. William S. Weber Mr. Clem Whitaker, Jr. Mr. & Mrs. Rodney E. Willoughby Marshall Young **GIFTS IN KIND** Mr. and Mrs. L.J. Valenta

SPONSORS \$2,500-\$4,999 Anonymous (10)

Fanny H. Arnold Dr. & Mrs. Robert Baer **Rachael Balyeat** Mr. & Mrs. James R. Bancroft Mr. & Mrs. Richard M. Bastoni Andrew J. Bellotti K.T. Belotelkin & Irina Roublon Mr. & Mrs. Ernest A. Benesch Mrs. Donald P. Black Sidney & Phyllis Blair Mr. & Mrs. Arnold L. Bloom Ernest Bloomfield Mr. & Mrs. Johnson S. Bogart Mr. & Mrs. J. Dennis Bonney Mrs. Starr Bruce Alan W. Buch Mr. & Mrs. Robert Cahen Dr. & Mrs. John N. Callander Mr. & Mrs. Don A. Chan Dennis W. Churchman Mr. Leonard & the Honorable Marie Collins Copley E. Crosby Mrs. John Crosby, Jr. Mr. & Mrs. Joseph Cuneo Edgar Daniels Orlando Diaz-Azcuy Sandra & Justin Donnell-Faggioli Mr. & Mrs. Edward P. Eassa Phillip L. Eaton Mrs. Delia Fleishhacker Ehrlich Robert T. Eshleman Mr. & Mrs. Carlo S. Fowler William Fries, II Mr. & Mrs. J. R. Garber Mr. & Mrs. Edward M. Griffith Mr. & Mrs. Douglas W. Grigg Evelyn & Walter Haas, Jr. Fund Mr. & Mrs. George N. Hale, Jr. Mr. & Mrs. Alvin Hayman Mr. & Mrs. Alfred E. Heller Helen D. Hickingbotham Larry & Betty Hinman Dr. & Mrs. C. Lester Hogan Miss Marilyn Horne Mr. & Mrs. Harry Horrow Mr. & Mrs. H.P. Hotz Mrs. Carl Hovgard Mrs. John Edward Hurley Paul Isakson, M.D. Mr. & Mrs. W. Turrentine Jackson James Earl Jewell Wallace L. & Ellen Kaapcke Mr. & Mrs. William W. Klaproth Mrs. Tula Gelles Kleinman Mr. & Mrs. Scott C. Lambert David A. Lauer Mary Lemmon Mr. Jack H. Lund William C. Macdonald Mrs. John Mailliard, III Edmund R. Manwell Mr. & Mrs. Victor L. Marcus Dr. Alan D. Matzger Ioan McGuire Mrs. Mark Hopkins McNabb Mr. & Mrs. John E. McNear Mrs. Gregor C. Merrill Mr. & Mrs. Ernest W. Meyer Sadie Meyer & Louis Cohn Foundation Mrs. William A. Meyer Arthur R. Mitchell Nathan Mobley, Jr.

Sandra F. & Stanley C. Mock Mrs. Clifford E. Moffet Mr. & Mrs. Stuart G. Moldaw Barbara & Frederick Moller Mr. & Mrs. Robert W. Morey Drs. Philip & Kim Morris Tim & Nancy Muller Robert Munday & Evamarie Doering Mr. & Mrs. Harold R. Nagan Patricia D. Ness Robert M. Ness Dr. & Mrs. Charles Noble, Ir. Mr. & Mrs. Fred Offensend Mrs. Alfred J. Olmo Willie Sue Orr John & Suno Osterweis Mr. David Packard Mary Wachter Patterson Jefferson E. Peyser **Rachel** Poole Mr. G. Ross Popkey Stanley Powell, Jr. Ann Ramsay Mr. & Mrs. Barrie Ford Regan Dean Robinson Mr. & Mrs. Michael E. Rolland Mr. Peter A. Salz Mr. & Mrs. Donald Schine James & Joyce Schnobrich Casey L. Scott Mr. & Mrs. B.H. Sellers Drs. Ben & A. Jess Shenson Dr. & Mrs. Edward E. Shev Mrs. Charles Silver Mrs. Louis Sloss Mrs. Peter Sosnick Dr. & Mrs. William J. Spencer Marshall Steel, Sr. Foundation Mr. & Mrs. Richard P. Stovroff Bernice M. Strube The Morris Stulsaft Foundation Mrs. Howard R. Swig Donald & Joyce Taver Ms. M.E. Thiebaud Harrison Thomson Mrs. Betty S. Toy William E. Van Arsdel Derek Lea von Schausten Mr. & Mrs. Bruce Walker Dr. Malcolm S.M. Watts Mrs. William E. Weisgerber Mr. & Mrs. Lawrence Weissberg Mrs. Arthur A. Wender Mrs. Dean Witter Jack H. Wyatt Alexander B. Yakutis Dr. & Mrs. Paul F. Youngdahl Dr. & Mrs. John A. Zderic

#### FOUNDER \$1,500-\$2,499

Anonymous (13) Charles & Karen Abbe Dr. & Mrs. John H. Abeles Robert G. Adams Dr. Lefkos Aftonomos Colonel Janic A. Albert, Ret. Mr. & Mrs. Robert D. Allen Dr. & Mrs. David F. Altman Mr. & Mrs. Thomas Andersen Dr. Keith F. Anderson Mr. & Mrs. Kenneth B. Anderson

# MEDALLION SOCIETY

Mrs. John E. Anderton Richard F. Angotti Mr. & Mrs. William Appleton Mr. & Mrs. Samuel H. Armacost Donna Armstrong Dr. & Mrs. R. Kirklin Ashlev Dr. & Mrs. Tom Atwood Mr. & Mrs. George Barta Mr. & Mrs. Douglas H. Barton Deno A. Bassoni Mr. & Mrs. Alfred X. Baxter Mr. & Mrs. G. Gordon Bellis Dr. Douglas Benner Mr. & Mrs. Ralph D. Bennett Carole B. Berg Jennifer Berlekamp Harry Bernard Robert L. Bianco Susan Blake Paula F. Blasier Robert N. Block Judith Williams Blumert Jean Chapman Born, M.D. Mrs. John Pershing Boswell Mr. & Mrs. John L. Bradley Mr. & Mrs. George Bremser, Jr. Russell & Ellen Breslauer Robert & Alice Bridges Foundation Robert R. Brink, M.D. Dr. & Mrs. Melvin C. Britton Mr. & Mrs. Ronald C. Brown Harry E. Browning Dr. John W. Bruns Carleton F. Bryan Laura A. Bryan Mr. & Mrs. Leonard C.Z. Buck Mr. & Mrs. James F. Buckley Dr. & Mrs. John Burg Mr. & Mrs. Richard L. Burns Mr. W. Robert Buxton J. Archibald Calhoun Mr. & Mrs. John C. Callan James K. Cameron Mr. & Mrs. Edson H. Canova Mary E. Cantrell & David Coulter Dr. Nicholas Lawrence Caputi Mr. Ronald A. Cerruti Delores V. Charles Mr. & Mrs. Arnold Childhouse Robert W. Chow, M.D. Robert O. Christiansen, M.D. Christina Clark Roy W. Cody Francis R. Coelho Mrs. Paul B. Cole Mr. & Mrs. Henry C. Coles Roy C. Colton Mr. & Mrs. John C. Colver Mr. & Mrs. D. Stephen Coney Mr. & Mrs. C.M. Converse, Jr Michele Corash & Laurence Corash Lidia Covall Mr. & Mrs. James Crafts, Jr. Mr. & Mrs. Gray Creveling Dr. & Mrs. E. David Crockett Mr. & Mrs. Thomas B. Crowley Mrs. Alfreda S. Cullinan Mrs. Thomas Dahl Mr. & Mrs. Henry Dakin Dr. & Mrs. Lance Darin Mr. & Mrs. William Darling Michael A. DeBenedetti

Dr. Herbert H. Dedo de Heinrich-Wheeler Mrs. George Delagnes Mr. Jean Deleage Mr. & Mrs. Bruce K. Denebeim Mrs. Anne C. Diller Eleanor C. Dobson Mr. & Mrs. John L. Dolan Mr. & Mrs. Michael D. Dooley Mrs. Richard M. Doty Mrs. William B. Doyle Ann McFarland Draper Mr. & Mrs. John R. Dryden Dr. & Mrs. Michael Dumas Timothy C. Duran Camille Cavalier Durney Mrs. Marriner S. Eccles Richard & Eleanor Ehrlich Mr. & Mrs. Richard J. Elkus Joan W. Elliott Mr. & Mrs. Ernest O. Ellison Mr. & Mrs. Douglas J. Engmann Britt & Nancy Evans Mr. & Mrs. Stephen Farrow Mr. & Mrs. Charles D. Field Mr. & Mrs. George Hopper Fitch Henry & Julita Fong Dr. & Mrs. William Foote Mr. & Mrs. Eugene L. Friend Mr. & Mrs. Donald Furlong The Gamble Foundation Mrs. Nicholas Gannam Mr. & Mrs. Edgar J. Garbarini Dr. Maria Geczy-Raday Dan & Mona Geller Elliott & Nancy Gilbert Miss Carmel C. Gomes Walter C. Goodman Dr. & Mrs. Marvin L. Gordon Dr. & Mrs. Robert B. Gordon Mrs. Richard Gratton Mrs. Hildagard Graves Mr. & Mrs. Thomas J. Graves Anne & Michael Green Mr. & Mrs. Russell H. Green, Jr. Mr. & Mrs. R.G. Grev Mr. & Mrs. Hans Gronowski Marvin M. Grove Dr. Howard Gurevitz Mr. & Mrs. Peter E. Haas Harry C. Haines Eleonore Halford Bronwyn H. Hall Sheryl Hamlin Mrs. John C. Harley Dr. & Mrs. Joseph Harvey Harris Mrs. James D. Hart David & Jane Hartley Richard L. Hav Mrs. Ruth M. Hay L.R. Heckard Mr. & Mrs. Archie Hefner Ronald R. Helm Wellington S. Henderson, Jr. Mr. & Mrs. William G. Henshaw Clark B. Hensley Patricia M. Herrington Mrs. Thomas M.R. Herron Lowell Hill Marion Hill W. Wright Hillman, M.D. Mr. & Mrs. Austin E. Hills

Mary Ellis Hogan Jackson Hogo Leonard G. Homann Mr. Siavosh Honari F.G. Hudson, M.D. David S. Hugle Dr. & Mrs. Russell L. Hulme Mr. & Mrs. Bruce W. Hyman Mr. & Mrs. Victor L. Hymes Mr. & Mrs. David K. Ingalls Millard & Elizabeth Irwin David Iverson Mr. & Mrs. Philip S. Jacobs Mr. & Mrs. G. William Jamieson Bradford leffries Effiellen Jeffries Charles B. Johnson Gary L. Johnson Walter S. Johnson Foundation Mrs. Allen Hughes Jones Consul General & Mrs. Proctor Jones Colonel & Mrs. Robert V. Kane Dr. & Mrs. Ira E. Kanter Eileen & Leonard Kaplan Dick & Sherry Karrenbrock Mr. & Mrs. Mark O. Kasanin Russell I. Kassman Suzanne Keith James L. Kelly Mr. & Mrs. G.H.S. Kendall Mr. & Mrs. William Kent, III Lawrence A. Kern Catherine M. Klatt Mrs. Robert H. Klein Mrs. A.E. Knowles Thomas A. Koehler Mr. T.A. Kolb Dr. & Mrs. Robert Kradjian Mrs. Leroy F. Krusi Loni Kuhn Dr. & Mrs. William C. Kuzell Pansy Kwong Mr. & Mrs. Vernon N. Lambertson Mrs. W. Keene Langhorne Modesto Lanzone Mr. & Mrs. William E. Larkin Dr. & Mrs. Stephen C. Lazarus Mrs. Theodore B. Lee Mr. & Mrs. Allan Lerch Mr. & Mrs. Leon Lerman Roger Levenson Dr. & Mrs. Elliott Levinthal Dr. Philip L. Levy Betty Y. Lin Mr. & Mrs. John A. Linford Miss Margaret B. Long Ralph Long William J. Lonsdale, M.D. Sue & Jack Loos Mr. Ray Lotto Charles F. Loveland Mr. & Mrs. William J. Lowenberg Gerrit R. Ludwig, M.D. Mr. & Mrs. James J. Ludwig James W. Maben Mr. & Mrs. Jack Mannarino Mr. & Mrs. Giuseppe Maoli Bennett F. Markel, M.D. Marjorie & Leon Markel Mr. & Mrs. David Marsten Mr. & Mrs. Robert Matschullat Brian & Gregge Mavrogeorge

# MEDALLION SOCIETY

Mr. & Mrs. J.P. McBaine Mr. & Mrs. Turner H. McBaine Mr. & Mrs. Wm. Colbert McCain Mr. Harley M. McCamish James W. McClary Mr. Mickey E. McDonald Mr. & Mrs. Patrick McDowell Malcolm & Anne McHenry Mr. & Mrs. Paul L. McKaskle James B. McKinnev Marjorie McLaren Dennis J. McShane, M.D. Drs. Robert & Thurid L. Meckel Ronald & Dr. Ellen Merenbach Mr. & Mrs. J. Alec Merriam Mr. & Mrs. John F. Merriam Robyn & Robert Metcalfe Mr. & Mrs. Ernest W. Meyer Mr. & Mrs. Otto E. Meyer Erwin D. Mieger Mr. & Mrs. Allan P. Miller John C. Miller Mr. & Mrs. Ralph H. Miller John & Faith Milton Max & Lee Mitchell Averill & Ann Marie Mix Mr. & Mrs. Osmond Molarsky Mr. & Mrs. Milton Molinari Mrs. Millicent Moncrief Mr. & Mrs. Arch Monson, Jr. Mr. & Mrs. Joseph A. Moore, Jr. Mr. & Mrs. J.B. Morgan, III Mrs. A.P. Morse Mr. & Mrs. Roger L. Mosher Drs. George & Phyllis Mowry James & Ruth Murad Peter Johnson Musto Mr. & Mrs. Herbert T. Nadai Mr. & Mrs. Frederic A. Naglestad Dr. & Mrs. Stephen Nagy, Jr. Alex & Eleanor Najjar Dr. H. Henry Nakazato Mr. & Mrs. William Needham Dorothy B. Neely Mr. & Mrs. Kelvin Neil Paul Newman Patrick & Catherine Newsom Allen Nixon Grace Nixon James W. Noack Mr. & Mrs. Morgan Noble Mr. & Mrs. S.K. Noravian Drs. Donna & David Oakes Mrs. Edward V. O'Gara Ronald Ogg Vernon Oi Mr. & Mrs. William Randolph Oscarson Colonel Philip E. Page, Jr. Barbara B. Parker Dr. & Mrs. Frank R. Passantino **Ruth** Pavette Mrs. A. Pearson Mr. & Mrs. Martin Pearson E. David Peugh Drs. John & Carolyn Piel Mr. & Mrs. Milton Pilhashy Ann Mary Pine Dorothy R. & Frank A. Pitelka Mr. & Mrs. Patric Thompson Powell Owen T. Prell Gloria & Will Price Patrick H. Price

Courtney C. Puffer Mr. & Mrs. Eugene R. Purpus Roger Pyle, M.D. Mildred J. Quinby Mr. & Mrs. Michael G. Rafton Mr. & Mrs. Lewis E. Randall Mr. & Mrs. Tony Randall Mr. & Mrs. Paul A. Renne Denis T. Rice Michael Richman Linda M. Rigas Mrs. George E. Riley R. Farl Robinson Dr. Charles Rolle David Ronce & Anne Clarke Ronce Mrs. Leslie L. Roos Mr. & Mrs. Jack Rose Dr. & Mrs. Alan J. Rosenberg Dr. Roberto Rosenkranz Mr. Gerald B. Rosenstein Dr. & Mrs. Jirayr R. Roubinian Mr. & Mrs. Fred A. Rowley Phyllis Rubenstein William Rush Mr. & Mrs. Robert B. Ryan Dr. Mark Ryder Richard G. Sanders San Jose Opera Guild Louis Saroni, II Mr. & Mrs. Guido Saveri Betty & Jack Schafer Mrs. Walter Schilling Harold J. Schlaffer Mrs. Elmer Schlesinger Dr. & Mrs. Leon H. Schmidt Mrs. Patricia W. Schreiber Dr. & Mrs. Theodore Schrock Mr. & Mrs. Michael Schroeder Michael M. Scott Martha Seaver Mrs. Robert Seller Carl Doc Severinsen Alan & Bella Shapiro Mr. & Mrs. Gary J. Shapiro Dr. & Mrs. James Shapiro Maryanna G. Shaw Mrs. Margareth Sheahan Norman Shepherd Mr. & Mrs. Jack C. Shnider Drs. Edward & Dale Sickles Mrs. Sidney Siegel Dr. William J. Siegel Dr. & Mrs. Jon F. Sigurdson Donald E. Silvius, M.D. Mr. & Mrs. Andrew Simpson, III Dr. & Mrs. Jack H. Sinow Mr. & Mrs. W.A. Sinsheimer John G. Skibbe Claire S Small Francis X. & Mary Small Jan Sandy Small Douglass Smith Edward Meade Smith Mr. K. Hart Smith Vincent Smith Ross H. Snyder Ann Sproul Speck Richard R. Squibb Robert Stebbins, M.D. Frank J. Stefanich, Jr. The Hon. & Mrs. Wm. D. Stein Drs. Jeffrey L. Stern & Susan Bertolli

Eileen Kerr Stevens Daniel E. Stone Frank D. Stout Mr. & Mrs. Arthur H. Stromberg Mr. & Mrs. John A. Sutro, Jr. Deborah Taylor Sweeney Dr. & Mrs. W. Conrad Sweeting Mrs. Robert Symon Mr. & Mrs. L. Jay Tenenbaum Mr. & Mrs. John M. Thorpe Drs. May-Loo & William Thurston Mr. & Mrs. Dickson Titus Mr. & Mrs. Andre V. Tolpegin Dr. Britta S. Tomer Mr. & Mrs. John G. Troster Donn Trousdale Dr. & Mrs. W.M. Van Cleemput Bradford W. Wade Mr. & Mrs. John B. Wagner Eugene J. Wait, Jr. Mr. & Mrs. Richard C. Walker Mr. & Mrs. Peter Whitmore Wallace E.L. Walton, Jr. Elisabeth Waters Eliot L. & Beth Wegbreit Mr. & Mrs. John W. Weiser Paul & Barbara Weiss Mr. & Mrs. John Wekselblatt Thomas J. Wellman Bert A. & Lucille F. Whaley Mrs. Clem Whitaker, Sr. Mr. & Mrs. Walter L. White Mrs. Blanche O. Whittey Mr. & Mrs. Brayton Wilbur Mr. & Mrs. Orris W. Willard Dr. & Mrs. Carl Eugene Wilson Dr. & Mrs. Charles B. Wilson Barbara & Thomas Wolfe Marcia E. Wolfe Dr. William J. Wolfenden Eileen C. Wong Georgia Worthington Dr. & Mrs. Philip Wright Mr. & Mrs. Don B. Yates Stephen J. Yoder Dr. Alain Youell Mr. & Mrs. A. Lee Zeigler Harold & Doris Zellerbach Fund Mr. & Mrs. Arnold Zetcher **GIFTS IN KIND** Jeremiah Tower

#### NATIONAL MEMBERS

(outside California) Henry H. Corning Bruce Donnell Mr. & Mrs. Whalen K. Hickey Dr. & Mrs. Gordon Keller Barbara V. Long Thomas & Lydia Moran Mr. & Mrs. Miles Willard Drs. Adrienne Wing & Clifford K.H. Lau Robert E. Wagenfeld Mr. & Mrs. Paul Wulfsberg

# Supporting San Francisco Opera

The San Francisco Opera Association extends its most sincere appreciation to all those contributors who help maintain the Company's annual needs and whose gifts and pledges of \$500 to \$1,499 were made from October 1, 1986 through October 1, 1987. Space does not allow us to pay tribute to the over 13,000 others who help make each season possible.

#### SUSTAINING MEMBERS \$1,000-\$1,499 BUSINESSES Alumax Inc. Embarcadero Center, Ltd First Nationwide Savings Industrial Indemnity Company Raymond O'S. Kelly, Inc. CPA Maxus Energy Corporation/Thermal Power Company Memorex Corporation Nikon Precision Inc. Semans Moulding Company, Inc. Shell Companies Foundation, Inc. Neil Thrams Ticket Agency Union Pacific Foundation GIFTS IN KIND Heath Ceramics, Inc. INDIVIDUALS AND FOUNDATIONS Anonymous (9) E. Geoffrey & Stella Albert Paul B. Althouse Mr. & Mrs. Irving Bartel Thomas Bauch Joseph Bernstein, M.D. Andrew & Brenda Birrell Mr. & Mrs. Hans Bissinger Mr. & Mrs. Paul Bissinger, Jr. Mr. & Mrs. Robert Newton Bloch Dave & Diana Bohn Mr. & Mrs. Power Boothe Mrs. Heda Boscoe Mr. & Mrs. Joseph Bouckaert Dr. & Mrs. John R. Brandes Timothy L. Bridge, M.D. Mr. & Mrs. Ernest Bridgwater Dr. & Mrs. Michael Bronshvag Mr. & Mrs. Valentine Brookes Mr. & Mrs. Robert Brown Mr. & Mrs. Richard Buckwalter Mr. & Mrs. Howard Bucquet William & Nancy Burnett Mr. & Mrs. Thomas B. Calhoun Gay Callan Mrs. John D. Campbell Frank A. Campini Foundation Mr. & Mrs. Donald J. Carder Mr. & Mrs. Frederick Carroll David Chamberlain Mr. Melvin Chernev David I Clover Richard D. Colburn Bruce F. Colman R.N. Congreve Miss Nieves Conway Mr. & Mrs. Robert S. Cooper Mrs. Edward B. Cosad Dr. & Mrs. David Cram Mr. & Mrs. Anthony Cuevas Dr. & Mrs. Roy L. Curry Margaret G. Dake Dr. & Mrs. Roy R. Deffebach Mr. & Mrs. Charles Deleuze Dierassi Foundation Christopher Doscher Dr. & Mrs. Thomas Drake George A.V. Dunning Richard & Barbara Eakin Mr. & Mrs. William H. Elsner Dr. & Mrs. James G. Emerson

C. Pete Encinas Mr. & Mrs. Thomas K. Fawcett Mr. & Mrs. A. Barlow Ferguson Mr. & Mrs. Robert E. Ferguson Tom & Lore Firman Dr. & Mrs. M. Wallace Friedman Norman F. Friedman Furth Foundation Lvnn & Claude Ganz Charles R. Garber Raphael C. Garcia Dr. & Mrs. Jay Gershow Dr. & Mrs. Robert Gilbert Mr. & Mrs. E.S. Gillette, Ir. John S. Gilmor Mrs. Myron B. Goldsmith Daniel & Hilary Goldstine Ioan Wright Goodman Edward C. Goodstein Dr. & Mrs. Kenneth Gottlieb Mr. Reeve Gould Mr. & Mrs. Greig A. Gowdy Isabella Horton Grant G.W. Greer Valery E. Guth Mr. & Mrs. Robert D. Haas N. Hahn Marshal Hale Hadley Dale Hall Mr. & Mrs. John C. Hancock R.L. Hanna Mr. & Mrs. H. Ross Hansen Dr. & Mrs. David Harrington Mr. & Mrs. L.W. Harris, Jr. Dr. M.R. Harris Mr. & Mrs. Theodore Harris Mrs. Maria C. Hearst E. Dixon Heise **Bettina Herbert** Mr. & Mrs. Mortimer Herzstein Daniel J. Hickey Mr. & Mrs. Ernest E. Hill Mr. & Mrs. Bill Hillman Dr. G. Hing Mr. & Mrs. Larry E. Hochhalter Patricia A. Hodges Sigrid Homs Donald E. Hood Mr. & Mrs. Albert J. Horn Antonia Patricia Hotung Mrs. E. A. Howard Robert Lee Hudson Walter Indeck, M.D. Dr. & Mrs. John P. Jahn Mr. & Mrs. Harry Johnson Col. James T. Jones, USAF Ret. Mr. & Mrs. Robert M. Jones Mr. & Mrs. Bill Kane Roger Kase Mr. & Mrs. William Keegan Dr. & Mrs. Gordon Keller Michael N. Khourie Dale & Sue Kocienski Mr. & Mrs. Robert J. Koshland Donald D. Kuhlke Dr. & Mrs. Mark C. Lambert Mr. & Mrs. John M. Lane Ralph Lane, Ir. William B. Lanier James P. Laumond, M.D. Mr. & Mrs. Benjamin B. Law

Peter V. Leigh Aldo P. Lera Dr. & Mrs. Douglas Liddicoat S. Christopher Lirely Mr. & Mrs. John A. Lord David C. Luckham Estate of Daisy Ethel Lyon Iean A. MacCallum Trust D.R. Macdonald Robert & Jan MacDonnell Mrs. Alden Mace Mr. & Mrs. Richard B. Madden Mr. & Mrs. Peter A. Magowan Mr. & Mrs. Antonio Mariani Mrs. Geraldine P. May Mrs. Elliott McAllister John H. McGuckin, Jr. Greg Melchor Robert Messick Betty Rinehart Meub Daniel W. Meub, M.D. Fred J. Miller Robert B. Miller Jesse F. Minnis, Jr. Mr. & Mrs. James P. Miscoll John G. Moretti, Jr. Mr. & Mrs. James Morrell Paul & Roberta Mundie Mr. & Mrs. W. Musson Andrew T. Nadell, M.D. David A. Negrin Ioan Nelson Robert K. Nesbet Evert & Elizabeth Nice Nora Norden Forbes & Dolores Norris Dr. & Mrs. T. Novakov Mrs. Ernst Ophuls Dr. Seaver Page Joseph R. Palsa Alan Parisse Patrick H. Peabody J.L. Perez Mr. & Mrs. Frank A. Petro, Jr. Mrs. Joseph Puliz Mrs Jeanne Reade Mr. & Mrs. Robert S. Reis Dr. Robert M. Rinehart Andrew M. Riolo Mrs Justin Roach Dr. & Mrs. Patrick Robertson Mr. & Mrs. Alan S. Robinson Mrs. Gertrude D. Roche Mr. & Mrs. Ralph Roesling Dr. & Mrs. David B. Rosehill Dr. & Mrs. Ernest Rosenbaum Mr. & Mrs. Theodore Rosenberg Mr. & Mrs. David Rosenkrantz Christine H. Russell Dr. & Mrs. John F. Sampson Mrs. Lois Samson I. Michael Samuel Alfred L. Sanderson Lidia Cucchetti Sanseau, M.D. Maud Hill Schroll Mrs. Karl Schuster Mrs. A. Setrakian Mr. & Mrs. Sol Silverman Mrs. Herschel Silverstone Marian A. Sinton Mr. Larry D. Smith

Russell G. Smith John Snyder Dr. & Mrs. John L. Sommer Mr. & Mrs. Steven Soult Carolyn Steil Ruth & Alan Stein John & Diane Stephens Elle Milgrom Stern Dwight V. Strong Madge H. Sutton Joseph Swan Mr. & Mrs. Robert M. Taubman Christine Teiada Mr. & Mrs. Nicholas G. Thacher Edward D. Thirkell Dale Tillerv Mary L. Tiscornia Mr. & Mrs. Alfred T. Tomlinson W. Denman & Catherine C. Van Ness Mr. & Mrs. B.E. Vernon Erik von Muller **Clinton Walker Foundation** Donna J. Warner Mr. & Mrs. Edward I. Wasp Laura L. Weeks Mr. & Mrs. Joseph J. Weiner Dr. Reuben Wekselman Mr. & Mrs. Robert D. Wenzel Peter Wiley Paul V. Wiseman Dr. E.A. Zarate Mrs. Harold L. Zellerbach

SUPPORTING MEMBERS \$500-999 BUSINESSES Mariedi Anders Artists Mgmt. Antoinette's Heirloom Jewelry **Bauer** Antiques The Bonanza Inn **James Bowman Associates Clorox Company Foundation** Determined Productions, Inc. **Edis** Corporation Floordesigns, Inc. Fluor Engineers, Inc. Hambrecht & Quist, Inc. Claire Harrison Associates, Adv./PR. Glen Jarvis, Architect Blossom Landau Tours Langer Mortgage & Investment Company, Inc. Lewis & Taylor Building Service Contractors Metropolitan Life Insurance Company Perini Corporation Planning Analysis & Development PLM Companies Sacramento Sierra Medical Group Sanwa Bank California Sherman Clay & Company 2K Packaging Enterprises, Inc. Wotman & Hall The Wyatt Company **GIFT'S IN KIND** Brooks Cameras Eastman Kodak Shiseido Perfume INDIVIDUAL & FOUNDATIONS

Anonymous (23)

David A. Abercrombie Dr. & Mrs. Rodney Abernethy William Abrahams Mr. & Mrs. Andreas Acrivos Dr. & Mrs. Stephen F. Adam Charles F. Adams Mary Adams Russell E. Adamson, Jr. Gary L. Aguilar, M.D. Paul Aguirre Mr. & Mrs. James A. Aiello Merle Akers Mrs. Agnes Albert Mr. Jay C. Aleck Walter R. Allan M. Marc Alliguie Mr. & Mrs. Jose R. Alonso Joseph P. Amigone Elle Coy Amundsen Ms. Gayle Anderson Virginia Anderson Mrs. Ivan Anixter Robert C. Anthony, Jr. Mr. & Mrs. Edward Antognoli Dr. & Mrs. S. O. Arce William H. Armstrong Ronald Artac Dr. Barbara S. Artson Clifford Ashworth Steve Auerbach Mr. & Mrs. Stanley J. August Mr. & Mrs. Martin Austin Paul Baastad Mrs. Tadini Bacigalupi, Jr. Mr. & Mrs. W. Reece Bader Mr. & Mrs. David Baerncopf Lee Bagnell Mary & Howard Bailor Gerson Bakar Mrs. Morton Bakar David E. Baker Mr. & Mrs. Edgar Baker Mr. & Mrs. Mathew Bakulich Frederick Bandet William & Hilda Bank Mr. & Mrs. B. J. Barden Mr. & Mrs. Joseph Barish Moshe Barkat Ms. Nancie Barker William & Beverly Barletta Marshall G. Barnes, M.D. Miss Constance Barnett Mrs. Shirley Harold Baron Sanomar Barr Saundra Barsocchini William L. Bartels Michael H. Barton Richard M. Barulich Barbara Bass Mr. & Mrs. Martin Bastiani Wayne Batmale Dr. & Mrs. R. C. Batterman John W. Baxter, M.D. Wayne Bayless, M.D. Kenneth G. Beaman Brenda K. Beck Carol Becker Michael A. Bednarz Jane M. Beecham Mr. & Mrs. Donald M. Bekins Dr. & Mrs. Robert E. Belknap Elton H. Bell Mr. & Mrs. Charles E. Belle

Mrs. Geoffrey Bellenger Melvin Belli Dr. & Mrs. Leslie Z. Benet Edgar A. Benhard Lawrence A. Bennett & Althea L. Miller Charles & Dorothy Benson Robert Berbec Mrs. Dikran M. Berberian Philip P. Berelson Dr. & Mrs. Irving Berg Dr. & Mrs. Walter Berger Dr. John Berghout Dr. & Mrs. David Berkeley Mrs. A. Brooks Berlin Mr. & Mrs. Robert E. Bernard Bruce L. Beron Mrs. Pamela Berta Mr. & Mrs. Paul Bessieres Dr. & Mrs. Jerome W. Bettman Dr. & Mrs. W.H. Bevan-Thomas Fred B. Bialek Joan & Guido Biancalana Eileen & Joel Birnbaum Nordin & Donna Blacker Clementiames Blaha Robert C. Blair Mr. & Mrs. Henry Blaud Mr. & Mrs. Maxwell Bloom Robert & Joan Blum Ted Blum Mrs. Joseph Blumenfeld Robert M. Blunk Gerald T. Boden Philip & Kimberley Boesche Mrs. Frederick Bold, Jr. Dorothy Bonen Dr. & Mrs. Jeptha T. Boone Mr. & Mrs. Corwin Booth **Ronald Borer** Dr. John H. Borghi Mr. & Mrs. Roy L. Bouque Murray & Molly Bower Wayne E. Bowker Mrs. Elizabeth Bowman W. J. Boyington David Bradshaw Daniel J. Brady Dr. & Mrs. Erwin Braff Mr. & Mrs. David R. Braker Mrs. Henry Brean Wallace Breitman James E. Brennan Mr. & Mrs. R. G. Brindle John Briske Leigh A. Brite Dr. Anita U. Brothers Dr. Donald M. Brown Hilton & Flora Brown James R. Brown Mr. & Mrs. Jon L. Brown Susan M. Brown David L. Browne Mr. & Mrs. A. Jay Bruch A.T. Brugger Barbara Bruser Carol R. Brylka Mr. & Mrs. Andrzej Brzeski Nora-Lee & Alfred Buckingham Donald Buhman Peter Bull Ann M. Burns Mr. & Mrs. G. Steven Burrill

Mrs. Lottie Burstein **Richard Buth** William Lee Butler Mrs. James W. Caddick E. C. Cadelago, Jr. Mr. & Mrs. Donald M. Cahen Mrs. John E. Cahill Dr. & Mrs. J. Bryant Calhoun Mrs. Lewis S. Callaghan Charles C. Camp, Jr. Mr. & Mrs. Harry F. Camp Gary & Mari Campbell Dr. James M. Campbell Erica Campisi Ronald N. Cancienne William R. Carleton Mr. & Mrs. Stephen Carniglia Frances Monet Carter John & Susan Carver Jean M. Casaretto Ronald Casassa Mr. & Mrs. Howard Case **Ronald** Casentini Curtis M. Caton, Esg. John J. Cavanaugh Joan Theresa Cesano Andrea Chadwick Jacques Chahin, M.D. Mr. & Mrs. Sheldon F. Chanes Mr. & Mrs. W.A. Chapman Dr. J. Samuel Chase Mr. Rex G. Chase Sylvia Chase Marta Chavez-Taylor Dr. & Mrs. Melvin Cheitlin Carl T. Childs Mr. & Mrs. Marquis W. Childs Robert & Sandra Chilvers Yumi Chin Mrs. Raymond Burke Chrisman Natalie A. Churchill Sonia Francisco Cicerone Ruth & Frank T. Cisek, Jr. Cathryn B. Clark James Clark, Jr. Joseph William Clark Dr. Margaret Clark Ralph D. Clark, M.D. Stanley G. Clark Mrs. Frances H. Cleary Jack Coffman Cobb Patricia E. Cody Mr. & Mrs. Ralph L. Coffman Mr. & Mrs. Alvin C. Cohen Drs. Barbara & Nathan Cohen Mr. & Mrs. William A. Cohendet Mrs. John Cokeley David & Catherine Colburn Merrill W. Cole Fred M. Colland Dr. & Mrs. Charles F. Collins Columbia Foundation Elizabeth F. Cone Mrs. Philip Conley Mr. & Mrs. Thomas Connolly Mrs. Richard Cooke, Jr. Mr. & Mrs. David Cookson Dr. & Mrs. Charles E. Cooper J. Caleb Cope Mr. & Mrs. Jack Corey Antonio Cortese William Corvin Kenneth & Carole Cory

Ernest L. Covington Ronald H. Cowan Miss Marion P. Crocker Armand P. Croft, Jr. M.D. Mr. & Mrs. John A. Cronin Drs. Marc & Quita Cruciger Mr. & Mrs. Ramiro F. Cruz Lenn Curley Mary Curran Edwin L. Currey Dr. & Mrs. Thaddeus Cwalina Andrew H. D'Anneo Mr. & Mrs. Ture Dahlstrom Orville W. Dale Bob & Norma Dallachie Forrest B. Davidson Mrs. Ann Davies **Beatrice Davis** Wayne Day J. C. De Tata, M.D. Mr. & Mrs. James F. Dean Dr. & Mrs. Robert J. Debs Mr. & Mrs. Raymond Decker Michael Deffley Carl & Catherine Degler Gloria F. De Hart Dr. Stephen de Luchi Jeffrey Demunck Leslie Roden Detwiler Donald E. Devers Mrs. Mel de Weerd John Diefenbach Mr. & Mrs. Albert E. Dien Marshall Dill, Jr. Mr. & Mrs. J. Philip DiNapoli Charles Dishman Mrs. William O. Ditto, Jr. Donald R Dixon Mr. & Mrs. Charles G. Dondero Mr. & Mrs. Jerome K. Doolan **Richard Dorsay** Howard M. Downs Mr. & Mrs. Robert J. Doxey Dr. Monte Jan Dray John Dreisbach Sidney Drell Barbara & Gary Drummond Mr. & Mrs. Ciro Duarte Daniel P. Ducos Sherwood Dudley Dr. & Mrs. K. J. Dumas Nicholas & Donna Dunckel Mr. & Mrs. William W. Dunlop Mr. James E. Durkin Mrs. B. Hinsdale Dwyer Kenneth E. Dyer Ms. Mari-Lynne Earls Mr. & Mrs. Frederick J. Early, Jr. Michael R. Ebert Kathryn Ecenbarger Joan Eckart E. Phyllis Edwards Emlen Hall Ehrlich John S. Ehrlich John R. Ehrman Peter & Sue Elkind Dr. & Mrs. A.H. Ellenberg Mr. & Mrs. Donald T. Elliott Cdr. & Mrs. Duncan Elliott Diane Ellison Alvce Elmore Dr. & Mrs. Moises Elterman Allyson & Michael Ely

C. L. Emerson Olive I. U. English Susan R. Enlow Dr. & Mrs. Lee P. Enright Dr. & Mrs. Wayne L. Erdbrink Ronald Allison Ernst Katherine Wittschen Eshleman Robert Michael Espinoza Mr. & Mrs. Edward F. Euphrat Henry & Marsha Evans Mr. & Mrs. Henry K. Evers Dr. & Mrs. Robert T. Falltrick Mr. & Mrs. Thomas J. Fama Dr. & Mrs. Seymour M. Farber Roger & Rosemary Faris **Juliette Farkouh** Paul D. Farmer Mr. & Mrs. Wesley J. Fastiff Henry Faulkner Mark & Marlo Faulkner Mr. & Mrs. Perrin Fav Fenton Foundation, Inc. Dr. Robert B. Fenwick Richard Ferguson, M.D. Robert Fergusson Manuel Fernandez Mr. & Mrs. Hamilton Ferris Edward F. Fessenden Jean & Alexander L. Fetter Lesley Fetterman Mr. & Mrs. John H. Finger Mrs. Lowell Firstenberger Dr. & Mrs. George Fischer Mrs. Hugo B. Fischer Warren D. Fishburn, Jr. George W. Fisher John R. Fisher Louis C. G. Fisher David G. Fladlien George & Patricia Flynn John L. Flynn Robert M. Flynn Mr. & Mrs. Terence M. Flynn Charles H. Fogg Dr. & Mrs. John Douglas Forbes Mr. & Mrs. Angelo Fornaciari Mr. & Mrs. T. Jack Foster, Jr. Mr. & Mrs. Norman H. Fowler Miss Mary Franck John Bollman Franger Carole Franzen Robert F. Frederickson Mrs. Harold R. Freemon Dr. Allen B. Freitag June N. Freitas Mr. & Mrs. William M. Friede Hildburg Fuchs Charles E. & Donna J. Fuller Mr. & Mrs. Joseph F. Furlong, III Frederick Gabali, M.D. William G. Gaede Mr. & Mrs. Alfred J. Gagnon Mr. J. Gerard Gagnon Christina Galioto Connie Gallina Carolynn Gandolfo Mr. & Mrs. Max R. Garcia Mr. & Mrs. Robert Kahn Gardner Dominic Garofalo Francis Gates Rene Gaubert Robert Gazelle Gayle S. Geary &

Richard A. Drossler Christos Georgantas Mrs. Stanley B. Gerdes Mrs. Gloria Gordon Getty Alfred F. Gever Robert L Gildersleeve Mr. & Mrs. Rolf A. Gille Mr & Mrs Dario Giovacchini Ms. Adriana Giramonti Merle Giustetto Harvey W. Glasser, M.D. Julius Glazer Dr. James M. Glick Dick M. Glumac Dr. John L. Goble & Dr. Joan H. Goble Bart Goldie Lezlee Martin Goldstein Dorothy E. Goldstone Prentiss H. Goldstone Marcia Goode Gordon & Jean Goodrich Tyll Goodrich Dr. & Mrs. William Gorham Charles R. Gouker **Jill Graham** Stewart G. Graham Dr. & Mrs. Melvin L. Grais Mr. & Mrs. Frederick Grauer Dr. & Mrs. William K. Graves Mrs. Ronald Grav Edmund Green **Richard Greene** Mrs. Theodore A. Griffinger Alfreds Grislis Dr. & Mrs. Philip Grossi Dr. & Mrs. Elmer R. Grossman Lloyd Grotheer Louise W. Guastavino Eleanor Guilford Mr. & Mrs. Patrick Gunning Dr. & Mrs. John G. Gurley Max Gutierrez Dr. & Mrs. Charles K. Guttas Mr. & Mrs. Robert R. Hagopian Dr. H. Clark Hale Dr. & Mrs. Walter B. Hall William R. Hall Mrs. Edward J. Hamilton, Jr. Thomas W. Hamilton Dr. Don C. Hampel Richard Hancey, M.D. E. William Hancock Louis & Sandra Handler Dr. Elias S. Hanna Lavelle Hanna Miriam Hanna Patricia Hanson & Clay Thomson Robert D. Harhay Mr. & Mrs. J.M. Harker Bradley J. Harlan Betty-Lou Harmon Paul Harmon Dr. Marilyn H. Harper Dr. Kevin Harrington & Dr. Margaret Harrington Lorraine B. Harris Norman Harris Dr. & Mrs. R. S. Harrison Mr. & Mrs. Joe T. Hartzog, M.D. Mrs. June S. Haseltine Mr. & Mrs. Bruce Hasenkamp

Mr. & Mrs. Ernest E. Haskin **Bob Hawes** Mrs. Anne S. Hay Margaret M. Havden Dillon M. Haves Emmett G. Hayes Horace O. Haves Elwood M. Haynes Mr. Harold F. Heady Mr. Randolph Hearst Mr. & Mrs. James T. Heavey John Heckenlively, M.D. George Heigho Mr. & Mrs. Ray E. Held Mr. & Mrs. Robert D. Heller Mr. & Mrs. A. Carl Helmholz Gardiner Hempel Mr. Robert E. Henderson Mr. & Mrs. William E. Henley Robert L. Henn Clyde W. Henry, Jr. William E. Henry John S. & Betty J. Hensill Oscar & Margarita Hercs Donald Herman C. Herred, M.D. Herschelle Mr. & Mrs. David Heskin Elizabeth A. Hetherington Conrad W. Hewitt Richard A. Hicks Mr. & Mrs. Thomas W. High Mr. & Mrs. Anthony R. Hill Mr. & Mrs. James Hillabrant Marilyn M. Hills Dr. Roger W. Hoag Mr. & Mrs. Irving Hochman Mr. & Mrs. Joseph Hochstim Robert W. Hofer Dr. & Mrs. George H. Hogle Mrs. Edward Hohfeld Dr. & Mrs. Jerome V. Holland lesse Hollis Dr. Leo E. Hollister Mrs. William Knox Holt Dr. & Mrs. Charles Holtfreter John T. Hornung Shirley Hort Dr. & Mrs. Yoshio Hosobuchi Raymond & Karen Houck Thomas R. Houran Mr. & Mrs. James E. Howell Marielle Huber Samuel C. Hughes, M.D. Dr. Robert C. Hull Mrs. Eileen B. Hultin Wray Humphrey Frederick Hunt Mr. & Mrs. Peter Hunt Raymond B. Huttig Mr. & Mrs. Marion T. Hvidt Marie Natalie Hyman Henry K. Ilg Robert L. Ingram Mr. & Mrs. Judd C. Iversen Clayton R. Jackson Mr. & Mrs. T. Hardy Jackson Walter S. James, III, M.D. Edward T. Janney Mrs. Sinclair Jardine Mr. & Mrs. Claude Jarman Mrs. Dewey P. Jeannette Bruce M. Jewett

J. Roger Jobson C. Lyle Johnson Mr. & Mrs. Donald Johnson Dr. & Mrs. H.R. Johnson Mr. & Mrs. J.B.S. Johnson, Jr. Mr. & Mrs. Jackson Johnson Mr. & Mrs. Reverdy Johnson Robert R. Johnson S. S. Johnson Foundation Mr. & Mrs. Robert R. Johnston Mr. & Mrs. Lawrence S. Jones Thomas E. Jones, M.D. Mr. & Mrs. Winton Jones Mr. & Mrs. William T. Joyce Mrs. Eleanor Jue Harold D. Kahn Harry & Candace Kahn William J. Kane Richard & Susan Kaplan Dr. & Mrs. Samuel D. Kaplan Cecil Kaplinsky Judge Lawrence Karlton Mychelle Karlton Harold & Hedi Kaufman Mrs. Felton Kaufmann Mr. & Mrs. Hugh Keays Mr. & Mrs. R. H. Keenleyside Marilyn Keller Mr. & Mrs. Peter Keller George F. Kellogg Mr. & Mrs. Charles Kenady Don Kennedy Dr. & Mrs. James Kent Dr. Cynthia J. Kenyon Harlan & Esther Kessel Roger & Doris Ketcham Mrs. Devera Kettner Mrs. Frank L. Kidner Donald H. Kieselhorst Thomas E. Kimball Sue Fisher King Mr. & Mrs. Richard K. Kingsley Cassius L. Kirk, Ir. David Kirk Mr. & Mrs. Francis Kirkham Mr. & Mrs. James Kirkham Mr. & Mrs. L. Duane Kirkpatrick Mrs. Emma E. Kjaer Mr. & Mrs. Peter Klatt George Klauss Lauren Tresnon Klein Mr. & Mrs. Simon Kleinman Dr. & Mrs. Robert J. Klett Mr. & Mrs. Thomas Klitgaard Derek T. Knudsen Philip & Alice Knudsen Steen Knudsen George Koch Dr. & Mrs. Bertram S. Koel Louis A. Koffman Mr. & Mrs. Joseph Kohlenstein Dr. F. W. Kohout Barbara D. Kokesh Dr. Walter K. Konishi Dr & Mrs David Korn Daniel Kotler Donald & Ruth Krajewski Dr. & Mrs. Bernard M. Kramer Mr. & Mrs. Jonathan Krass Mr. & Mrs. Walter Kreutzer Eva Mae Kristman Dr. George Krucik Stanley & Beatrice Kubu

Gilbert J. Kucera, M.D. Alexander & Elena Kulakoff Dr. & Mrs. Ernest E. Kundert Robert & Janet Kunze L.F. Kurlander, M.D. Drs. Paula & Michael Kushlan Thomas M. Lacey Mr. & Mrs. Philip R. Ladd Mr. & Mrs. Lloyd J. Laird Lakeside Foundation Robin Lamb Claude H. Lambert Mr. & Mrs. Pierre R. Lamond Allyn Beth Landau, M.D. Dr. & Mrs. John R. Lane Mrs. William H. Lane, III Iean B. Lanier Andrew R. Larson Kathleen Larson C. S. Latshaw, Jr. Eric Laub James Eric Laurence Mr. & Mrs. Norman Layne Mr. & Mrs. Louis Lazzari Mr. & Mrs. G.B. Lebedeff Mr. & Mrs. Allan E. Lee Mr. & Mrs. Robert Leeper Dr. & Mrs. Charles Leftwich Mr. & Mrs. Darwin Leister Mr. & Mrs. Kenneth Leitch Dr. & Mrs. John Lenahan Douglas Leong Harry Leslie Jose Ma. C. Leuterio, M.D. Mr. & Mrs. Julian Levi Morton & Elaine Levine Mary S. Levine-Colburn Regina & Leon Levintow Mr. & Mrs. Jacob Levitan Mr. & Mrs. David Lieberman Mr. & Mrs. John G. Lilienthal Lili Li Lim Mr. O.G. Linde Mrs. George M. Lindsay J.L. Linebarger James Lingel Reint & Inga Lingeman Kenneth J. Lininger John Livingston Louis Liveti, M.D. Albert & Jananne LoCasale Helen L. Loebs Mr. & Mrs. George Loinaz Dr. & Mrs. H. Loomis, Jr. John C. Lorini Mr. James P. Lovegren David Lucas Mr. & Mrs. John E. Lucas Dr. & Mrs. G. Karl Ludwig, Jr. Mr. & Mrs. C.K. Lyde Gloria L. Lyden Gilbert C. Lyle Mrs. Thomas G. Lyons Graeme K. MacDonald Marilyn MacGregor Mr. & Mrs. William R. Mackey Mr. & Mrs. J. Richard Maffei Mrs. Annette P. Maggiora Mr. & Mrs. Merrill Magowan Peter A. Magowan Dr. & Mrs. Maurice Mann Ari Marcus Daniel Mardesich

Anita Naz Mardikian Dr. & Mrs. Elwin Marg Mr. & Mrs. Ephraim Margolin M.V. Markof-Belaeff Mr. & Mrs. Michael Marston Roger M. Martin Mr. & Mrs. Stephen J. Martin Dr. & Mrs. Myron Marx Virginia R. Mason Mrs. Sharon Mata **Richard Mateosian** Dr. & Mrs. Jacob L. Mathis Mrs. Albert C. Mattei Lucie M. Matzley Dr. Joseph Mauritzen M. D. Maxwell F. T. Maynard Mr. & Mrs. Wayne L. Mayo Mr. & Mrs. Alex Mazetis Lucy Kelly McCabe Sandra McCabe James V. McConnell Clement Tobin McCormick Robert & Helen McCrarv Dr. & Mrs. Ellis E. McCune Denis V. McDougal Dr. & Mrs. M.T. McEnany Donald L. McGee John McGreevey Mr. & Mrs. Richard McKewan Mr. & Mrs. Francis McKim, Jr. Mr. & Mrs. Thomas McKinley Charles L. McKinney Mrs. Morton McMichael J.R. McMicking Mrs. Sylvia McNeil Mrs. E. Johnson McRae Dr. & Mrs. Sedgwick Mead Mrs. Edgar Meakin Mr. & Mrs. Fred G. Meis Leo N. Meleyco, M.D. Gilbert J. Mendonsa Mr. & Mrs. Harvie Merrill, IV I. Lee Mershon Vincent P. Messina Barbara Meyer Mr. & Mrs. Donald Michener Peter Milbury Michael Millen Mr. & Mrs. D.H. Miller Mrs. Marian Miller Susan Miller **Russ Mills** Larry Millsap James E. & Manon C. Mischeaux Holbrook T. Mitchell Mrs. Patricia S. Moloney Michele A. Monson James C. Moora Ken Moore/Revillon R. Joseph Moore Thomas E. Moore, M.D. Dr. & Mrs. James Moorefield Daniel & Katharine Morgan Mr. & Mrs. Brewster Morris Elliot Morrison Marlene Morrison Mrs. Peter Morrison Mrs. Walter Morrison John Morrissev Cade L. Morrow Walter C. Mortenson Dr. Forrest S. Mortimer

Mr. Stewart Morton Robert C. Morwood Mr. & Mrs. Leland M. Mosk Maryanne Mott Mr. & Mrs. Darrell Mueller Robert Mukai Joseph W. Mullen, Jr. Ms. Kate H. Murashige Mr. & Mrs. Klaus Murer Dr. & Mrs. Bradford Murphey Dr.& Mrs. Harold C. Murphree Mrs. Daniel J. Murphy Judith L. Murphy Dr. & Mrs. Anton C. Musladin Keshavan Nair John Nairn Norman S. Namerow, M.D. Dr. & Mrs. Paul Nathan Mrs. Thomas F. Nee Mr. & Mrs. Hal S. Needham Alfred L. Nella Dr. Alex Nellas Mr. & Mrs. Clarence E. Nelson Mr. Nels B. Nelson Dr. & Mrs. D. H. Neustein Nancy M. Newman, M.D. Mr. & Mrs. Peter L. Newton Colonel & Mrs. C. W. Nicolary Mr. & Mrs. Sterling Nicolaysen Mr. & Mrs. Russell Niles Norma J. Nixon Charles E. Noble Dr. & Mrs. Paul W. Nordquist Mark Northcross Shirley Norton Mildred I. O'Connor Mr. & Mrs. James L. O'Dea Mrs. Ernest L. Offen Mr. & Mrs. C. Y. Offutt Mr. & Mrs. John L. O'Hara Brendan & Laura O Hehir Mr. & Mrs. Ion Older Prof. & Mrs. Ingram Olkin Peter I. Olsen, D.D.S. Dr. & Mrs. A. C. Olshen Oscar E. Olson Stevanie Jan Olson Io Oltean Ernesto Ono Mr. & Mrs. John H. Ormond Mr. & Mrs. Arthur Oppenheimer Mr. John C. Opperman Burt Orben & Jeffrey Breslaw Mrs. Jerome Orecchia Jerry Orecchia Mr. M. Lester O'Shea Eome Otsuki Mr. & Mrs. R. C. Otter The Reverend David F. Pace Robert Pacini Mr. & Mrs. Sanford Paganucci Mr. & Mrs. John R. Page Mr. & Mrs. F. Ward Paine Mr. & Mrs. Michael Painter Donald & Blanid Palatucci Robert & Jeraldine Palazzi Dr. & Mrs. Philip E.S. Palmer Frank Pannorfi Robert J. Pansegrau Mr. & Mrs. George Paras Margot Parke Dr. & Mrs. Roy A. Pasqualetti Susan Jane Passovoy

Adolph L. Patrick Mrs. Alan G. Pattee Drs. Crellin & Kay Pauling Mr. & Mrs. Fred Pavlow Patrick H. Peabody Bernard D. Pechter Dr Donald A Peck Larry & Judith Peden Mr. & Mrs. Ivan Pejcha Susan Pemberton Peter A. Pender Mrs. Charles Foster Pennock Dr. & Mrs. Roland K. Perkins Mr. & Mrs. David Perlman Ann Marie & Joseph F. Perrelli Mark W. Perry Mauree Jane Perry Jessica W. Persoff **I/I Petricciani Foundation** William C. Petru **Bernard** Peuto Dr. & Mrs. Adolf Pfefferbaum Mrs. R.J. Pfeiffer Mr. Robert E. Pfeiffer Gene M. Phillips, M.D. I.E. Phillips Mr. & Mrs. Allen M. Phipps Monika Picardo Dr. & Mrs. Vincent F. Piccioni Ileen Pickrem Alexander Pines Tina Pirani Michel Pisani William Pisani Mrs. Harold Pischel Mary Pitcairn Paul & Helen Pocher Mr. & Mrs. William Podesto Fran & George Poeschel Mr. & Mrs. William Poeschl Harry Polland Norma H. Pollock Mr. & Mrs. Gordon L. Poole Mr. Adam C. Powell, III Pietro Giovanni Pracchia David L. Pratt Gerald & Stephanie Pressman Andrew J. Presto III, M.D. Mrs. Richard E. Price Mr. Lou Proano Siegfried B. Puknat Robert & Joyce Pyle Miss Joan Quigley John M. Quigley Miss Ruth Quigley Mr. & Mrs. Martin Quinn Walter P. Quintin, Jr. E.M.E. Ragland Gwyneth & Victor Ragosine Patricia Ramsden Nahum & Jane Rand H.S. Rao & Meera Rao Mr. & Mrs. G.M. Rappaport William D. & Marilyn K. Rasdal Mr. & Mrs. Richard Rasmussen Dr. & Mrs. George Raust, Jr. Mr. & Mrs. Robert H. Rector David & Connie Redell Dr. & Mrs. John B. Reed Linda Reese Glenn H. Reid George W. Reimer, M.D. Gerald Reis

Mrs. Robert L. Remke Edmund A. Renolds, Ir. Mr. & Mrs. Emil J. Rettagliata John Reynolds Sherlee Rhine Mr. & Mrs. William Rhoades Mrs. Nadine R. Rhodes Alice J. Riaboff Lyle Richardson Wesley Richert Mr. & Mrs. Burton Richter Mrs. Reba Ritchey Mr. & Mrs. Joseph J. Rizzuto Mr. & Mrs. Barrett B. Roach Mr. & Mrs. Frank Roberts Mrs. Henry W. Robinson Mrs. Margaret Schilling Rocchia Mr. Alan Rockwell Dr. & Mrs. Ernest Rogers Mr. & Mrs. John G. Rogers Dr. & Mrs. Kenneth T. Roost Dr. & Mrs. David H. Rose Mr. & Mrs. Barr Rosenberg Mr. & Mrs. Paul Rosenberg Mr. & Mrs. Norman Rosenblatt Joseph A. Rosenthal Bruce S. Ross Mrs. Donald F. Ross lames Ross Richard A. Roth Victor Rowley Marcia Roy-McCormack Noelle Rubaloff Edward Rubenfeld Mr. & Mrs. Leonard Rubin Harry Rubins Seymour Rubinstein Michael Rudolph, M.D. Kenneth N. Rumburg, M.D. Franklin A. Rumore, M.D. John B. Rutherford Millicent Rutherford Dr. & Mrs. David Sachs W.H. Saltzman Mr. & Mrs. Bertram Sampson Dr. & Mrs. John J. Sampson William A. Sands, Jr. Dr. & Mrs. John D. Santaniello Mr. Felipe R. Santiago Mr. & Mrs. R.L. Sapirstein Mr. & Mrs. Charles Sargent Alfred Saroni, Jr. Dorian P. Sarris Mrs. Leontine Sassell Mr. & Mrs. Richard Saveri Richard A. Savov Dr. & Mrs. Rolf G. Scherman Mr. & Mrs. Philip Schlein Dr. Kurt A. Schlesinger Mr. & Mrs. Nathaniel Schmelzer Jerry D. Schmitz Dr. & Mrs. Thomas Schmitz Judge & Mrs. Robert Schnacke Cynthia Schneider, M.D. Mr. & Mrs. Edward J. Schneider Mr. & Mrs. Warren Schneider Mr. & Mrs. Charles Schonfeld Sherry G. Schor Betty J. Schreiner, M.D. Mr. & Mrs. Leo H. Schuering, Jr. Charles Schug Mary & Ted Schulz Mr. & Mrs. Paul Schumacher Helen Schwartz Steven Schwartz, M.D. William Schwarze Jeffrey L. Schweer Robert J. Schweitzer, M.D.

Mr. Raymond J. Schweizer Simone Sciobereti Margaret C. Seitz Marlene K. Seligson Edward Selikson Dr. & Mrs. Arthur Selzer Porter Sesnon, Ir. Mr. & Mrs. Grant A. Settlemier Johannes C. Severiens Mrs. Ben Shane Mr. & Mrs. William I. Shanney Gerald V. Sharp Thomas L. Shelton Dr. & Mrs. William A. Sheppard Dr. Sol Shnider Dr. & Mrs. Mervyn Shoor Ruth A. Short Mr. & Mrs. Lawrence L. Shrader Mr. & Mrs. Robert F. Shurtz Mr. & Mrs. Leon R. Sickles Jack Siemon Mrs. Doris F. Silva Michael Simeone Mr. & Mrs. Dwight Simpson Lib & Mal Simpson Waltraut L. Singer J. Francis Sinnott Edward I. Sivver Mona Skager Mrs. Claire Collins Skall Harold Skilbred Henrianne Phelan Slattery Mr. & Mrs. Paul Slauson Mrs. Frank H. Sloss Mrs. Allen T. Smith, II Mr. & Mrs. Gerald L. Smith J.T. Smith Dr. & Mrs. Mansfield Smith Paul Smith Mrs. Jack Smithers Dr. & Mrs. Marvin Smoller Mr. & Mrs. Robert C. Sneed, Jr Mark A. Snyder, M.D. Stephen A. Sokolow **Ruth Freeman Solomon** Vera Solovkov Allan E. Sommer Mrs. Marcus Sassoon Sopher Stephen Lloyd Sorensen Dr. Cynthia Soyster Mr. & Mrs. John E. Sparks **Richard Sparks** Ronald L. Sparks Mrs. Charles Spaulding Mrs. Thomas Spencer Marian Speno Mr. & Mrs. Hart H. Spiegel Dr. & Mrs. Samuel D. Spivack Munroe L. Spivock Mr. & Mrs. Dale F. Sprankle Barbara K. Spring William H. Stahl Katherine Standeven Helen Staples Dr. & Mrs. Henry H. Stauffer Mr. & Mrs. William E. Steen Dr. Samuel J. Stegman Dr. & Mrs. H. Thomas Stein Dr. & Mrs. Stuart Steinberg Ruth S. Steiner Daniel Stern Lawrence Daniel Stern, M.D. Ken & Dottie Stevens Audrey J. Stewart Jay Stewart Mr. & Mrs. Robert J. Stewart Joseph A. Stockdale Dr. & Mrs. Fred R. Stoddard

Dr. & Mrs. Bernard Stone Mr. & Mrs. Kneeland E. Stone Claudia Stoop Carol Storer Prof. & Mrs. A. Streitwieser Dr. & Mrs. J. Garland Stroup Dr. & Mrs. J.M. Stubblebine Mr. & Mrs. Barry Stubbs John P. Sucich Kathleen Sullivan Mrs. Margot J. Sullivan Robert E. Sullivan Mr. & Mrs. Bert O. Summers Mrs. Delphine Sutley Gene Suttle Gary B. Swartzburg Dr. Alan D. Swensen Jonathan Swift Mrs. Sara R. Taieldin Edward L. Talberth Dr. T. Miriam Tani Mr. & Mrs. Thaddeus Taube Mr. & Mrs. Richard L. Tavrow Frances Mary Taylor Leonard M. Taylor Mr. & Mrs. R.E. Taylor Dr. & Mrs. Robert Clark Taylor Mrs. Joseph Tedesco Nikolai Tehin Mr. & Mrs. Marvin T. Tepperman Jeannine Terry Rae Terry Lou & Karen Test Alphonse P. Testa Charles Theus Robert Thoen Ruedi F. Thoeni, M.D. Jeffrey Thomas Richard F. Thomas, Jr. Mr. & Mrs. E. Keith Thomson Mrs. Frances T. Thomson Kimio Toda Mrs. Joseph Z. Todd Miss Carol Tomlinson Mr. & Mrs. Gary Torre Marimar Torres Dr. & Mrs. Bryant A. Toth Col. Ronald F. Trauner Elizabeth Tromovitch lames A. Tucker Reverend Lloyd George Tupper Donald J. Tusel, M.D. Marcia & Allen Tusting Mr. & Mrs. John Tyers Daniel J. Ullvot, M.D. Mrs. John R. Upton Dr. & Mrs. John Urguhart Dr. & Mrs. Arden Valasek Ximena Valdes, M.D. Mr. & Mrs. Walter Vance Mr. & Mrs. Jack Vandenberg Dr. T.M. Vandenheede Mrs. Robert S. Van Derveer Mrs. Katharina Vasilev Mrs. Stephen W. Veitch Masako Velasquez Mary Vinella Sanford "Buzz" Vines Thomas A. Vogler Dr. Paul Volberding Mr. & Mrs. Alexander von Hafften Benay Von Husen Garry Waba Mrs. Frank F. Walker Dr. & Mrs. Ralph Wallerstein Robert B. & Emily H. Warden Mr. & Mrs. William E. Warren Herman Warsh

George S. Watanabe Don Watson, Jr. Judith V. Weatherford Dr. & Mrs. Paul M. Weber Elizabeth C. Webster Mr. & Mrs. William E. Wecker Miriam & William Wehrend Dr. & Mrs. Edward Weinshel Dr. & Mrs. Harry Weinstein Dr. & Mrs. Stephen Weinstein Morton S. Weiss Victoria Wells Paul M. Werner Dr. & Mrs. C.M. Weseman Mrs. Miley Wesson Dr. James J. Weston Dr. Cherie L.R. Wetzel Peter S. Weygant Mrs. Thaddeus Whalen Marjorie M. Whitaker Mrs. W. Stanley Whitaker Edward A. White Dr. & Mrs. James E. Whiteside Robert A. Whyte Mr. & Mrs. Charles R. Wichman Mr. & Mrs. James Wickersham Mr. & Mrs. Walton Wickett Lawrence E. Wiesen Mrs. Diane Williams Diane Williams & Scott Robinson Mrs. T.A. Williamson Dr. Glenn E. Willoughby Dr. & Mrs. H. Lawrence Wilsey Mr. & Mrs. Theo P. Winarske John S. Winfield, M.D. Dr. James Winfrey Dr. & Mrs. Harold S. Winters Mr. & Mrs. Harold Witkin Mary Wohlford Mr. & Mrs. Robert Wolfe Mr. & Mrs. Fred S. Wozniak Mr. & Mrs. J.L. Wrathall John H. Wright Dennis Wu Mr. Satoru Yagi **Roly Yanez** Stanley K. Yarnell, M.D. James Leslie Yates Mr. & Mrs. Avram Yedidia Mrs. Janet M. Youngblood E. William & Mary Alice Yund Dr. & Mrs. Alejandro Zaffaroni Dr. & Mrs. Louis Zamvil Mr. & Mrs. Wm. Zappettini, Jr. Henry Zeiter, M.D. Steve Zilles Mr. & Mrs. Amos C. Zucchi Ira S. Zuckerman Leonard & Connie Zuga GIFTS IN KIND Mr. Ivan J. VanPerre



### Bechstein

The Stradivarius of keyboard instruments. Entirely handcrafted, this piano is simply the ultimate — unparalleled in touch and tone

# Feurich

The world's finest and rarest woods — African Pyramid Mahogany, English Burl Walnut, Brazilian Rosewood — make these stunning pianos unprecedented in sound and design

# Schimmel

Germany's leading piano manufacturer integrates modern technology and old world craftsmanship to bring you a most appealing value

The finest German pianos highlight the extensive R. Kassman world-wide collection of new and used imported instruments, including Hamburg Steinway, Kawai, Knight and more!

R. Kassman is the official purveyor to the San Francisco Opera and San Francisco Ballet



425 Hayes Street (at Gough) San Francisco (415) 626-8444

# SUPPORTING SAN FRANCISCO OPERA

#### CORPORATIONS MAKING CONTRIBUTIONS THROUGH MATCHING GIFT PROGRAMS

Alexander & Baldwin, Inc. Allied Corporation American Express Foundation AT&T Foundation Atlantic Richfield Foundation Beatrice Companies, Inc. The Boeing Company Carter Hawley Hale Stores, Inc. Caterpillar Foundation Chevron **CIGNA** Corporation Citicorp (USA), Inc. **Consolidated Foods Foundation** Container Corporation of America **Continental Insurance Corporation Cooper Industries Foundation** CPC International, Inc. **Del Monte Corporation Digital Equipment Corporation** The Equitable Life Assurance Society of the United States EXXON Federated Department Stores Fireman's Fund Insurance **Company Foundation** First Interstate Bank of California Fluor Engineers Inc. Mining & Metals Division The Gap Stores Inc. GenRad Foundation **IBM** Corporation International Data Corporation Johnson & Higgins of California Kemper Group Levi Strauss & Co. R.H. Macy & Co., Inc. Marine Midland Bank The Marmon Group Martin Marietta Corp. McGraw Hill Foundation, Inc. Mobil Foundation, Inc. Monsanto Fund Montgomery Ward MONY Morton Thiokol Names in the News Newhall Land and Farming Company Newsweek Northrup Corporation Pacific Lighting Corporation Pacific Telephone Phelps Dodge Corporation Philip Morris, Inc. Quaker Oats Rainier Bancorporation R.J. Reynolds Industries, Inc. **Rolm** Corporation Santa Fe Southern Pacific Foundation Joseph E. Seagram & Sons, Inc. Security Pacific Foundation Shaklee Corporation Sohio Petroleum Company Southern Pacific Company The St. Paul Companies Tandy Corporation The Textron Charitable Trust Times Mirror Transamerica Corporation **TRW** Foundation United Parcel Service United Technologies Corporation

Union Pacific Railroad Wells Fargo Foundation Westinghouse Electric Fund John Wiley & Sons, Inc. The Xerox Foundation

#### **GIFTS IN KIND**

In addition to those listed above we also wish to thank the following San Francisco Opera donors who have contributed generous gifts in kin during the past year.

Ballon Brigade Balloon Lady Beringer Vineyards Creston Manor Vineyards Matthew S. Farruggio Geyser Peak Winery McKesson Corporation Mondavi Winery Montrose Australian Winery Rustridge Winery The Westin St. Francisco Hotel

#### **OPERA GUILD GIFTS IN KIND**

1987 gifts in kind of \$500 or more to the San Francisco Opera Guild benefiting their education programs. American Airlines **Bryan International Travel** Cannon Wines Hassler Hotel-Roma Hyatt Regency Hastings Trio Le Grand Intercontinental I. Magnin Mrs. Harvie M. Merrill Keith Morrison McKesson Corporation Quinn/Brein, Inc. Restaurant 101 California **Royal Viking Line** Sambuca Romana Mrs. Lloyd Yoder

### TRIBUTARY CONTRIBUTIONS

San Francisco Opera wishes to extend its sincere appreciation to the following donors who have made memorial and honorary contributions from April 15, 1987 to October 1, 1987. These gifts are placed in the Opera's Endowment Fund to ensure the stage remains lit and vibrant for seasons to come.

IN MEMORY OF MRS. ERWIN B. FISHER Mr. & Mrs. Robert C. Morwood

ROBERT M. FLAHERTY The A. Thorsens

RICHARD H. GIBSON Glenn H. Reid

MRS. THEODORE A. KOLB Beaulieu Vineyard

Eugene C. Thomas MRS. CARLOS JOSUA MAAS Muriel McKevitt Sonne

MISS MIRIAM PREECE Sigrid Snider

VIC VICKREY Barbara Boucke Bressie & Company Michael Raddie

We make every effort to ensure accurate listings of our donors. If your name is not correctly listed, we apologize and ask that you contact the Development Department at 861-4008, ext. 145.



# DISCOVERING INVESTMENT OPPORTUNITIES IS OUR BUSINESS.



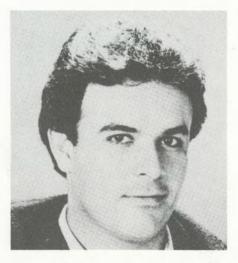


DEPUIS 1724



#### December 2, 1987.

The role of Roméo in tonight's performance of *Roméo et Juliette* will be sung by Fernando De La Mora.



Born in Mexico City in 1958, Fernando De La Mora made his professional debut in 1986 and in less than a year proceeded to become the leading tenor of the most important opera company of his native country. He opened Mexico Opera's 1987 season as Cavaradossi to Gilda Cruz-Romo's Tosca, sang Roméo in Roméo et Juliette, and appeared as Alfredo in La Traviata to close the season. His performance in Roméo et Juliette, as seen on the stage of the company's home in Mexico City's Palacio de las Bellas Artes, was the subject of a national broadcast over Mexican television. A protégé of tenor Plácido Domingo, De La Mora was urged by his elder colleague to audition for San Francisco Opera General Director Terence McEwen, which in turn resulted in an invitation to appear on short notice in tonight's performance. The occasion represents Fernando De La Mora's United States debut.

#### December 2, 1987.

The role of Roméo in tonight's performance of Roméo at Juliálie will be sung by Fernando De La Mora.



Born in Mexico City in 1958, Fernando De La Mora made his professional debut in 1966 and in less than a year proceeded to become the leading tenor of the most important opera company of his native country. He opened Mexico Opera's 1987 Romo's Tosca, sang Roméo in Romév et Jaliette, and appeared as Affredo in La Jaliette, and appeared as Affredo in La mance in Romév et Juliette, as seen on the city's Palacio de las Beilas Artes, was the subject of a national broadcast over Mexico Domingo, De La Mora was urged by his ciscon television. A protégé of tenor Hando McEwen, which in turn resulted in an McEwen, which in turn resulted in an invitation to appear oa short notice in invitation to appear oa short notice in tonght's performance. The occasion tonght's performance States United in tangents.